

T E T R I X



SCAVOLINI™



SOMMARIO
CONTENTS
SOMMAIRE
INHALT
ÍNDICE
СОДЕРЖАНИЕ

2/3	Introduzione a TETRIX Introducing TETRIX Introduction à TETRIX Präsentation des Modells Tetrix Introducción a TETRIX Введение в TETRIX
4/5	Esempi di composizioni e colori Composition and colour examples Exemples de compositions et coloris Kombinations- und Farbbeispiele Ejemplos de composiciones y colores Примеры композиций и цвета
6/7	Segni Particolari Distinctive features Signes particuliers Besonderheiten Señas particulares Особые приметы
8/19	Composizione con colori a “BLOCCHI” con isola e sistema interparete “Fluida” Composition with “BLOCK” colours with island and “Fluida” wall partition system Composition avec coloris en “BLOCS” avec îlot et système paroi “Fluida” en version cloison Kombination mit FARBBLOCKEN, Insel und Raunteller “Fluida” Composición con colores en “BLOQUES”, con isla y Sistema Modular divisorio “Fluida” Композиция с “БЛОЧНЫМИ” цветами, с островком и системой перегородок “Fluida”
20/23	Composizione con colori a “BLOCCHI” angolo con penisola H. 37 cm Corner composition with “BLOCK” colours with peninsula H. 37 Composition avec coloris en “BLOCS” angle avec péninsule H. 37 cm Eck-Kombination mit “FARBBLOCKEN” und Halbinsel H. 37 cm Composición rinconera con colores en “BLOQUES” con peninsula h. 37 cm Композиция с “БЛОЧНЫМИ” цветами, угловая с выступом В. 37 см
24/27	Composizione con “KIT COLORE” (K27) angolo e isola con banco tavolo Corner composition with “COLOUR KIT” (K27) and island with table counter Composition “KIT COLORIS” (K27) angle et îlot avec banc-table Eck-Kombination mit “FARBENSET” (K27) und Insel mit angesetztm Arbeits- und Esstisch Composición rinconera con “KIT COLOR” (K27) e isla con banco mesa Композиция с “КОМПЛЕКТОМ ЦВЕТОВ” (K27), угловая, с островком и закусочным столиком
28/31	Composizione con “KIT COLORE” (K1) angolo con penisola, banco tavolo e soggiorno Corner composition with “COLOUR KIT” (K1) with peninsula, table counter and living Composition avec “KIT COLORIS” (K1) angle avec péninsule, banc-table et séjour Eck-Kombination mit “FARBENSET” (K1), Halbinsel, angesetztm Arbeits- und Esstisch und Wohnbereich Composición rinconera con “KIT COLOR” (K1), con peninsula, banco mesa y living Композиция с “КОМПЛЕКТОМ ЦВЕТОВ” (K1), угловая с выступом, закусочным столиком и гостиной
32/41	Composizione con “KIT COLORE” (K26) lineare con colonne basse e Sistema Parete “Fluida” Linear composition with “COLOUR KIT” (K26) with medium height units and “Fluida” Wall System Composition avec “KIT COLORIS” (K26) linéaire avec colonnes hauteur moyenne et système paroi “Fluida” Lineare Kombination mit “FARBENSET” (K26), Demischränken und Stollenwandsystem “Fluida” Composición lineal con “KIT COLOR” (K26), con columnas de altura mediana y Sistema Modular “Fluida” Композиция с “КОМПЛЕКТОМ ЦВЕТОВ” (K26), линейная, с низкими колоннами и системой стенки “Fluida”
42/45	Composizione con “KIT COLORE” (K6) lineare, penisola con banco tavolo e soggiorno Linear composition with “COLOUR KIT” (K6) and peninsula with table counter and living Composition avec “KIT COLORIS” (K6) linéaire, péninsule avec banc-table et séjour Lineare Kombination mit “FARBENSET” (K6), Halbinsel mit angesetztm Arbeits- und Esstisch und Wohnbereich Composición lineal con “KIT COLOR” (K6) y peninsula con banco mesa y living Композиция с “КОМПЛЕКТОМ ЦВЕТОВ” (K6), линейная, с выступом, закусочным столиком и гостиной
46/49	Composizione con colore “UNICO” lineare con banco tavolo Linear composition with “SINGLE” colour and table counter Composition avec coloris “UNIQUE” linéaire avec banc-table Lineare Kombination, “EINFARBIG”, mit angesetztm Arbeits- und Esstisch Composición lineal con color “UNICO”, con banco mesa Композиция с “ОДНОТОННЫМ” цветом, линейная, с закусочным столиком
50/53	Composizione con colore a “BLOCCHI” lineare con banco tavolo Linear composition with “BLOCK” colour and table counter Composition avec coloris en “BLOCS” linéaire avec banc-table Lineare Kombination mit “FARBBLOCKEN” und angesetztm Arbeits- und Esstisch Composición lineal con color en “BLOQUES”, con banco mesa Композиция с “БЛОЧНЫМИ” цветами, линейная, с закусочным столиком
54/63	Composizione con colori a “BLOCCHI” angolo, isola e Sistema Parete “Fluida” Corner composition with “BLOCK” colours, island and “Fluida” Wall System Composition avec coloris en “BLOCS” angle, îlot et système paroi “Fluida” Eck-Kombination mit “FARBBLOCKEN”, Insel und Stollenwandsystem “Fluida” Composición rinconera con colores en “BLOQUES”, con isla y Sistema Modular “Fluida” Композиция с “БЛОЧНЫМИ” цветами, угловая, с островком и системой стенки “Fluida”
64/69	Composizione con “KIT COLORE” (K14_N) angolo e soggiorno Corner composition with “COLOUR KIT” (K14_N) and living Composition avec “KIT COLORIS” (K14_N) angle et séjour Eck-Kombination mit “FARBENSET” (K14_N) und Wohnbereich Composición rinconera con “KIT COLOR” (K14_N) y living Композиция с “КОМПЛЕКТОМ ЦВЕТОВ” (K14_N), угловая, с гостиной
70/73	Composizione con colori a “BLOCCHI” angolo e soggiorno Corner composition with “BLOCK” colours and living Composition avec coloris en “BLOCS” angle et séjour Eck-Kombination mit “FARBBLOCKEN” und Wohnbereich Composición rinconera con colores en “BLOQUES” y living Композиция с “БЛОЧНЫМИ” цветами, угловая, с гостиной
74/77	Tetrix living Tetrix living Tetrix living Tetrix-Wohnbereich Tetrix living Гостиная Tetrix
78/87	Complementi: sedie, sgabelli, tavoli, ante, maniglie, piani, finiture e colori Matching furniture: chairs, stools, tables, doors, handles, worktops, finishes and colours Compléments : chaises, tabourets, tables, portes, poignées, plans, finitions et coloris Zubehör: Stühle, Hocker, Tische, Fronten, Griffe, Arbeitsplatten, Finishes und Farben Auxiliares: sillas, taburetes, mesas, puertas, tiradores, encimeras, acabados y colores Дополнения: стулья, табуреты, столы, створки, ручки, столешницы, отделки и цвета
88/99	Elementi per comporre la tua cucina Elements to create your kitchen Éléments pour composer votre cuisine Elemente zum Zusammenstellen Ihrer Küche Elementos para componer tu cocina Элементы для составления вашей кухни

SOPRA PENSILI
TOP BOXES FOR WALL UNITS
ELEMENTS A POSER SUR HAUT
AUFsätze FÜR OBERsCHRänKE
ELEMENTOS SOBRE ALTO
НАДстроЙКИ ДЛЯ НАВЕСНых ШКАФОВ

PENSILI
WALL UNITS
HAUTS
OBERsCHRänKE
ALTOS
НАВЕСНые ШКАФЫ

BASI
BASE UNITS
BAS
UNTERSCHRänKE
BAJOS
ОСНОВАНИЯ

SOPRA COLONNE
TOP BOXES FOR TALL UNITS
ELEMENTS A POSER SUR COLONNE
AUFsätze FÜR GERäTESCHRänKE
ELEMENTOS SOBRE COLUMNA
НАДстроЙКИ ДЛЯ КОЛОНН

COLONNE
TALL UNITS
COLONNES
GERäTESCHRänKE
COLUMNS
КОЛОННЫ

COLORE UNICO
SINGLE COLOUR
COLORIS UNIQUE
EINFARBIG
COLOR ÚNICO
ОДНОТОННый ЦВЕТ

Moduli e colori rendono unica la cucina Tetrix. Per caratterizzare la propria composizione può essere scelta un'unica colorazione. / Modules and colours make your Tetrix kitchen unique. To personalise your composition you can choose one colour. / Modules et coloris rendent la cuisine Tetrix unique. Pour personnaliser votre composition il est possible de ne choisir qu'un coloris. / Das modulare Konzept und die große Farbenpalette machen jede Tetrix zu einem Unikat. Zur farblichen Personalisierung kann die ganze Küche in einer einzigen Farbe gehalten werden. / Módulos y colores hacen única la cocina Tetrix. Para caracterizar la propia composición se puede elegir una coloración única. / Модули и цвета делают кухню Tetrix уникальной. Для оформления собственной композиции может быть выбран единый, однотонный цвет.

COLORE BLOCCHI
COLOUR BLOCKS
COLORIS EN BLOCS
FARBBLöCKE
COLOR EN BLOQUES
БЛОЧНые ЦВЕТА

Con i colori disponibili si possono caratterizzare anche parti della composizione o blocchi di moduli (basi, pensili e colonne) ottenendo configurazioni di colore personalizzate. / With the available colours you can also personalise parts of the composition or blocks of modules (base units, wall units and tall units), creating customised colour configurations. / La variété de coloris disponibles permet de caractériser des parties de la composition ou blocs de modules (bas, hauts et colonnes) en obtenant des configurations de coloris personnalisées. / Auch durch die farbliche Absetzung ganzer Modulblöcke (Unter-, Ober- und Geräteschränke) oder Küchenteile lässt sich eine individuelle Optik erzielen. / Con los colores disponibles se pueden caracterizar también partes de la composición o bloques de módulos (bajos, altos y columnas) obteniendo configuraciones de color personalizadas. / Имеющимися в наличии цветами можно оформить отдельные части композиции или блоки модулей (основания, навесные шкафы и колонны), получив тем самым индивидуальные цветовые конфигурации.

KIT COLORI
COLOUR KIT
KIT COLORIS
FARBENSETS
KIT COLORES
КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ

È possibile scegliere per Tetrix uno tra i 20 kit colore (non modificabili) progettati da Michael Young. La libera scelta di un colore per i soprapensili e sopracolonne permetterà una ulteriore e personale caratterizzazione. / For Tetrix it is possible to choose among the 20 colour kits (which cannot be changed) designed by Michael Young. The chance will allow for further customisation. / Il est possible de choisir pour Tetrix un des 20 kits coloris (non modifiables) pensés par Michael Young. Le libre choix d'un coloris pour les éléments à poser sur hauts et colonnes permettra une caractérisation supplémentaire personnalisée. / Mit den 20 von Michael Young für Tetrix zusammengestellten (nicht veränderbaren) Farbsets lassen sich farblich harmonisch aufeinander abgestimmte Personalisierungen umsetzen und durch die frei wählbare Farbe für die Aufsätze für Ober- und Geräteschränke individuell ergänzen. / Es posible seleccionar para Tetrix uno de los 20 kits de color (no modificables) ideados por Michael Young. La elección libre de un color para los elementos sobre alto y sobre columna permite una mayor caracterización personal. / Для Tetrix можно выбрать один из 20 комплектов цветов (не подлежат изменениям), разработанных Майклом Янгом. Свободный выбор цвета надстроек для навесных шкафов и колонн придаст индивидуальности в оформлении кухни.

TETRIX STILE INEDITO
TETRIX NEW STYLE
TETRIX STYLE INEDIT
TETRIX DER NEUE STIL
TETRIX ESTILO INÉDITO
НОВЫЙ СТИЛЬ TETRIX

“Per questo progetto si è partiti dalla volontà di creare un’estetica senza orizzonti, giocando con gli elementi su assi orizzontali e scoprendone tutte le possibilità compositive. Un punto di vista inedito per il mondo della cucina”. Con queste parole Michael Young, che ha ideato per Scavolini la cucina Tetrix, svela anima e gusto di un ambiente cucina innovativo, fondato essenzialmente su moduli e colori, che con rigore di logica e fantasia cromatica rivoluziona il concetto stesso dell’abitare non più circoscritto ma “aperto”.

“For this project we started from the desire to create aesthetics with no horizons, playing with the elements on horizontal axes and discovering all the compositional possibilities. A brand-new point of view for the kitchen world.” With these words Michael Young, who created the Tetrix kitchen for Scavolini, unveils the core and style of an innovative kitchen area, essentially based on modules and colours, which use logic and colour patterns to revolutionise the concept of living itself which is no longer limited but “open”.

“Pour ce projet nous sommes partis de la volonté de créer une esthétique sans horizons, en jouant avec les éléments sur des axes horizontaux et en découvrant toutes les possibilités de composition. Avec un point de vue inédit pour le monde de la cuisine”. Avec ces mots, Michael Young, le créateur de la cuisine Tetrix Scavolini, révèle l’âme et le goût d’une ambiance de cuisine innovante, fondée essentiellement sur les modules et les coloris, qui en toute logique et fantaisie chromatique révolutionne le concept même d’habitat. Non plus confiné mais “ouvert”.

„Bei diesem Projekt wurde von der Absicht ausgegangen, eine Ästhetik ohne Horizonte zu schaffen, indem mit den Elementen auf horizontalen Achsen gespielt und alle ihre Kombinationsmöglichkeiten erforscht werden. Mit einem für die Welt der Küche völlig neuen Blickpunkt.“ Mit diesen Worten offenbart Michael Young, der für Scavolini die Küche Tetrix entworfen hat, Seele und Geschmack eines innovativen Küchenambientes, das im Wesentlichen auf Modulen und Farben basiert und mit strenger Logik und farblicher Phantasie den Begriff des Wohnens revolutioniert. Nicht mehr begrenzt, sondern „offen“; spielerisch und frei, sich in beliebigen Räumen zu manifestieren.

“En este diseño se partió de la voluntad de crear una estética sin horizontes, jugando con los elementos sobre ejes horizontales y descubriendo todas sus posibilidades compositivas. Un punto de vista inédito para el mundo de la cocina”. Con estas palabras Michael Young, que ideó la cocina Tetrix para Scavolini, revela el alma y el gusto de un ambiente cocina innovador, fundado esencialmente sobre módulos y colores, que por lógica y fantasía cromática revoluciona hasta el concepto de vivir, no más circunscrito sino “abierto”.

“Этот проект мы начали со стремления создать эстетику без горизонтов, играя с элементами в горизонтальных осях, раскрывая все присущие им возможности композиции. Это - новая точка зрения для мира кухни.” Этими словами Майкл Янг, создавший для Scavolini кухню Tetrix, раскрывает душу и вкус нового кухонного интерьера, основывающегося в основном на модулях и цветах, которые благодаря логике и цветовой фантазии революционизируют концепцию проживания, более не являющуюся ограниченной, а “открытой”.

MENTIONE
D'ONORE
COMPASSO D'ORO

Menzione
d’Onore
Compasso
d’Oro ADI

“Per Tetrix si è partiti dalla volontà di creare un'estetica senza orizzonti, giocando con elementi su assi orizzontali e scoprendone tutte le possibilità compositive. Con un punto di vista inedito per il mondo della cucina”

Design

Michael Young

MODEL

Tetrix

2

3

ESEMPI DI COMPOSIZIONI E COLORI
COMPOSITION AND COLOUR EXAMPLES
EXEMPLES DE COMPOSITIONS ET COLORIS
KOMBINATIONEN- UND FARBBEISPIELE
EJEMPLOS DE COMPOSICIONES Y COLORES
ПРИМЕРЫ КОМПОЗИЦИЙ И ЦВЕТА

COLORE UNICO / SINGLE COLOUR / COLORIS UNIQUE
EINFARBIG / COLOR ÚNICO / ОДНОТОННЫЙ ЦВЕТ

Composizione A lucida / A Glossy composition / Composition A brillante
Kombination A Hochglanz / Composición A brillo / Композиция A глянцевая

Bianco Prestige Scav 028_V / Bianco Prestige Scav 028
Prestige White SCAV 028_V / Prestige White Scav 028
Blanc Prestige Scav 028_V / Blanc Prestige Scav 028
Weiß Prestige Scav 028_V / Weiß Prestige Scav 028
Bianco Prestige Scav 028_V / Bianco Prestige Scav 028
Белый Prestige Scav 028_V / Белый Prestige Scav 028



KIT COLORE / COLOUR KIT / KIT COLORIS / FARBENSET
KIT COLOR / КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ

Composizione D opaca K 15_N / D Matt composition K 15_N / Composition D opaque K 15_N
Kombination D matt K 15_N / Composición D mate K 15_N / Композиция D матовая K 15_N

Soprapensili Avorio Scav 376_V
Pensili Lino Scav 377_V / Scav 377
Avorio Scav 376_V / Scav 376
Basi Bianco Prestige Scav 028_V
Grigio Titano Scav 375_V
Sopracolonne Avorio Scav 376_V
Colonne Lino Scav 377_V / Avorio
Scav 376_V / Bianco Prestige Scav
028_V / Bianco Prestige
Scav 028_V / Grigio Titano Scav
375_V

Top boxes for wall unit Ivory
Scav 376_V
Wall units Linen Scav 377_V / Ivory
Scav 376_V / Scav 376
Base units Prestige White Scav 028_V
Titanium Grey Scav 375_V
Top boxes Ivory Scav 376_V
Tall units Linen Scav 377_V / Ivory
Scav 376_V / Prestige White Scav
028_V / Prestige White Scav 028_V
Titanium Grey Scav 375_V

Eléments à poser sur haut Ivoire
Scav 376_V
Hauts Lin Scav 377_V / Scav 377 /
Ivoire Scav 376_V / Scav 376
Bas Blanc Prestige Scav 028_V / Gris
Titane Scav 375_V
Eléments à poser sur colonne Ivoire
Scav 376_V
Colonnes Lin Scav 377_V / Ivoire
Scav 376_V / Blanc Prestige Scav
028_V / Blanc Prestige Scav 028_V
Gris Titane Scav 375_V

Aufsätze für Oberschränke
Elfenbein Scav 376_V
Oberschränke Leinen Scav 377_V
Scav 377 / Elfenbein Scav 376_V
Scav 376
Unterschränke Weiß Prestige Scav
028_V / Titangrau Scav 375_V
Aufsätze für Geräteschränke
Elfenbein Scav 376_V
Geräteschränke Leinen Scav 377_V
Elfenbein Scav 376_V / Weiß Prestige
Scav 028_V / Weiß Prestige Scav
028_V / Titangrau Scav 375_V

Elementos sobre alto Marfil
Scav 376_V
Altos Lino Scav 377_V / Scav 377
Marfil Scav 376_V / Scav 376
Bajos Blanco Prestige Scav 028_V
Gris Titano Scav 375_V
Elementos sobre columna Marfil
Scav 376_V
Columnas Lino Scav 377_V / Marfil
Scav 376_V / Bianco Prestige Scav
028_V / Bianco Prestige Scav 028_V
Gris Titano Scav 375_V

Надстройки навесных шкафов
Слоновая кость Scav 376_V
Навесные шкафы Лен Scav 377_V
Scav 377 / Слоновая кость Scav
376_V / Scav 376
Основания Белый Prestige Scav
028_V / Серый титан Scav 375_V
Надстройки колонн Слоновая кость
Scav 376_V
Колонны Лен Scav 377_V
Слоновая кость Scav 376_V
Белый Prestige Scav 028_V / Белый
Prestige Scav 028_V / Серый титан
Scav 375_V



COLORE BLOCCHI / COLOUR BLOCKS / COLORIS EN BLOCS
FARBBLOCK / COLOR EN BLOQUES / БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА

Composizione B opaca / B Matt composition / Composition B opaque
Kombination B matt / Composición B mate / Композиция B матовая

Pensili Grigio Titano Scav 375_V / Scav 375
Basi Ghiaccio Scav 559_V
Colonne Ghiaccio Scav 559_V

Wall units Titanium Grey Scav 375_V / Scav 375
Base units Ice Scav 559_V
Tall units Ice Scav 559_V

Hauts Gris Titane Scav 375_V / Scav 375
Bas Glace Scav 559_V
Colonnes Glace Scav 559_V

Oberschränke Titangrau Scav 375_V / Scav 375
Unterschränke Eis Scav 559_V
Geräteschränke Eis Scav 559_V
Altos Gris Titano Scav 375_V / Scav 375
Bajos Hielo Scav 559_V
Columnas Hielo Scav 559_V

Навесные шкафы Серый титан Scav 375_V
Scav 375
Основания Лед Scav 559_V
Колонны Лед Scav 559_V



COLORE BLOCCHI / COLOUR BLOCKS / COLORIS EN BLOCS
FARBBLOCK / COLOR EN BLOQUES / БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА

Composizione E opaca / E Matt composition / Composition E opaque / Kombination E
matt / Composición E mate / Композиция E матовая

Soprapensili Bianco Prestige Scav 028_V
Pensili Bianco Prestige Scav 028_V / Scav 028
Basi Giallo Sole Scav 084_V
Sopracolonne/Colonne Orchidea Scav 294_V

Top boxes for wall unit Prestige White
Scav 028_V
Wall units Prestige White Scav 028_V / Scav 028
Base units Sun Yellow Scav 084_V
Top boxes / Tall units Orchid Scav 294_V

Eléments à poser sur haut Blanc Prestige
Scav 028_V
Hauts Blanc Prestige Scav 028_V / Scav 028
Bas Jaune Soleil Scav 084_V
Eléments à poser sur colonne/Colonnes
Orchidée Scav 294_V

Aufsätze für Oberschränke Weiß Prestige
Scav 028_V
Oberschränke Weiß Prestige Scav 028_V / Scav 028
Unterschränke Sonnengelb Scav 084_V
Aufsätze für Geräteschränke/Geräteschränke
Orchidee Scav 294_V

Elementos sobre alto Blanco Prestige Scav 028_V
Altos Blanco Prestige Scav 028_V / Scav 028
Bajos Amarillo Sol Scav 084_V
Elementos sobre columna/Columnas
Orquídea Scav 294_V

Надстройки навесных шкафов
Белый Prestige Scav 028_V
Навесные шкафы Белый Prestige Scav 028_V
Scav 028
Основания Желтое солнце Scav 084_V
Надстройки колонн/колонны Орхидея Scav 294_V



KIT COLORE / COLOUR KIT / KIT COLORIS / FARBENSET
KIT COLOR / КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ

Composizione C lucida K 21 / C glossy composition K 21 / Composition C brillante K 21
Kombination C Hochglanz K 21 / Composición C brillante K 21 / Композиция C глянцевая K 21

Soprapensili Blu Aviazione Scav 558_V
Pensili Blu Aviazione Scav 558_V / Scav 558
Giallo Sole Scav 084_V / Scav 084
Basi Lino Scav 377_V / Nero Ardesia Scav 424_V
Sopracolonne Blu Aviazione Scav 558_V
Colonne Blu Aviazione Scav 558_V
Giallo Sole Scav 084_V / Avorio Scav 376_V
Lino Scav 377_V / Nero Ardesia Scav 424_V

Top boxes for wall units
Airforce Blue Scav 558_V
Wall units Airforce Blue Scav 558_V / Scav 558 / Sun
Yellow Scav 084_V / Scav 084
Base units Linen Scav 377_V / Slate Black Scav 424_V
Top boxes for tall units Airforce Blue
Scav 558_V
Tall units Airforce Blue Scav 558_V / Sun Yellow Scav
084_V / Ivory Scav 376_V / Linen Scav 377_V / Slate
Black Scav 424_V

Eléments à poser sur haut Bleu aviation Scav 558_V
Hauts Bleu aviation Scav 558_V / Scav 558 / Jaune
soleil Scav 084_V / Scav 084
Bas Lin Scav 377_V / Noir ardoise Scav 424_V
Eléments à poser sur colonne
Bleu aviation Scav 558_V
Colonnes Bleu aviation Scav 558_V
Jaune soleil Scav 084_V / Ivoire Scav 376_V
Lin Scav 377_V / Noir ardoise Scav 424_V

Aufsätze für Oberschränke Verkehrsblau Scav 558_V
Oberschränke Verkehrsblau Scav 558_V / Scav 558
Sonnengelb Scav 084_V / Scav 084
Unterschränke Leinen Scav 377_V / Schieferschwarz
Scav 424_V
Aufsätze für Geräteschränke Verkehrsblau Scav 558_V
Geräteschränke Verkehrsblau Scav 558_V / Sonnengelb
Scav 084_V / Elfenbein Scav 376_V / Leinen Scav
377_V / Schieferschwarz Scav 424_V

Elementos sobre alto Azul Aviación Scav 558_V
Altos Azul Aviación Scav 558_V / Scav 558
Amarillo Sol Scav 084_V / Scav 084
Bajos Lino Scav 377_V / Negro Pizarra Scav 424_V
Elementos sobre columna Azul Aviación Scav 558_V
Columnas Azul Aviación Scav 558_V
Amarillo Sol Scav 084_V / Marfil Scav 376_V
Lino Scav 377_V / Negro Pizarra Scav 424_V

Надстройки Синий авиационный Scav 558_V
Навесные шкафы Синий авиационный Scav 558_V
Scav 558 / Желтое солнце Scav 084_V / Scav 084
Основания Лен Scav 377_V / Черный сланец Scav
424_V
Надстройки колонн Синий авиационный Scav
558_V
Колонны Синий авиационный Scav 558_V / Желтое
солнце Scav 084_V / Слоновая кость Scav 376_V
Лен Scav 377_V / Черный сланец Scav 424_V



KIT COLORE / COLOUR KIT / KIT COLORIS / FARBENSET
KIT COLOR / КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ

Composizione F opaca K 17_N / F Matt composition K 17_N / Composition F opaque K 17_N
Kombination F matt K 17_N / Composición F mate K 17_N / Композиция F матовая K 17_N

Pensili Grigio Titano Scav 375_V / Lino Scav 377_V
Scav 377
Basi Avorio Scav 376_V / Rosso Lampone
Scav 506_V
Colonne Grigio Titano Scav 375_V / Lino
Scav 377_V / Bianco Prestige Scav 028_V /
Avorio Scav 376_V / Rosso Lampone Scav 506_V

Wall units Titanium Grey Scav 375_V / Linen
Scav 377_V / Scav 377
Base units Ivory Scav 376_V / Raspberry Red
Scav 506_V
Tall units Titanium Grey Scav 375_V / Linen
Scav 377_V / Prestige White Scav 028_V / Ivory
Scav 376_V / Raspberry Red Scav 506_V

Hauts Gris Titane Scav 375_V / Lin Scav 377_V
Scav 377
Bas Ivoire Scav 376_V / Rouge Framboise
Scav 506_V
Colonnes Gris Titane Scav 375_V / Lin Scav 377_V
Blanc Prestige Scav 028_V / Ivoire Scav 376_V
Rouge Framboise Scav 506_V

Oberschränke Titangrau Scav 375_V / Leinen
Scav 377_V / Scav 377
Unterschränke Elfenbein Scav 376_V / Himbeer
Scav 506_V
Geräteschränke Titangrau Scav 375_V / Leinen
Scav 377_V / Weiß Prestige Scav 028_V / Elfenbein
Scav 376_V / Himbeer Scav 506_V

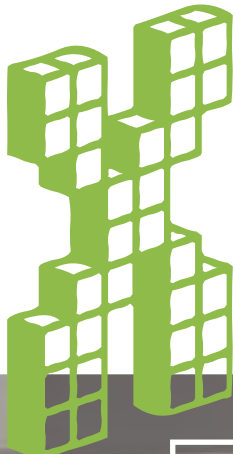
Altos Gris Titano Scav 375_V / Lino Scav 377_V
Scav 377
Bajos Marfil Scav 376_V / Rojo Frambuesa
Scav 506_V
Columnas Gris Titano Scav 375_V / Lino
Scav 377_V / Bianco Prestige Scav 028_V / Marfil
Scav 376_V / Rojo Frambuesa Scav 506_V

Навесные шкафы Серый титан Scav 375_V / Лен
Scav 377_V / Scav 377
Основания Слоновая кость Scav 376_V / Красный
малиновый Scav 506_V
Колонны Серый титан Scav 375_V / Лен
Scav 377_V / Белый Prestige Scav 028_V
Слоновая кость Scav 376_V / Красный
малиновый Scav 506_V



TETRIXSEGNIPARTICOLARI
TETRIXDISTIGUISHINGFEATURES
TETRIXSIGNESPARTICULIERS
TETRIXBESONDERHEITEN
TETRIXSEÑASPARTICULARES
TETRIX,ОСОБЫЕПРИМЕТЫ

I MUST DI TETRIX
TETRIX'S ESSENTIALS
LES MUST DE TETRIX
DIE MUSTS VON TETRIX
DETALLES DE TETRIX
ОБЯЗАТЕЛЬНОЕ В TETRIX



1	SISTEMA PARETE "FLUIDA" MODULO 365 "FLUIDA" WALL SYSTEM, MODULE 365 SYSTEME PAROI "FLUIDA" MODULE 365 STOLLENWANDSYSTEM "FLUIDA" MODUL 365 SISTEMA "FLUIDA" MÓDULO 365 СИСТЕМА СТЕНКИ "FLUIDA"; МОДУЛЬ 365
2	CESTONE CON DUE VETRI E PROFILO IN ALLUMINIO BASKET WITH TWO GLASS SECTIONS AND ALUMINIUM PROFILE PANIER AVEC DEUX VERRES ET PROFILE EN ALUMINIUM AUSZUG MIT ZWEI GLASFÜLLUNGEN UND ALUMINIUMPROFIL CESTO CON DOS CRISTALES Y PERFIL DE ALUMINIO ГЛУБОКИЙ ЯЩИК С ДВУМЯ СТЕКЛАМИ И АЛЮМИНИЕВЫМ ПРОФИЛЕМ
3	SOPRA ARMADIO H 36,5 TOP BOX FOR LARDER UNIT H 36.5 ELEMENT A POSER SUR ARMOIRE H 36,5 AUFSATZ FÜR OBERSCHRANK H 36,5 ELEMENTO SOBRE ARMARIO H 36,5 НАДСТРОЙКА ШКАФА В. 36,5



SISTEMA PARETE "FLUIDA" MODULO CUCINA
"FLUIDA" WALL SYSTEM, KITCHEN MODULE
SYSTEME PAROI "FLUIDA" MODULE CUISINE
STOLLENWANDSYSTEM "FLUIDA" MODUL KÜCHE
SISTEMA "FLUIDA" MÓDULO COCINA
СИСТЕМА СТЕНКИ "FLUIDA"; МОДУЛЬ КУХНИ

4

BASE LAVELLO H 62 CM
SINK BASE UNIT H 62 CM
BAS EVIER H 62 CM
SPÜLENUNTERSCHRANK H. 62 CM
BAJO PARA FREGADERO H 62 CM
ОСНОВАНИЕ МОЙКИ В. 62 CM

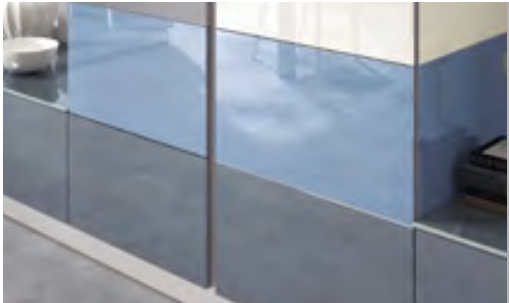
5

LAVELLO INTEGRATO GRES PORCELLANATO
PORCELAIN STONEWARE INTEGRAL SINK
EVIER INTEGRE GRES CERAME
INTEGRIERTE SPÜLE FEINSTEINZEUG
FREGADERO INTEGRADO GRES PORCELÁNICO
ВСТРОЕННАЯ МОЙКА ИЗ КЕРАМОГРАНИТА

6

PROFILO GOLA SUPERIORE
TOP HANDLE GROOVE PROFILE
PROFIL RAINURE SUPERIEURE
OBERE GRIFFRILLE
PERFIL GOLA SUPERIOR
ВЕРХНИЙ ПРОФИЛЬ С КАНАВКОЙ

7



ANTA COMPOSTA DA DUE VETRI E PROFILO IN ALLUMINIO
DOOR WITH TWO GLASS SECTIONS AND ALUMINIUM PROFILE
PORTE AVEC DEUX VERRES ET PROFIL EN ALUMINIUM
FRONT MIT ZWEI GLASFÜLLUNGEN UND ALUMINIUMPROFIL
PUERTA COMPUESTA POR DOS CRISTALES Y PERFIL DE ALUMINIO
СТВОРКА, СОСТОЯЩАЯ ИЗ ДВУХ СТЕКОЛ И АЛЮМИНИЕВОГО ПРОФИЛЯ

8

GOLA VERTICALE
VERTICAL HANDLE GROOVE
RAINURE VERTICALE
VERTIKALE GRIFFRILLE
PERFIL GOLA VERTICAL
ВЕРТИКАЛЬНЫЙ ПРОФИЛЬ

9

PIANO IMPIALLACCIATO ROVERE VINTAGE
VINTAGE OAK VENEERED WORKTOP
PLAN PLAQUE CHENE VINTAGE
ARBEITSPLATTE FURNIERT EICHE VINTAGE
ENCIMERA ENCHAPADO ROBLE VINTAGE
СТОЛЕШНИЦА, ФАНЕРОВАННАЯ ДУБОМ VINTAGE

10

PIANO E SCHIENALE IN GRES PORCELLANATO
PORCELAIN STONEWARE WORKTOP AND WALL CLADDING
PLAN ET DOSSERET EN GRES CERAME
ARBEITSPLATTE UND WANDPANEEL FEINSTEINZEUG
ENCIMERA Y TRASERA DE GRES PORCELÁNICO
СТОЛЕШНИЦА И ЗАДНЯЯ ПАНЕЛЬ ИЗ КЕРАМОГРАНИТА

11



PROFILO GOLA INFERIORE
BOTTOM HANDLE GROOVE PROFILE
PROFIL RAINURE INFRIEURE
UNTERE GRIFFRILLE
PERFIL GOLA INFERIOR
НИЖНИЙ ПРОФИЛЬ С КАНАВКОЙ

12



BASI H. 37
BASE UNITS H 37
BAS H. 37
UNTERSCHRÄNKE H. 37
BAJOS H. 37
ОСНОВАНИЯ В. 37

13

ESTETICA SENZA CONFINI
 AESTHETICS WITHOUT LIMITS
 ESTHETIQUE SANS LIMITES
 ÄSTHETIK OHNE GRENZEN
 ESTÉTICA SIN CONFINES
 ЭСТЕТИКА БЕЗ ГРАНИЦ

SCENE INI CA

Soluzioni inedite per la cucina Tetrix che con moduli e colori, logica e fantasia, sorprende per le sue infinite possibilità compositive. Le ante sono realizzate con pannelli in vetro (opaco e lucido), i moduli a giorno sono laccati con finitura opaca o lucida. / The Tetrix kitchen offers unusual solutions, its modules and colours, logical structure and imagination, an amazing infinity of compositional potential. The doors have matt and gloss glass panels, while the open-fronted units are lacquered with matt or gloss finish. / Solutions inédites pour la cuisine Tetrix qui, avec des modules et des coloris, logique et fantaisie, surprend par ses innombrables possibilités de composition. Les portes sont réalisées avec des panneaux en verre (opaque et brillant), les modules ouverts sont laqués avec une finition opaque ou brillante. / Neue Lösungen für die Küche Tetrix, die mit Modulen und Farben Logik und Fantasie auf einen gemeinsamen Nenner bringt, und ungeahnte Kombinationsmöglichkeiten eröffnet. Die Fronten sind aus Hochglanz- oder mattem Glas, die offenen Module Hochglanz oder matt lackiert. / Originales propuestas para la cocina Tetrix que, con módulos y colores, lógica e imaginación, sorprende por sus infinitas posibilidades de composición. Las puertas están realizadas con paneles de cristal (mate y brillante) mientras que los módulos abiertos son lacados, con acabado mate o brillo. / Новые решения для кухни Tetrix, которая с модулями и цветами, логикой и фантазией удивляет своими бесконечными композиционными возможностями. Створки выполнены из стеклянных панелей (матовых и полированных), открытые модули - лакированные с матовой или глянцевой отделкой.





TETRIX

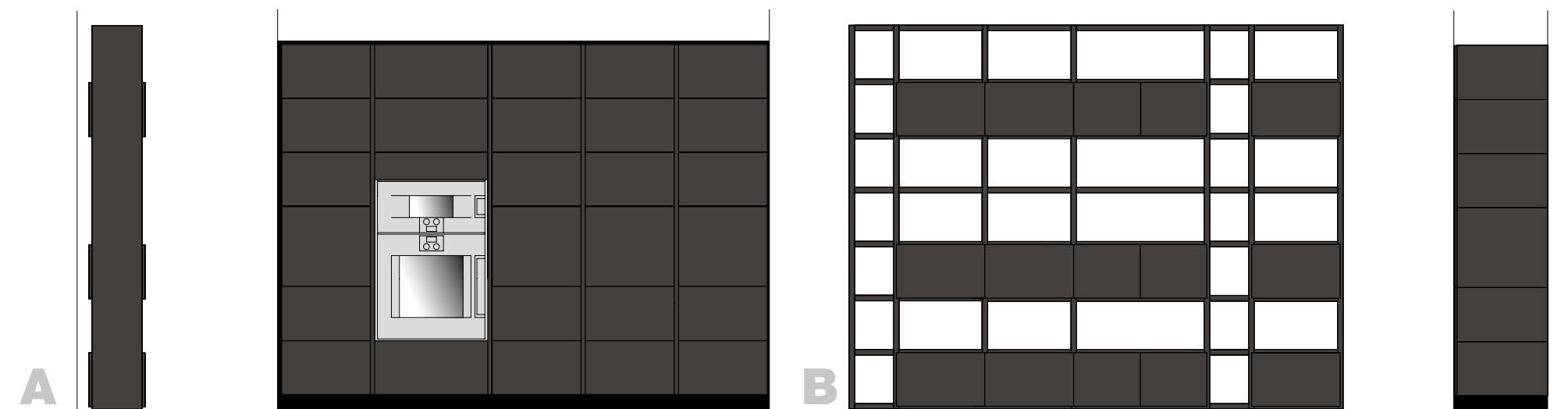
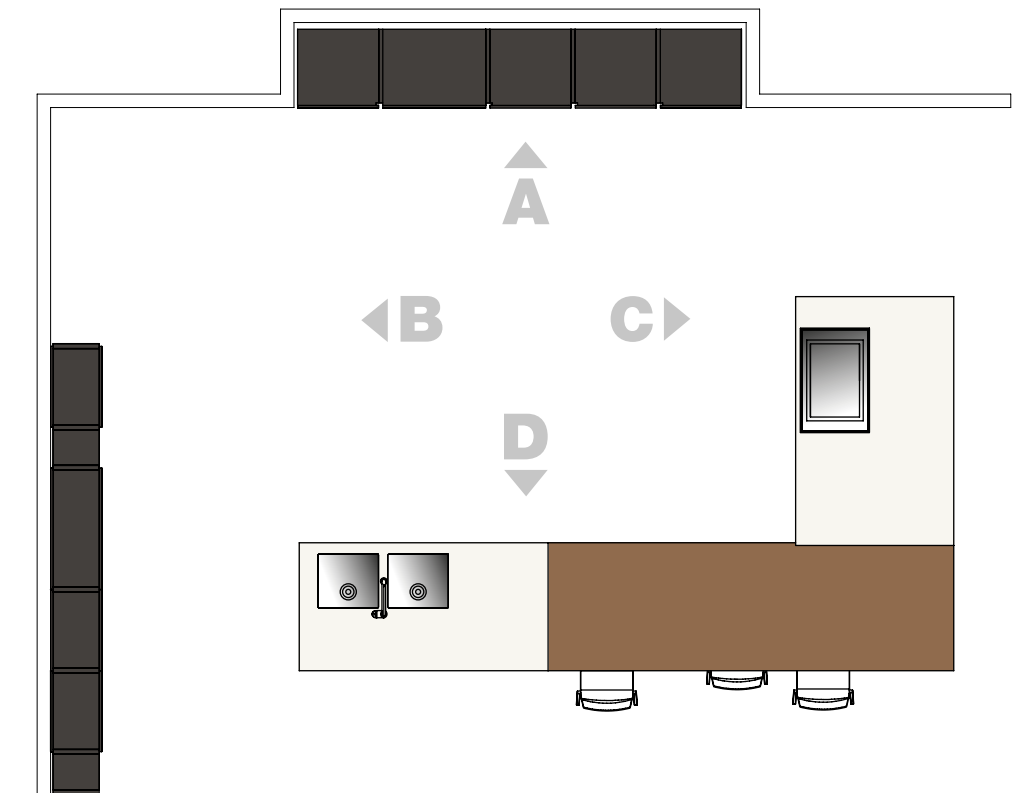
COLORE A BLOCCHI OPACHI, STOPSOL E ELEMENTI A GIORNO LACCATI OPACHI - KIT COLORE LUCIDO E ELEMENTI A GIORNO LACCATI LUCIDI - KIT COLORE OPACO E ELEMENTI A GIORNO LACCATI OPACHI / MATT BLOCKS OF COLOUR, STOPSOL AND MATT LACQUERED OPEN-FRONTED UNITS - GLOSS COLOUR KIT AND GLOSS LACQUERED OPEN-FRONTED UNITS - MATT COLOUR KIT AND MATT LACQUERED OPEN-FRONTED UNITS / COLORIS EN BLOCS OPAQUES, STOPSOL ET ELEMENTS OUVERTS LAQUES OPAQUES - KIT COLORIS BRILLANT ET ELEMENTS OUVERTS LAQUES BRILLANTS - KIT COLORIS OPAQUE ET ELEMENTS OUVERTS LAQUES OPAQUES / MATTE FARBBLOCKE, MATT LACKIERTE OFFENE ELEMENTE UND STOPSOL - HOCHGLANZ-FARBENSET UND HOCHGLANZ LACKIERTE OFFENE ELEMENTE - MATTES FARBENSET UND MATT LACKIERTE OFFENE ELEMENTE / COLOR MATE EN BLOQUES, STOPSOL Y MÓDULOS ABIERTOS EN LACADO MATE - KIT COLOR BRILLANTE Y MÓDULOS ABIERTOS EN LACADO BRILLO - KIT COLOR MATE Y MÓDULOS ABIERTOS EN LACADO MATE / МАТОВЫЕ БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА, СТЕКЛА STOPSOL И ОТКРЫТЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ С МАТОВОЙ ЛАКИРОВКОЙ - КОМПЛЕКТ ГЛЯНЦЕВЫХ ЦВЕТОВ И ОТКРЫТЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ С ГЛЯНЦЕВОЙ ЛАКИРОВКОЙ - КОМПЛЕКТ МАТОВЫХ ЦВЕТОВ И ОТКРЫТЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ С МАТОВОЙ ЛАКИРОВКОЙ

STRUTTURA BIANCA WHITE STRUCTURE CAISSON BLANC KORPUS WEISS ESTRUCTURA BLANCA БЕЛЫЙ КАРКАС		
COLORE A BLOCCHI OPACHI MATT COLOUR BLOCKS COLORIS EN BLOCS OPAQUES MATTE FARBBLOCKE COLOR EN BLOQUES MATE МАТОВЫЕ БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА		SCAV 028 V BIANCO PRESTIGE / PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE / WEISS PRESTIGE BLANCO PRESTIGE / БЕЛЫЙ PRESTIGE SCAV 374 V / SCAV 374 GRigio FERRO / IRON GREY GRIS FER / EISENGRAU GRIS HIERRO / СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО
COLORE A BLOCCHI OPACHI/ STOPSOL MATT COLOUR/STOPSOL BLOCKS COLORIS EN BLOCS OPAQUES/ STOPSOL MATTE FARBBLOCKE/STOPSOL COLOR EN BLOQUES MATE/ STOPSOL МАТОВЫЕ БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА/ STOPSOL		SCAV 551 V / SCAV 551 BLU ALASKA / ALASKA BLUE BLEU ALASKA / BLAU ALASKA AZUL ALASKA / СИНИЙ АЛЯСКА SCAV 507 V RAME STOPSOL / STOPSOL COPPER CUIVRE STOPSOL / STOPSOL-KUPFER COBRE STOPSOL / МЕДЬ STOPSOL SCAV 028 V BIANCO PRESTIGE / PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE / WEISS PRESTIGE BLANCO PRESTIGE / БЕЛЫЙ PRESTIGE
KIT COLORE K27 LUCIDO K27 GLOSS COLOUR KIT KIT COLORIS K27 BRILLANT FARBENSET K27 HOCHGLANZ KIT COLOR K27 BRILLANTE КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ K27 ГЛЯНЦЕВЫЙ		SCAV 028 V BIANCO PRESTIGE / PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE / VERKEHRSSWEISS BLANCO PRESTIGE / БЕЛЫЙ PRESTIGE SCAV 294 V / SCAV 294 ORCHIDEA / ORCHID ORCHIDEE / ORCHIDEE ORQUIDEA / ОРХИДЕЯ SCAV 376 V / SCAV 376 AVORIO / IVORY IVOIRE / ELFENBEIN MARFIL / СЛОНОВАЯ КОСТЬ SCAV 376 V GRigio TITANIO / TITANIUM GREY GRIS TITANE / TITANGRAU GRIS TITANIO / СЕРЫЙ ТИТАН SCAV 028 V BIANCO PRESTIGE / PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE / WEISS PRESTIGE BLANCO PRESTIGE / БЕЛЫЙ PRESTIGE SCAV 293 V AMETISTA / AMETHYST AMETHYSTE / AMETHYST AMATISTA / АМЕТИСТ
KIT COLORE K1 OPACO K1 MATT COLOUR KIT KIT COLORIS K1 OPAQUE FARBENSET K1 MATT KIT COLOR K1 MATE КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ K1 МАТОВЫЙ		SCAV 558 V / SCAV 558 BLU AVIAZIONE / AIRFORCE BLUE BLEU AVIATION / VERKEHRSSBLAU AZUL AVIACION / СИНИЙ АВИАЦИОННЫЙ SCAV 557 V / SCAV 557 AZZURRO LAGUNA / LAGOON BLUE BLEU LAGUNE / LAGUNENBLAU CELESTE LAGUNA / ГОЛУБАЯ ЛАГУНА SCAV 559 V GHIACCIO / ICE GLACE / EIS HIELO / ЛЕД SCAV 272 V SALVIA / SAGE SALVIE / SALBEI SALVIA / ШАЛФЕЙ SCAV 271 V VERDE LICHENE / LICHEN GREEN VERT LICHEN / FLECHTE VERDE LIQUEN / ЗЕЛЕНЬКИЙ ЛИШАЙНИК

In questo schema sono riassunte le finiture delle composizioni che vengono presentate nelle prossime pagine / The charts above summarise the finishes of the compositions illustrated on the pages which follow / Les schémas indiqués ci-dessus récapitulent les finitions des compositions présentées dans les prochaines pages / Hier eine Zusammenfassung der Finishes der auf den folgenden Seiten gezeigten Kombinationsvorschläge / En los esquemas ilustrados arriba, se encuentran sintetizados los acabados de las composiciones que se presentan en las próximas páginas / На приведенных выше схемах обобщаются отделки композиций, которые представлены на следующих страницах



MAPPA DELLE FUNZIONI
MAP OF THE FUNCTIONS
LISTE DES FONCTIONS
MAPPE DER FUNKTIONEN
MAPA DE LAS FUNCIONES
СХЕМА ФУНКЦИЙ



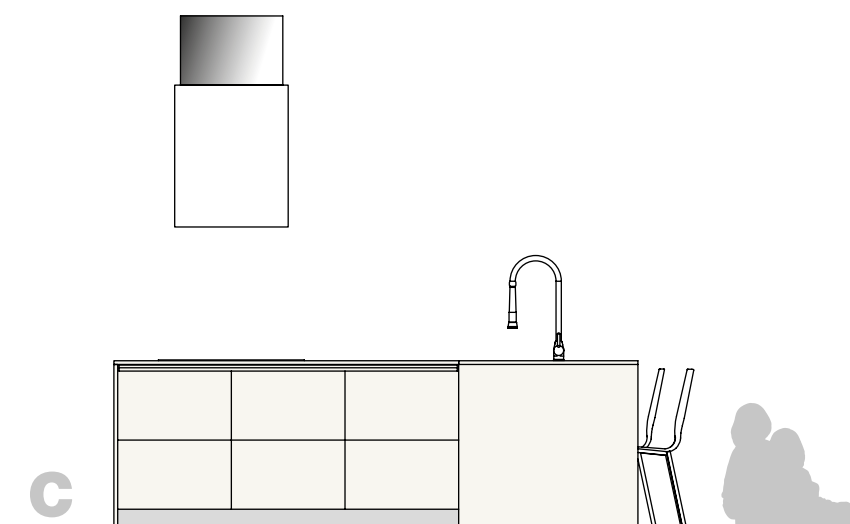
Sistema Parete "Fluida"
"Fluida" Wall System
Système paroi "Fluida"
Stollenwandsystem "Fluida"
Sistema Modular "Fluida"
Система стенок "Fluida"

Cottura
Cooking
Cuisson
Kochen
Cocción
Готовка

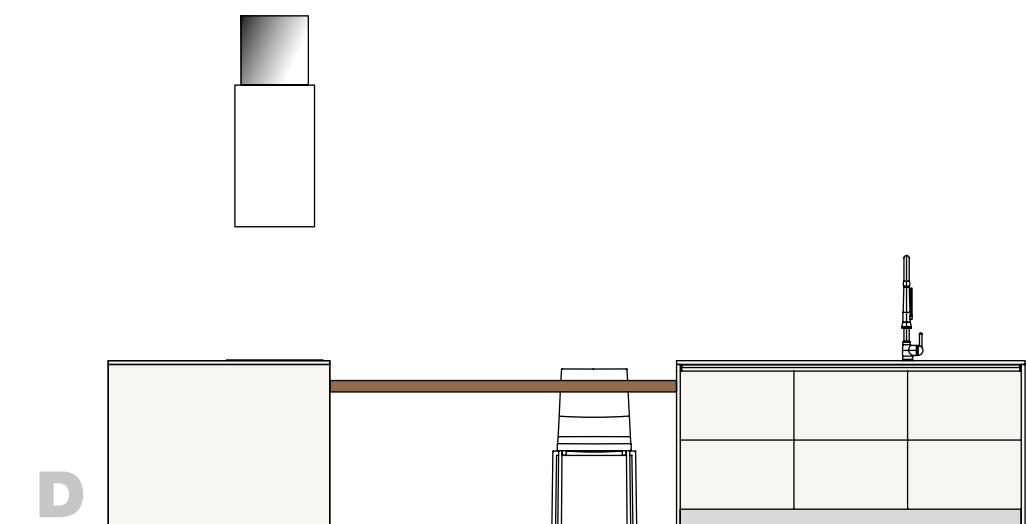
Dispensa
Larder
Garde-manger
Vorrat
Despensa
Кладовая

Refrigerazione
Refrigerator
Réfrigération
Kühlen
Refrigeración
Холодильник

Sistema Parete "Fluida"
"Fluida" Wall System
Système paroi "Fluida"
Stollenwandsystem "Fluida"
Sistema Modular "Fluida"
Система стенок "Fluida"



C



D

Cottura
Cooking
Cuisson
Kochen
Cocción
Готовка

Lavaggio
Washing
Lavage
Spülen
Lavado
Мойка

Cottura
Cooking
Cuisson
Kochen
Cocción
Готовка

Lavaggio
Washing
Lavage
Spülen
Lavado
Мойка





NUOVO DESIGN: IL SISTEMA PARETE “FLUIDA” E L’ISOLA “MULTIPLY” / NEW DESIGN: THE “FLUIDA” WALL SYSTEM AND THE “MULTIPLY” ISLAND / NOUVEAU DESIGN : LE SYSTEME PAROI “FLUIDA” ET L’ÎLOT “MULTIPLY” / NEUES DESIGN: DAS STOLLENWANDSYSTEM “FLUIDA” UND DIE INSEL “MULTIPLY” / NUEVO DISEÑO: EL SISTEMA MODULAR “FLUIDA” Y LA ISLA “MULTIPLY” / НОВЫЙ ДИЗАЙН: СИСТЕМА СТЕНКИ “FLUIDA” И ОСТРОВК “MULTIPLY”

Modularità per l'elemento componibile realizzato con il nuovo Sistema Parete “Fluida” di Scavolini, e per l'isola “Multiplex” caratterizzata da ante in vetro Bianco Prestige, piani di lavoro Quarz Bianco Zeus e piano tavolo impiallacciato Rovere Vintage. Con design esclusivo l'isola “Multiplex” diventa, in abbinamento a Tetrix, sinonimo di un nuovo modo di vivere in casa. / Modularity is a key feature in the element built up using the new Scavolini “Fluida” wall system and in the “Multiplex” island with Prestige White glass doors, Bianco Zeus Quartz worktops and Vintage Oak veneered table top. With exclusive design, in combination with Tetrix the “Multiplex” island epitomises a new kitchen lifestyle. / Modularité pour l'élément modulable réalisé avec le nouveau système paroi “Fluida” de Scavolini, et pour l'îlot “Multiplex” caractérisé par des portes en verre Blanc Prestige, des plans de travail Quarz Bianco Zeus et un dessus de table plaqué Chêne Vintage. Avec un design exclusif, l'îlot “Multiplex” devient, en association avec Tetrix, synonyme d'un nouveau mode de vie à la maison. / Ein modulares Konzept prägt das Stollenwandssystem “Fluida” und die Insel “Multiplex” mit Glasfronten in Weiß Prestige, Quarzplatten in Bianco Zeus und der in Eiche Vintage furnierten Tischplatte. Mit ihrem exklusiven Design stehen “Multiplex” und Tetrix für ein vollkommen neues Verständnis des Begriffs Zuhause. / Gran modularidad para la composición realizada con el nuevo Sistema Modular “Fluida” de Scavolini y para la isla “Multiplex” caracterizada por puertas de cristal Bianco Prestige, encimeras Quarz Bianco Zeus y el tablero de mesa enchapado Roble Vintage. Con su diseño exclusivo, la isla “Multiplex” en el modelo Tetrix se transforma en un sinónimo del nuevo modo de disfrutar la casa. / Компонуемость модульного элемента, выполненного с помощью новой системы стенки “Fluida” от Scavolini, и островка “Multiplex”, оборудованного стеклянными створками цвета Белый Prestige, рабочими столешницами из Кварца Белый Зевс и столешницей стола, фанерованной Дубом Vintage. Благодаря эксклюзивному дизайну островков “Multiplex” в сочетании с Tetrix становится синонимом нового способа жизни в доме.



ALTA COMPONENTITÀ, INFINITE SOLUZIONI / EXCEPTIONAL MODULARITY,
INFINITE SOLUTIONS / MODULARITE EXTREME, SOLUTIONS INFINIES
/ UNENDLICHE VIELSEITIGKEIT / ALTA MODULARIDAD, INFINITAS
SOLUCIONES / ВЫСОКАЯ МОДУЛЬНОСТЬ, БЕСКОНЕЧНЫЕ РЕШЕНИЯ

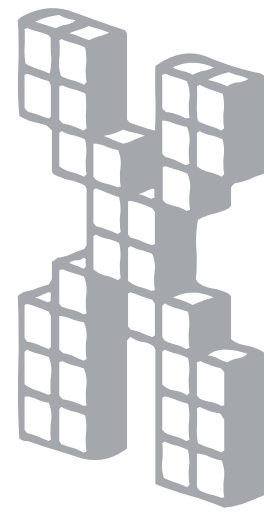


Armoniosamente correlati alle aree funzionali sono gli elementi componibili (vani a giorno e moduli con ante) dal Sistema Parete "Fluida", da utilizzare anche come parete divisoria. Ampia componibilità e capacità di adattarsi alle più diverse esigenze e situazioni. / The modular elements (open-fronted units and modules with doors) of the "Fluida" wall system, which can also be used to create partitions, are attractively correlated to the kitchen's functional areas. Generous modularity and adaptability to the most widely varying needs and situations. / Harmonieusement intégrés aux zones opérationnelles, les éléments modulables (niches ouvertes et modules avec portes) du système paroi "Fluida", à utiliser le cas échéant comme cloison. Grande modularité et capacité d'adaptation aux exigences et situations les plus variées. / Das durch ein harmonisches Zusammenspiel von Funktionsbereichen und modularen Elementen mit offenen Abteilen und Fronten geprägte Stollenwandssystem "Fluida" lässt sich auch als Raumteiler einsetzen und passt sich den unterschiedlichsten Erfordernissen und Situationen an. / Los módulos abiertos y con puertas del Sistema Modular "Fluida" se relacionan armoniosamente con las áreas funcionales y pueden utilizarse también como tabique divisorio. Vasta modularidad y capacidad de adaptación a las más variadas exigencias y situaciones. / Гармонично связываются с функциональными зонами модульные элементы (открытые отсеки и модули со створками) системы стенки "Fluida", которая может использоваться также в качестве перегородки. Высокая модульность и способность приспосабливаться к самым разнообразным необходимым и ситуациям.





Composizione con basi modulari sospese per la zona cottura. Per creare continuità tra cucina e soggiorno le basi sospese poggiano su basi a pavimento, ad altezza 36,5. La superficie dei piani è in Quarz; ai vani si accede attraverso gole profilate in alluminio. / Composition with modular wall-mounted base units for the cooking zone. To create continuity between the kitchen and living area, the wall-mounted base units rest on floor base units 36.5 cm high. The worktop surface is in Quarz; the interiors are accessed with the aid of aluminium-trimmed handle grooves. / Composition avec bas modulables suspendus pour la zone de cuisson. Pour créer une continuité entre la cuisine et le séjour, les bas suspendus reposent sur des bas au sol, à une hauteur de 36,5 cm. La surface des plans est en Quarz; l'ouverture des niches se fait au moyen de rainures profilées en aluminium. / Kombination mit modularen, an der Wand montierten Unterschränken für den Kochbereich. Der fließende Übergang zwischen Küche und Wohnbereich wird durch einen Unterbau aus am Boden stehenden, 36,5 cm hohen Unterschränken hergestellt. Die Platten sind aus Quarz. Die Fronten werden mit Griffrollen aus Aluminium geöffnet. / Composición con bajos modulares suspendidos para la zona de cocción. Para crear continuidad entre la cocina y la sala de estar, los bajos suspendidos se apoyan sobre otros de suelo, de 36,5 cm de altura. Las encimeras son de Quarz; la apertura de los módulos se realiza mediante perfiles tiradores de aluminio. / Композиция с модульными навесными основаниями для зоны готовки. Для создания непрерывности между кухней и гостиной навесные основания опираются о напольные основания высотой 36,5. Поверхности столешниц выполнены из Кварца, отсеки открываются при помощи алюминиевых профилей с канавками.



MODULO LIBERO + COLORE
FREE MODULE + COLOUR
MODULE LIBRE + COLORIS
FREIES MODUL + FARBE
MÓDULO LIBRE + COLOR
СВОБОДНЫЕ МОДУЛИ + ЦВЕТА







L'ISOLA "MULTIPLEX" CON
TAVOLO E SOSTEGNO HOLDUP
/ THE "MULTIPLEX" ISLAND WITH
TABLE AND HOLDUP SUPPORT
/ L'ILOT "MULTIPLEX" AVEC
TABLE ET SOUTIEN HOLDUP
/ DIE INSEL "MULTIPLEX" MIT
TISCH UND STÜTZE HOLDUP
/ ISLA "MULTIPLEX" CON MESA
Y SOPORTE HOLDUP
/ ОСТРОВОК "MULTIPLEX" СО
СТОЛОМ И ОПОРОЙ HOLDUP

Kit K27 per la composizione ad angolo con isola "Multiplex" e piano lavoro in vetro. Spicca il tavolo (quarz Gris Ceniza con sostegno Holdup) che si raccorda al sottopiano del banco lavoro nel contesto della già ricca isola che include anche un modulo basso sottostante. / Kit K27 in this corner composition with "Multiplex" island and glass worktop. One key feature is the table (Gris Ceniza quartz with Holdup support) which connects to the undertop frame of the worktop within the already lavish island that also includes a low module underneath. / Kit K27 pour la composition d'angle avec îlot "Multiplex" et plan de travail en verre. A noter la table (quarz Gris Ceniza avec soutien Holdup) reliée au sous-plan du banc-table de l'îlot qui comprend également un module bas. / Für diese Eck-Küche mit der Insel "Multiplex" und einer Arbeitsplatte aus Glas wurde das Set K27 gewählt. Der Tisch mit einer Quarzplatte in Gris Ceniza und der Stütze Holdup ist mit der Unterplatte des angesetzten Arbeits- und Esstisches verbunden. Zu der komplett ausgestatteten Insel gehört auch ein niedriges Unterbaumodul. / Kit K27 para la composición rinconera con isla "Multiplex" y encimera de cristal. Se destaca la mesa de quartz Gris Ceniza con soporte Holdup, que se empalma a la superficie bajo encimera del banco de trabajo en esta isla supercompleta que incluye hasta un módulo bajo inferior. / Комплект K27 для угловой композиции с островком "Multiplex" и стеклянной рабочей столешницей. Выделяется стол (кварц Gris Ceniza с опорой Holdup), соединяющийся с нижней частью рабочего стола уже и без того богатого островка, который включает в себя также расположенный под ним низкий модуль.

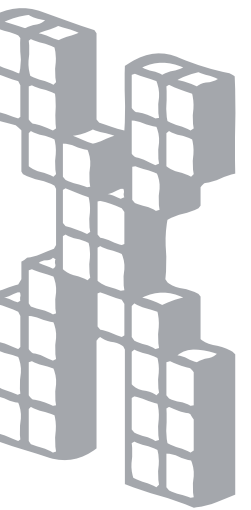






Le fasce di colore orizzontali suggeriscono innumerevoli giochi compositivi. Innovativa nel progetto e nel design, Tetrìx svelerà al momento dell'uso preziosi contenuti: cassetti e cestelli estraibili accessibili anche tramite doppie gole, elettrodomestici e vani accessoriati. / The bands of horizontal colour provide the basis for a wealth of compositional effects. Innovative in conception and design, Tetrìx will reveal invaluable contents when the time comes to use them: drawers and pull-out baskets also accessible by means of dual handle grooves, appliances and fitted compartments. / Les bandes colorées horizontales permettent d'innombrables solutions de composition. Projet et design innovants, Tetrìx dévoile le moment venu de précieux contenus : tiroirs et paniers coulissants accessibles notamment au moyen de rainures doubles, électroménagers et niches équipées. / Die horizontal verlaufenden Farbstreifen suggerieren unzählige Gestaltungsmöglichkeiten. Tetrìx überzeugt mit einem innovativen Konzept und einem revolutionären Design, das viel Funktionalität verbirgt - Schubladen und Auszüge mit ergonomischen Griffrielen, modernste Haushaltsgeräte und praktische Innenausstattungen. / Las franjas de color horizontales sugieren innumerables juegos cromáticos. Innovadora en cuanto a proyecto y diseño, Tetrìx oculta un valioso contenido que se revela al momento de usarla: cajones y cestos extraíbles con perfiles gola dobles, electrodomésticos y compartimentos accesorizados. / Горизонтальные цветные полосы подсказывают бесконечное множество композиционных решений. Инновационная по проекту и по дизайну, в момент использования Tetrìx раскроет ценное содержимое: обычные и глубокие ящики, которые могут иметь двойной профиль с канавкой, бытовые электроприборы и оборудованные отсеки.

GEOMETRIA, ESTETICA, INFINITE PRESTAZIONI / GEOMETRY, AESTHETICS, INFINITE PERFORMANCE / GEOMETRIE, ESTHETIQUE, PERFORMANCES INFINIES / GEOMETRIE, ÄSTHETIK, GRENZENLOSE LEISTUNGEN / GEOMETRÍA, ESTÉTICA, INFINITAS PRESTACIONES / ГЕОМЕТРИЯ, ЭСТЕТИКА, БЕСКОНЕЧНЫЕ ДОСТОИНСТВА



RIGORECREATIVO
 CREATIVE**PRECISION**
RIGUEURCREATIF
KREATIVSTRENGE
RIGORCREATIVO
 ТВОРЧЕСКАЯ**СТРОГОСТЬ**

LOGICA

Vetri lucidi e "tono su tono" (Kit colore K26) per l'ambiente con tavolo e sedie (modelli Minimax e Blitz) nel quale interagiscono funzionalità, dimensione privata e vita di relazione. Gli elementi del Sistema Parete "Fluida" (in decorativo Bianco Puro) coniugano con perfetta armonia moduli destinati agli accessori della cucina e moduli destinati alla zona soggiorno. / Gloss glass and "tone on tone" (Colour kit K26) for this interior with table and chairs (Minimax and Blitz models) in which functionality, intimacy and socialisation interact. The elements of the "Fluida" Wall System (in Pure White melamine) provide an immaculately attractive link between kitchen accessory and living-area modules. / Verres brillants et "ton sur ton" (Kit coloris K26) pour l'espace regroupant table et chaises (modèles Minimax et Blitz) où interagissent fonctionnalité, dimension privée et vie sociale. Les éléments du système paroi "Fluida" (avec revêtement décoratif en mélaminé Blanc Pur) marient avec harmonie des modules destinés aux accessoires de la cuisine et des modules destinés à l'espace séjour. / Ton in Ton glänzende Glasscheiben (Farbset K26) bestimmen die Optik dieser Kombination mit einer aus den Modellen Minimax und Blitz zusammengestellten Sitzgruppe. Ein Ambiente, in dem Funktionalität und Ästhetik eine Atmosphäre schaffen, die sowohl für Momente der Intimität als auch des geselligen Beisammenseins ideale Voraussetzungen bietet. Das Stollenwandsystem "Fluida" - hier in Melaminharz Reinweiß - setzt sich aus Küchen- und Wohnmodulen zusammen. / Cristales "tono sobre tono" (Kit color K26) en acabado brillo para el ambiente con mesa y sillas (modelos Minimax y Blitz) en el que conviven la funcionalidad, la intimidad y las relaciones. Los elementos del Sistema Modular "Fluida" (en melamina decorativa Blanco Puro) conjugan en perfecta armonía los módulos destinados a los accesorios de la cocina con otros destinados a la zona de estar. / Полированные стекла "тон в тон" (Комплект цветов K26) для интерьера со столом и стульями (модели Minimax и Blitz), в которых взаимодействуют практичность, соразмерность человеку и отношения между людьми. Примеры элементов системы стенки "Fluida" (с меламиновой облицовкой Белого чистого цвета) сочетают в идеальной гармонии модули для кухни и модули для гостиной.





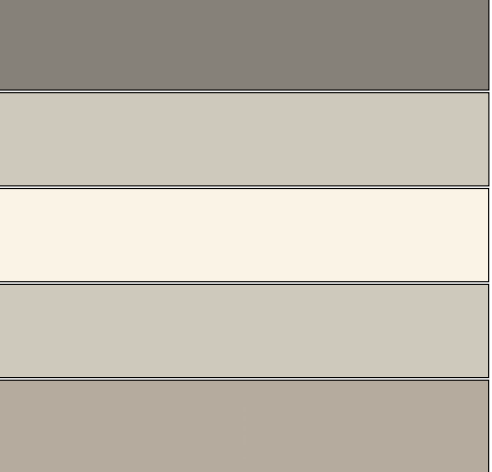
TETRIX

KIT COLORE LUCIDO - KIT COLORE LUCIDO - COLORE UNICO OPACO E ELEMENTI A GIORNO LACCATI OPACHI - COLORE A BLOCCHI LUCIDO E ELEMENTI A GIORNO LACCATI LUCIDI / GLOSS COLOUR KIT - GLOSS COLOUR KIT - MATT SINGLE COLOUR AND MATT LACQUERED OPEN ELEMENTS - GLOSS COLOUR BLOCKS AND GLOSS LACQUERED OPEN ELEMENTS / KIT COLORIS BRILLANT - KIT COLORIS BRILLANT - COLORIS UNIQUE OPAQUE ET ELEMENTS OUVERTS LAQUES OPAQUES - COLORIS EN BLOCS BRILLANT ET ELEMENTS OUVERTS LAQUES BRILLANTS / FARBENSET HOCHGLANZ - FARBENSET HOCHGLANZ - EINFARBIG MATT UND MATT LACKIERTE OFFENE ELEMENTE - FARBBLOCK HOCHGLANZ UND HOCHGLANZ LACKIERTE OFFENE ELEMENTE / KIT COLOR BRILLANTE - KIT COLOR BRILLANTE - COLOR ÚNICO MATE Y ELEMENTOS ABIERTOS LACADO MATE - COLOR EN BLOQUES BRILLO Y ELEMENTOS ABIERTOS LACADO BRILLO / КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ ГЛЯНЦЕВЫЙ - КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ ГЛЯНЦЕВЫЙ - МАТОВЫЙ ОДНОТОННЫЙ ЦВЕТ И МАТОВЫЕ ЛАКИРОВАННЫЕ ОТКРЫТЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ - БЛОЧНЫЕ ГЛЯНЦЕВЫЕ ЦВЕТА И ОТКРЫТЫЕ ГЛЯНЦЕВЫЕ ЛАКИРОВАННЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ

STRUTTURA BIANCA
WHITE STRUCTURE
CAISSON BLANC
KORPUS WEISS
ESTRUTURA BLANCA
БЕЛЫЙ КАРКАС



KIT COLORE K26 LUCIDO
K26 GLOSS COLOUR KIT
KIT COLORIS K26 BRILLANT
FARBENSET K26 HOCHGLANZ
KIT COLOR K26 BRILLANTE
КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ K26
ГЛЯНЦЕВЫЙ



SCAV 375 V
GRIGIO TITANIO / TITANIUM GREY
GRIS TITANE / TITANGRAU
GRIS TITANIO / СЕРЫЙ ТИТАН

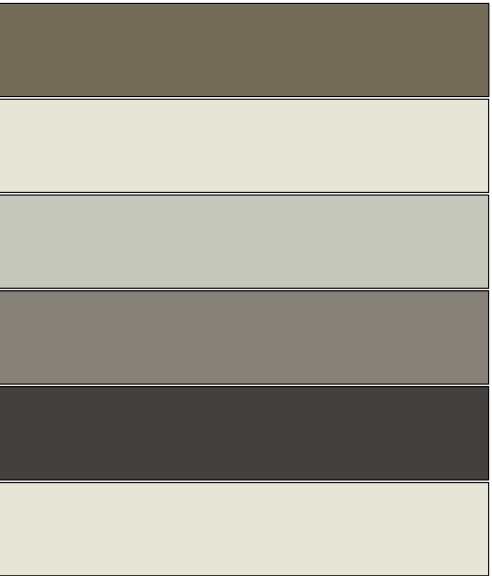
SCAV 855 V
TORTORA / DOVE GREY
TOURTERELLE / TAUBENGRAU
TORTOLA / СЕРО-КОРИЧНЕВЫЙ

SCAV 042 V
PANNA PORCELLANA / PORCELAIN CREAM
CREME PORCELANE / PORZELAN CREME
CREMA PORCELANA / СЛИВКИ-ФАРФОР

SCAV 855 V
TORTORA / DOVE GREY
TOURTERELLE / TAUBENGRAU
TORTOLA / СЕРО-КОРИЧНЕВЫЙ

SCAV 856 V
VISCONE / MINK
VISON / NERZ
VISON / БЕЖЕВЫЙ

KIT COLORE K6 LUCIDO
K6 GLOSS COLOUR KIT
KIT COLORIS K6 BRILLANT
FARBENSET K6 HOCHGLANZ
KIT COLOR K6 BRILLANTE
КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ K6
ГЛЯНЦЕВЫЙ



SCAV 271 V
VERDE LICHENE / LICHEN GREEN
VERT LICHEN / FLECHTE
VERDE LIQUEN / ЗЕЛЕННЫЙ ЛИШАЙНИК

SCAV 376 V
AVORIO / IVORY
IVOIRE / ELFENBEIN
MARFIL / СЛОНОВАЯ КОСТЬ

SCAV 377 V
LINO / LINEN
LIN / LEINEN
LINO / ЛЕН

SCAV 375 V
GRIGIO TITANIO / TITANIUM GREY
GRIS TITANE / TITANGRAU
GRIS TITANIO / СЕРЫЙ ТИТАН

SCAV 374 V
GRIGIO FERRO / IRON GREY
GRIS FER / EISENGRAU
GRIS HIERRO / СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО

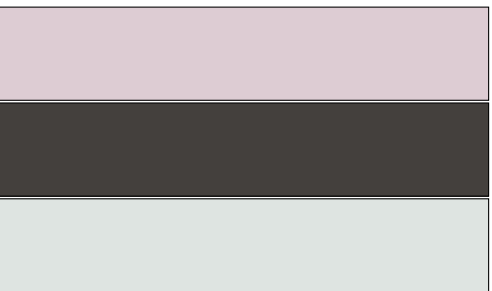
SCAV 376 V
AVORIO / IVORY
IVOIRE / ELFENBEIN
MARFIL / СЛОНОВАЯ КОСТЬ

COLORE UNICO
SINGLE COLOUR
COLORIS UNIQUE
EINFARBIG
COLOR ÚNICO
ОДНОТОННЫЙ ЦВЕТ



SCAV 374 V / SCAV 374
GRIGIO FERRO / IRON GREY
GRIS FER / EISENGRAU
GRIS HIERRO / СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО

COLORE A BLOCCHI
COLOR BLOCKS
COLORIS EN BLOCS
FARBENBLÖCKE
COLOR EN BLOQUES
БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА



SCAV 204 V / SCAV 204
ORCHIDEA / ORCHID
ORCHIDEE / ORCHIDEE
ORQUIDEA / ОРХИДЕЯ

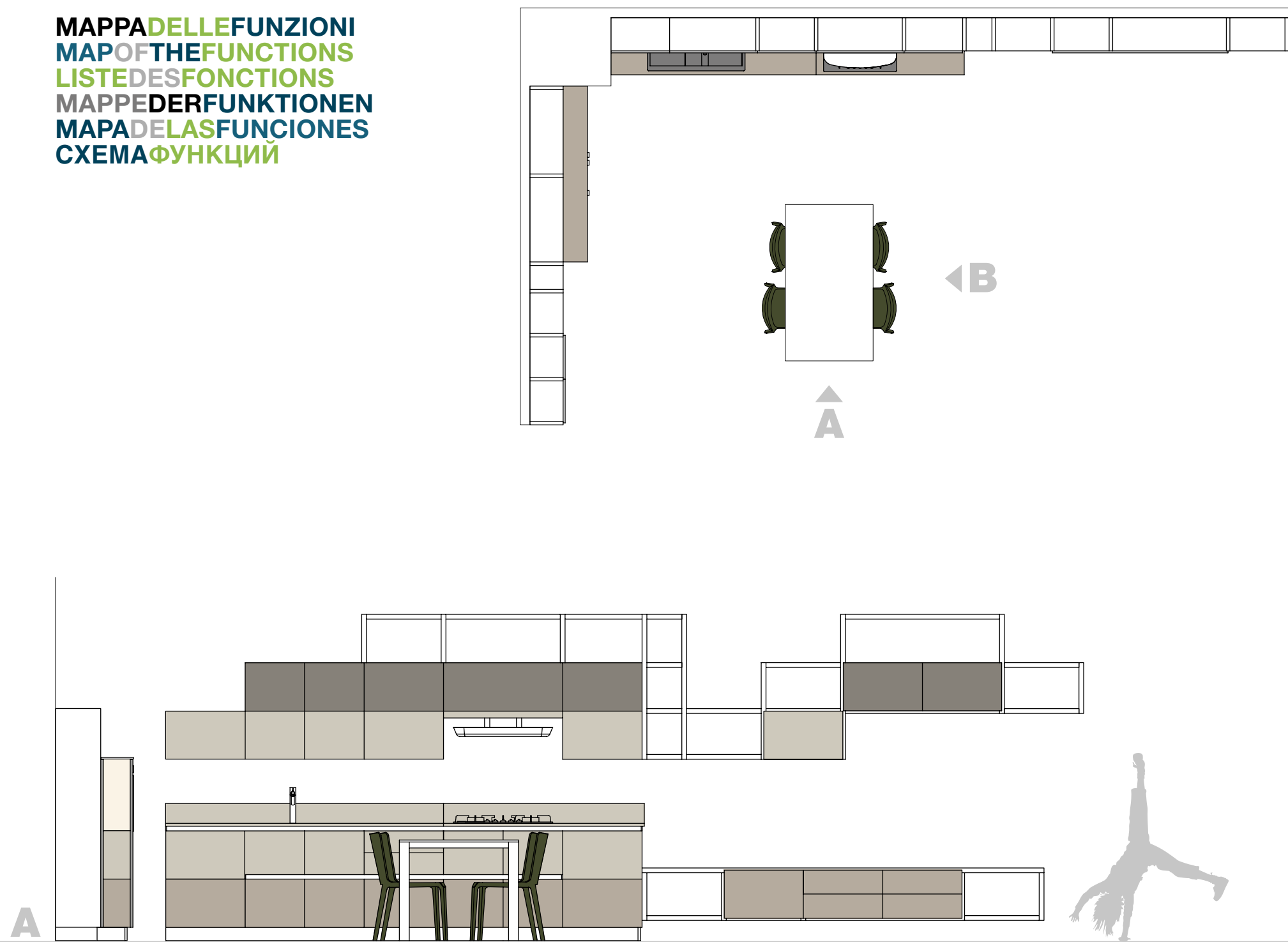
SCAV 374 V / SCAV 374
GRIGIO FERRO / IRON GREY
GRIS FER / EISENGRAU
GRIS HIERRO / СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО

SCAV 559 V
GHIACCIO / ICE
GLACE / EIS
HIELO / ЛЕД

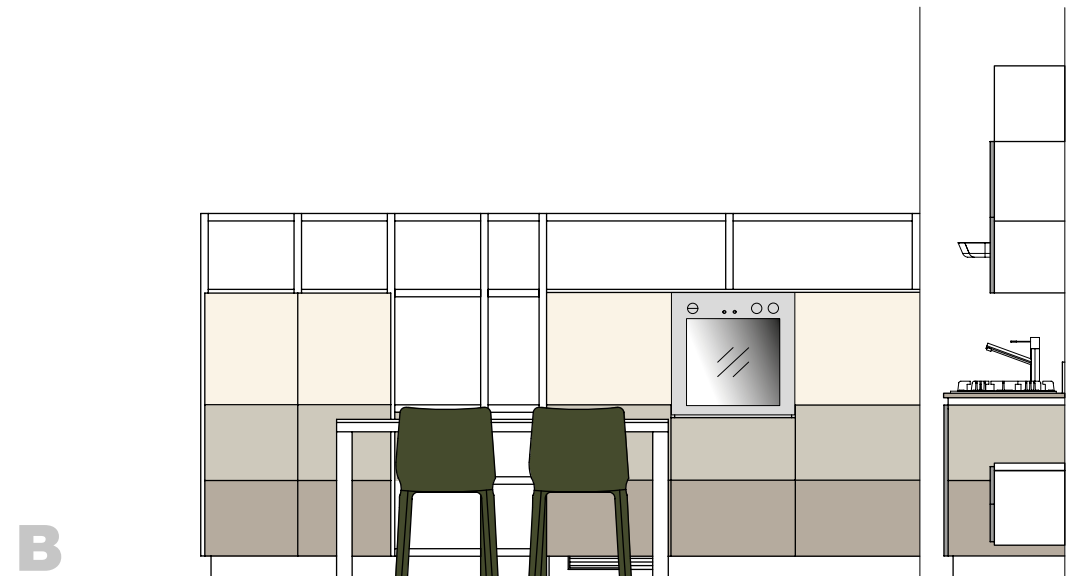
In questo schema sono riassunte le finiture delle composizioni che vengono presentate nelle prossime pagine / The charts above summarise the finishes of the compositions illustrated on the pages which follow / Les schémas indiqués ci-dessus récapitulent les finitions des compositions présentées dans les prochaines pages / Hier eine Zusammenfassung der Finishes der auf den folgenden Seiten gezeigten Kombinationsvorschläge / En los esquemas ilustrados arriba, se encuentran sintetizados los acabados de las composiciones que se presentan en las próximas páginas / На приведенных выше схемах обобщаются отделки композиций, которые представлены на следующих страницах



MAPPADELLEFUNZIONI
MAP OF THE FUNCTIONS
LISTE DES FONCTIONS
MAPPE DER FUNKTIONEN
MAPA DE LAS FUNCIONES
СХЕМА ФУНКЦИЙ



Dispensa Larder Garde-manger Vorrat Despensa Кладовая	Lavaggio Washing Lavage Spülen Lavado Мойка	Cottura Cooking Cuisson Kochen Cocción Готовка	Sistema Parete "Fluida" "Fluida" Wall System Système paroi "Fluida" Stollenwandsystem "Fluida" Sistema Modular "Fluida" Система стенок "Fluida"
--	--	---	--



Dispensa Larder Garde-manger Vorrat Despensa Кладовая	Refrigerazione Refrigerator Réfrigération Kühlen Refrigeración Холодильник	Cottura Cooking Cuisson Kochen Cocción Готовка	Lavaggio Washing Lavage Spülen Lavado Мойка
--	---	---	--



LO STILE DI UN AMBIENTE POLIEDRICO / A MULTI-FACETED
INTERIOR WITH STYLE / LE STYLE D'UN ESPACE MULTIFONCTIONS
/ VIELZWECKAMBIENTE MIT STIL / EL ESTILO DE UN AMBIENTE
POLIÉDRICO / СТИЛЬ МНОГОГРАННОГО ИНТЕРЬЕРА



Il segno stilistico di Tetrix – fasce orizzontali di colore – convive con il Sistema Parete “Fluida”, caratterizzando sia l’area cucina (con cappa Tetrix) che la zona soggiorno, grazie all’alternanza di ante in vetro e moduli a giorno. Per creare continuità di stile e d’ambiente. / Tetrix’s distinctive stylistic feature – horizontal bands of colour – combines attractively with the “Fluida” Wall System, and establishes the character of both the kitchen area (with Tetrix hood) and the living area, thanks to the alternation of glass doors and open-fronted modules. Creating both stylistic and spatial continuity. / L’empreinte stylistique de Tetrix – bandes horizontales colorées – cohabite avec le Système Parii “Fluida”, caractérisant aussi bien l’espace cuisine (avec hotte Tetrix) que l’espace séjour, grâce à l’alternance de portes en verre et de modules ouverts. Pour créer une continuité de style et d’espace. / Die den Stil dieses Modells prägenden horizontalen Farbstreifen und das Stollenwandssystem “Fluida” charakterisieren sowohl die Küche (mit dem Dunstabzug Tetrix), als auch den Wohnbereich; offene Module und Glasfronten wechseln sich ab und verleihen dem Ambiente stilistische Kontinuität und ein einheitliches Gesamtbild. / Las franjas de color horizontales son el signo estilístico de Tetrix y conviven con el Sistema Modular “Fluida” caracterizando tanto el área de la cocina (con campana Tetrix) como la del living gracias a la alternancia de los módulos abiertos con los de puertas de cristal: el resultado es una continuidad estilística y ambiental. / Стилистическая особенность Tetrix – горизонтальные цветные полосы – сочетается с системой стенки “Fluida”, придавая выраженный характер как зоне кухни (с вытяжкой Tetrix), так и зоне гостиной, чему способствует чередование стеклянных створок и открытых модулей. Это решение позволяет создать непрерывность стиля и интерьера.





COMPLETA E FUNZIONALE IN
UNO SPAZIO CIRCOSCRITTO
/ COMPLETE AND FUNCTIONAL
IN TIGHT SPACES / COMPLETE
ET FONCTIONNELLE DANS UN
ESPACE DELIMITE / КОМПАКТ,
FUNKTIONAL UND TROTZDEM
KOMPLETT / COMPLETA Y
FUNCIONAL EN UN ESPACIO
CIRCUNSCRITO / ПОЛНАЯ
И ФУНКЦИОНАЛЬНАЯ
В ОГРАНИЧЕННОМ
ПРОСТРАНСТВЕ







MONOCOLORE: PER ANTE
IN VETRO E VANI A GIORNO
LACCATI / SINGLE COLOUR:
FOR GLASS DOORS AND
LACQUERED OPEN-FRONTED
UNITS / UNICOLORE : POUR
LES PORTES EN VERRE ET
LES NICHES OUVERTES
LAQUEES / EINFARBIG -
FÜR GLASFRONTEN UND
LACKIERTE OFFENE ABTEILE
/ MONOCROMATISMO:
PARA PUERTAS DE CRISTAL
Y MÓDULOS ABIERTOS
LACADOS / ОДНОТОННОСТЬ
ЦВЕТА: ДЛЯ СТЕКЛЯННЫХ
СТВОРОК И ЛАКИРОВАННЫХ
ОТКРЫТЫХ ОТСЕКОВ

Per gusti raffinati, personalità decise, una scelta monocromatica di mood metropolitano: Grigio Ferro opaco per le ante in vetro e il piano della zona soggiorno, laccato Grigio Ferro opaco per gli elementi a giorno. A contrasto un Marmo Bianco Carrara per schienali, piani cucina e tavolo. / In sophisticated taste with a strong personality, a monochrome composition in metropolitan mood: matt Iron Grey for the glass doors and the living area top, matt Iron Grey lacquered for the open-fronted units. Contrasting Bianco Carrara marble for the wall claddings, kitchen worktops and table. / Pour les goûts raffinés, les personnalités fortes, un choix monochromatique métropolitain : Gris Fer opaque pour les portes en verre et le plan de l'espace séjour, laqué Gris Fer opaque pour les éléments ouverts. Pour marquer un contraste avec l'ensemble, un Marbre Bianco Carrara pour les dossierers, les plans de la cuisine et la table. / Ein einfarbiger Vorschlag mit urbanem Charakter für Menschen mit starker Persönlichkeit. Eisengrau matt für die Glasfronten und die Platte im Wohnbereich, Eisengrau matt lackiert für die offenen Elemente. In stimmigem Kontrast dazu steht der Marmor Bianco Carrara der Wandpaneele der Arbeitsplatten und des Tisches in der Küche. / Una propuesta monocromática de aire metropolitano para un gusto sofisticado de gran personalidad: Gris Hierro mate para las puertas de cristal y la encimera de la zona de estar, lacado Gris Hierro mate para los módulos abiertos. En contraste, mármol Bianco Carrara para las traseras, las encimeras de la cocina y la mesa. / Для изысканных вкусов и решительных личностей существует однотонный вариант городского стиля жизни - матовый цвет Серое железо для стеклянных створок и столешницы зоны гостиной, матовая лакировка Серое железо для открытых элементов. Контрастирует Белый каррарский мрамор, использованный для задних панелей, столешниц кухни и стола.





INVENTIVA E LOGICA:
IL TAVOLO POLIVALENTE
/ INVENTIVE AND LOGICAL:
THE MULTIPURPOSE TABLE
/ INVENTIVE ET LOGIQUE :
LA TABLE MULTIFONCTIONS
/ INNOVATION UND LOGIK - DER
MEHRZWECKTISCH / INVENTIVA
Y LÓGICA: LA MESA POLIVALENTE
/ ВЫДУМКА И ЛОГИКА:
УНИВЕРСАЛЬНЫЙ СТОЛ



SOGGIORNO**CUCINA**
LIVINGROOM**KITCHEN**
SEJOUR**CUISINE**
WOHNKÜCHE
LIVING**COCINA**
ГОСТИНАЯ**КУХНЯ**

INTEGRA

Con la qualità che distingue il marchio Scavolini, Tetrix interpreta alla perfezione gusto contemporaneo e stili abitativi differenti. Progetto e design prestigiosi, materiali di prima scelta e di tendenza, funzionalità innovative: un mix che concorre alla realizzazione di un ambiente non convenzionale, qualificato ed esclusivo. / With all the famed quality of the Scavolini brand, Tetrix interprets contemporary taste and different home lifestyles to perfection. Prestigious conception and design, choice quality, trendy materials and innovative functional features: a mix which helps to build up an unconventional, high class, exclusive interior. / Avec la qualité qui distingue la marque Scavolini, Tetrix interprète à la perfection style contemporain et modes de vie différents. Projet et design prestigieux, matériaux de premier choix et tendance, fonctionnalités innovantes : un mélange qui permet de réaliser un espace non conventionnel, exclusif et de qualité. / Mit der für Scavolini typischen Qualität interpretiert Tetrix perfekt zeitgemäßen Geschmack für unterschiedliche Wohnstile. Ein exklusives Projekt, ein innovatives Design, hochwertige, trendige Materialien und moderne Funktionalität bilden einen idealen Mix für ein unkonventionelles, extravagantes Ambiente mit Stil. / Con la acostumbrada calidad de la marca Scavolini, Tetrix interpreta a la perfección el gusto contemporáneo y diferentes estilos de vida. Proyecto y diseño prestigiosos, materiales de primera calidad y de tendencia, funciones innovadoras: una combinación que contribuye a realizar un ambiente no convencional, cualificado y exclusivo. / Благодаря качеству, которое отличает бренд Scavolini, Tetrix отлично интерпретирует современный вкус и разные стили жизни. Престижный проект и дизайн, современные материалы высшего сорта, инновационная функциональность - смесь, позволяющая создать нетрадиционный интерьер, качественный и эксклюзивный.





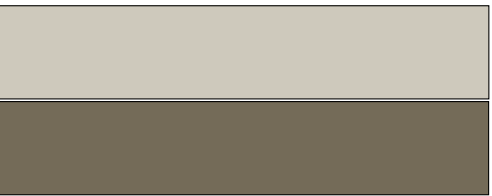
TETRIX

COLORE A BLOCCHI LUCIDO E OPACO - KIT COLORE LUCIDO E ELEMENTI A GIORNO LACCATI LUCIDI - COLORE A BLOCCHI LUCIDO E ELEMENTI A GIORNO LACCATI LUCIDI / GLOSS AND MATT COLOUR BLOCK- GLOSS COLOUR KIT AND GLOSS LACQUERED OPEN ELEMENTS - GLOSS COLOUR BLOCKS AND GLOSS LACQUERED OPEN ELEMENTS / COLORIS EN BLOCS BRILLANT ET OPAQUE - KIT COLORIS BRILLANTE ET ELEMENTS OUVERTS LAQUES BRILLANTS - COLORIS EN BLOCS BRILLANT ET ELEMENTS OUVERTS LAQUES BRILLANTS / FARBBLOCKE HOCHGLANZ UND MATT - FARBENSET HOCHGLANZ UND HOCHGLANZ LACKIERTE OFFENE ELEMENTE - FARBBLOCK HOCHGLANZ UND HOCHGLANZ LACKIERTE OFFENE ELEMENTE / COLOR EN BLOQUES BRILLO Y MATE - KIT COLOR BRILLANTE Y ELEMENTOS ABIERTOS LACADO BRILLO - COLOR EN BLOQUES BRILLO Y ELEMENTOS ABIERTOS LACADO BRILLO / БЛОЧНЫЕ МАТОВЫЕ И ГЛЯНЦЕВЫЕ ЦВЕТА - ГЛЯНЦЕВЫЙ КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ И ГЛЯНЦЕВЫЕ ОТКРЫТЫЕ ЛАКИРОВАННЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ - ГЛЯНЦЕВЫЕ БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА И ГЛЯНЦЕВЫЕ ОТКРЫТЫЕ ЛАКИРОВАННЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ

STRUTTURA BIANCA
WHITE STRUCTURE
CAISSON BLANC
KORPUS WEISS
ESTRUCTURA BLANCA
БЕЛЫЙ КАРКАС



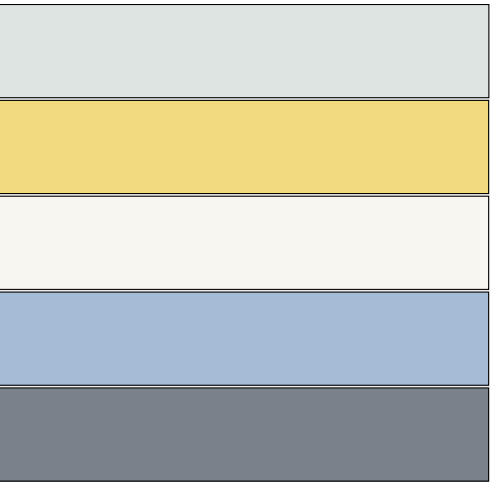
COLORE A BLOCCHI LUCIDI E OPACHI
GLOSS AND MATT COLOUR BLOCKS
COLORIS EN BLOCS BRILLANTS
ET OPAQUES
FARBBLOCKE HOCHGLANZ
UND MATT
COLORES EN BLOQUES BRILLO
Y MATE
ГЛЯНЦЕВЫЕ И МАТОВЫЕ
БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА



SCAV 855 V
TORTORA / DOVE GREY
TOURTERELLE / TAUBENGRAU
TORTOLA / СЕРО-КОРИЧНЕВЫЙ

SCAV 271 V
VERDE LICHENE / LICHEN GREEN
VERT LICHEN / FLECHTE
VERDE LIQUEN / ЗЕЛЕНЬКИЙ ЛИШАЙНИК

KIT COLORE K14_N LUCIDO
K14_N GLOSS COLOUR KIT
KIT COLORIS K14_N BRILLANT
FARBENSET K14_N HOCHGLANZ
KIT COLOR K14_N BRILLANTE
КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ K14_N
ГЛЯНЦЕВЫЙ



SCAV 559 V / SCAV 559
CHIACCIO / ICE
GLACE / EIS
HIELO / ЛЕД

SCAV 084 V / SCAV 084
GIALLO SOLE / SUN YELLOW
JAUNE SOLEIL / SONNENGELB
AMARILLO SOL / ЖЕЛТОЕ СОЛНЦЕ

SCAV 028 V / SCAV 028
BIANCO PRESTIGE / PRESTIGE WHITE
BLANC PRESTIGE / WEISS PRESTIGE
BLANCO PRESTIGE / БЕЛЫЙ PRESTIGE

SCAV 557 V
AZZURRO LAGUNA / LAGOON BLUE
BLEU LAGUNE / LAGUNENBLAU
CELESTE LAGUNA / ГОЛУБАЯ ЛАГУНА

SCAV 558 V
BLU AVIAZIONE / AIRFORCE BLUE
BLEU AVIATION / VERKEHRSBLAU
AZUL AVIACION / СИНИЙ АВИАЦИОННЫЙ

COLORE A BLOCCHI LUCIDO
GLOSS COLOUR BLOCKS
COLORIS EN BLOCS BRILLANT
FARBBLOCK HOCHGLANZ
COLOR EN BLOQUES BRILLO
ГЛЯНЦЕВЫЕ БЛОЧНЫЕ ЦВЕТА



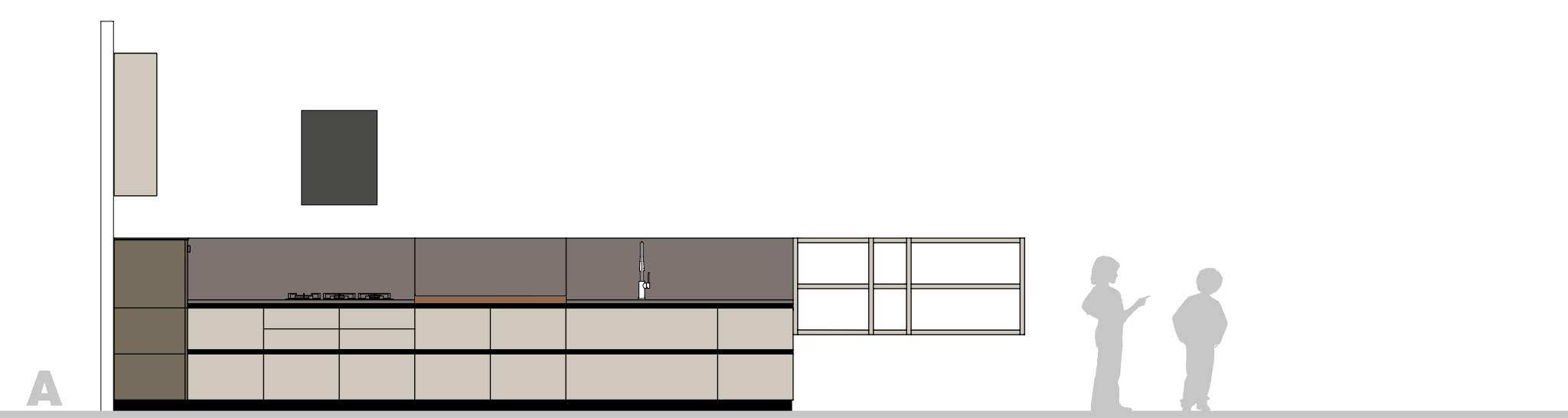
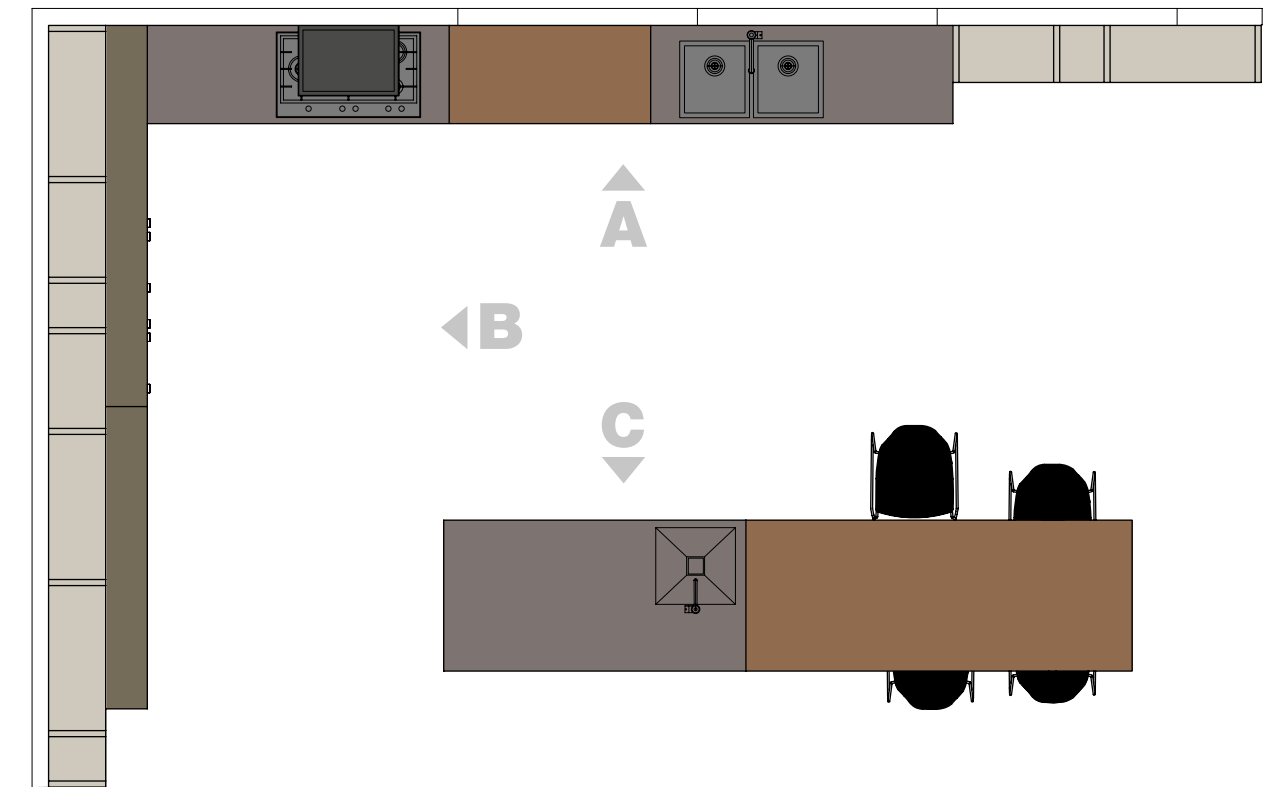
SCAV 508 V / SCAV 508
TURCOISE / TURQUOISE
TUROUOISE / TURKIS
TURQUESA / БИРЮЗОВЫЙ

SCAV 028 V / SCAV 028
BIANCO PRESTIGE / PRESTIGE WHITE
BLANC PRESTIGE / WEISS PRESTIGE
BLANCO PRESTIGE / БЕЛЫЙ PRESTIGE

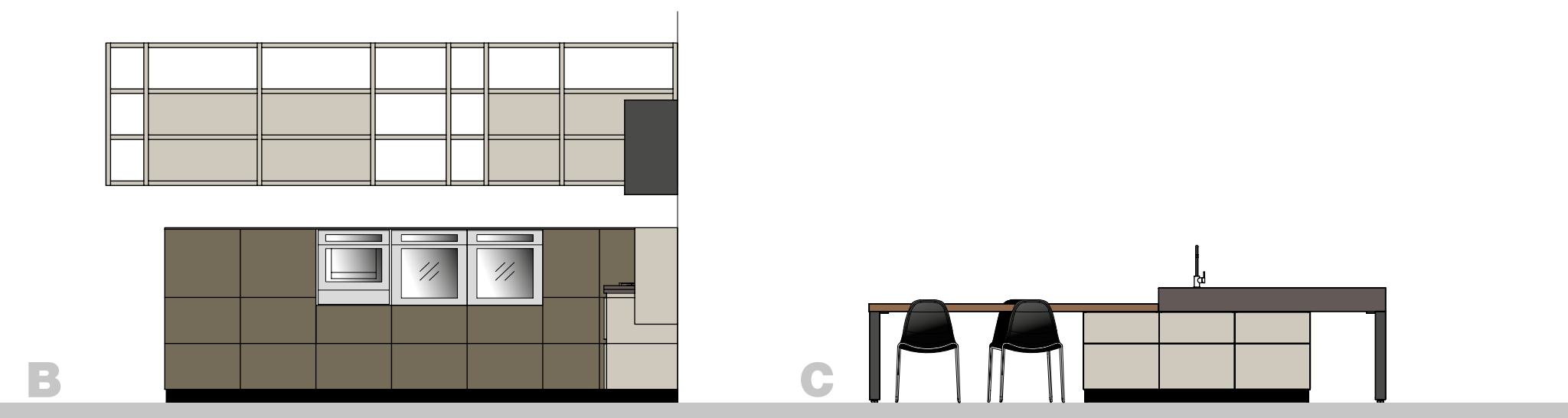
In questo schema sono riassunte le finiture delle composizioni che vengono presentate nelle prossime pagine / The charts above summarise the finishes of the compositions illustrated on the pages which follow / Les schémas indiqués ci-dessus récapitulent les finitions des compositions présentées dans les prochaines pages / Hier eine Zusammenfassung der Finishes der auf den folgenden Seiten gezeigten Kombinationsvorschläge / En los esquemas ilustrados arriba, se encuentran sintetizados los acabados de las composiciones que se presentan en las próximas páginas / На приведенных выше схемах обобщаются отделки композиций, которые представлены на следующих страницах



MAPPADELLEFUNZIONI
 MAP OF THE FUNCTIONS
 LISTE DES FONCTIONS
 MAPPE DER FUNKTIONEN
 MAPA DE LAS FUNCIONES
 СХЕМА ФУНКЦИЙ



Dispensa Larder Garde-manger Vorrat Despensa Кладовая	Cottura Cooking Cuisson Kochen Cocción Готовка	Lavaggio Washing Lavage Spülen Lavado Мойка	Sistema Parete "Fluida" "Fluida" Wall System Système Paroi "Fluida" Stollenwandsystem "Fluida" Sistema Modular "Fluida" Система стенок "Fluida"
--	---	--	--

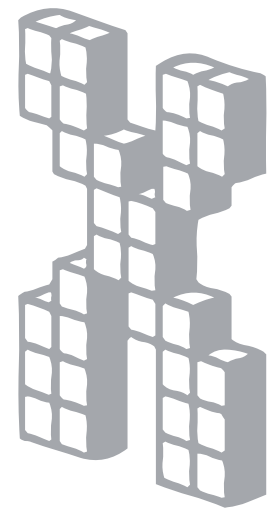


Refrigerazione Refrigerator Réfrigération Kühlen Refrigeración Холодильник	Cottura Cooking Cuisson Kochen Cocción Готовка	Lavaggio Washing Lavage Spülen Lavado Мойка
---	---	--





Tetrix propone le soluzioni più innovative per design e funzionalità: tra queste, l'isola "Multiplex" abbinata ad un importante piano in gres (Fokos Roccia) con lavabo integrato e rubinetterie di nuova generazione e la composizione con colonne e armadi modulari che possono contenere forni e macchina per il caffè. / Tetrix offers the solutions with the most innovative design and functions: these include the "Multiplex" island combined with an eye-catching stoneware (Fokos Roccia) worktop with integral sink and new-generation tap fittings, and the composition with modular cupboards and tall units that can contain ovens and a coffee machine. / Tetrix propose les solutions les plus innovantes par leur design et leur fonctionnalité : par exemple, l'îlot "Multiplex" associé à un grand plan en grès (Fokos Roccia) avec évier intégré et robinets de nouvelle génération et la composition habillée de colonnes et d'armoires modulables qui peuvent loger des fours et une machine à café. / Tetrix überrascht mit innovativem Design und revolutionärer Funktionalität. Die Insel "Multiplex", hier mit einer eleganten Platte aus Feinsteinzeug in der Farbe Fokos Roccia, ist mit einer integrierten Spüle und einer modernen Armatur ausgestattet, und passt perfekt zu der Küchenzeile mit modularen Schränken und Geräteschränken, die Platz für Backofen, Mikrowelle und Kaffeemaschine bieten. / Tetrix propone las soluciones estéticas y funcionales más innovadoras, como la isla "Multiplex" combinada a una imponente encimera de gres (Fokos Roccia) con fregadero integrado y grifería de nueva generación, así como la composición con columnas y armarios modulares que pueden albergar hornos y la máquina de café. / Tetrix предлагает самые инновационные решения дизайна и практичности. Среди них - островок "Multiplex", сочетающийся с внушительной столешницей из керамогранита (Fokos Roccia) со встроенной мойкой, краны нового поколения и композиция с колоннами и модульными шкафами, которые способны разместить в себе духовые шкафы и кофемашину.



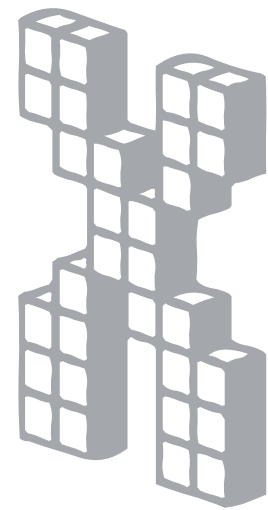
TECNOLOGIA, NUOVO DESIGN / TECHNOLOGY, NEW DESIGN / TECHNOLOGIE, NOUVEAU DESIGN / TECHNOLOGIE, NEUES DESIGN / TECNOLOGÍA, NUEVO DISEÑO / ТЕХНОЛОГИЯ, НОВЫЙ ДИЗАЙН







Ancora un open space in cui esprimere vitalità domestica e piacere di vivere. L'innovativo progetto d'ambiente Tetrix ideato con moduli pieni e vuoti in più misure, e assemblabili con libertà, offre opportunità fino ad oggi impensate. / Another open-plan room for a vibrant home, full of the joy of life. The innovative Tetrix interior design project, conceived with freely assembled solid and empty modules in various sizes, offers opportunities no-one thought possible. / Encore un espace ouvert dans lequel exprimer dynamisme et plaisir de vivre. Le projet innovant Tetrix conçu avec des modules pleins et des modules vides dans différentes tailles, et assemblables au gré des envies, offre une infinité de solutions. / Noch ein Open Space - zum Leben und Erleben. Tetrix, das innovative Wohnprojekt mit beliebig kombinierbaren vollen und leeren Modulen in diversen Größen setzt neue Maßstäbe. / Aquí tenemos otro espacio abierto donde manifestar la vitalidad doméstica y el placer de la vida. El innovador proyecto Tetrix, concebido con módulos llenos y vacíos de varios tamaños y libre composición, ofrece oportunidades inconcebibles hasta hoy. / Еще одно открытое пространство, в котором можно выразить домашнюю жизненность и наслаждение жизнью. Современный проект интерьера Tetrix, созданный заполненными и пустыми модулями нескольких размеров, произвольно собранными друг с другом, предлагает невиданные до сего момента возможности.



IL KIT COLORE DIPINGE LO SPAZIO / COLOUR KIT FOR A BOLD, BRIGHT INTERIOR
/ LE KIT COLORIS PEINT L'ESPACE / DAS FARBENSET MALT DEN RAUM / EL KIT COLOR
PINTA EL ESPACIO / КОМПЛЕКТ ЦВЕТОВ РАСКРАШИВАЕТ ПРОСТРАНСТВО





UN LIVING SPECIALE:
FUNZIONE E COLORE
/ A SPECIAL LIVING AREA:
FUNCTION AND COLOUR / UN
LIVING SPECIAL : FONCTION ET
COLORIS / DAS ETWAS ANDERE
WOHNZIMMER - FUNKTION UND
FARBE / UN LIVING ESPECIAL:
FUNCIONALIDAD Y COLOR /
СПЕЦИАЛЬНАЯ ГОСТИНАЯ:
ФУНКЦИОНАЛЬНОСТЬ И ЦВЕТ

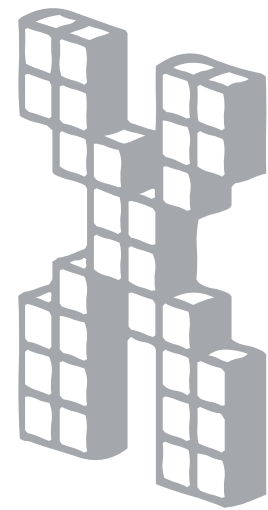
Le basi modulari h. 37 cm per il soggiorno hanno vita autonoma ma ben si accordano anche agli elementi funzionali della cucina. Elettrodomestici di classe (lavello, piano cottura e forno in acciaio) convivono perfettamente con la tecnologia che caratterizza la zona living. / The modular base units h. 37 cm for the living-room have a life of their own but also provide an attractive match with the functional units in the kitchen. Classy appliances (sink, hob and steel oven) dialogue to perfection with the high-tech living area. / Les bas modulables h. 37 cm pour le séjour sont indépendants mais s'accordent harmonieusement aux éléments fonctionnels de la cuisine. Les électroménagers de classe (évier, plan de cuisson et four en acier) se marient parfaitement avec la technologie qui caractérise l'espace living. / Die 37 cm hohen Unterschrankmodule für den Wohnbereich sind eigenständige Elemente, die sich aber auch perfekt mit den Funktionselementen für die Küche kombinieren lassen. Moderne Elektronik prägt den Wohnbereich und harmonisiert auch optisch mit der High-Tech-Ausstattung der Küche (Spüle, Kochfeld und Backofen aus Stahl). / Los bajos modulares h. 37 cm para la sala de estar son independientes pero armonizan también con los módulos funcionales de la cocina. Los electrodomésticos de clase (fregadero, placa de cocción y horno de acero) conviven perfectamente con la tecnología que distingue la zona living. / Модульные основания В. 37 см для гостиной живут собственной жизнью, но отлично сочетаются также с функциональными элементами кухни. Высококлассные бытовые приборы (мойка, плита и духовой шкаф из стали) отлично уживаются с технологией, которая характеризует зону гостиной.







L'elevata componibilità degli elementi consente di realizzare anche ambienti cucina più convenzionali. L'accorpamento di moduli e doppi moduli e soluzioni ad angolo può contribuire a creare un progetto lineare in cui si inseriscono armoniosamente basi, colonne e pensili. / Exceptionally modular, the elements are also very effective for creating more conventional kitchens. Modules and double modules can be combined with corner solutions to build up a linear design with an attractive mix of base, tall and wall units. / La grande modularité des éléments permet de réaliser des espaces cuisine plus conventionnels. Le regroupement de modules et doubles modules et de solutions d'angle contribue à créer un projet linéaire où bas, colonnes et hauts s'insèrent harmonieusement. / Mit ihrem flexiblen Konzept eignet sich Tetrix auch für traditionelle Küchen. Einzel- und Doppelmodule, Eck-Elemente und Schränke in diversen Ausführungen lassen sich zu einem linearen Projekt zusammenstellen, das mit einem harmonischen Gesamtbild überzeugt. / La gran modularidad de los componentes permite crear incluso ambientes de cocina más convencionales. La agrupación de módulos simples y dobles así como las soluciones rinconeras contribuyen a crear un proyecto lineal y armonioso que comprende bajos, columnas y altos. / Высокая модульность элементов позволяет создавать даже самые традиционные кухонные интерьеры. Совмещение модулей, двойных модулей и угловых решений может помочь созданию линейного проекта, в котором гармонично сосуществуют основания, колонны и навесные шкафы.



LA PERSONALITÀ DEI BLOCCHI DI COLORE / THE PERSONALITY OF COLOUR BLOCKS / LA PERSONNALITE DES BLOCS COLORES / FARBBLOCKE MIT CHARAKTER / LA PERSONALIDAD DE LOS BLOQUES DE COLOR / ИНДИВИДУАЛЬНОСТЬ БЛОЧНЫХ ЦВЕТОВ



AMBIENT **LIVING**
 LIVING **AREAS**
 ESPACES **LIVING**
WOHNEN
 AMBIENTES **LIVING**
 ИНТЕРЬЕРЫ **ГОСТИНЫХ**

GIORNO

LOUNGE / JOUR /
 TAG / ZONA DIURNA /
 ГОСТИНАЯ

Innovazione e fantasia si manifestano in Tetrix anche attraverso l'opportunità di realizzare ambienti living raffinati, a proprio gusto e misura. Moduli con ante, vani a giorno ed elementi base dedicati, supportati anche da banchi scrivania, possono, infatti, dare vita a inesauribili soluzioni. / Tetrix's innovation and imagination extend to the realisation of exquisite living areas, styled for individual taste and space requirements. Modules with doors, open-fronted units and special base elements, combined with desk tops, offer the potential for a never-ending range of solutions. / Innovation et fantaisie se manifestent dans Tetrix, grâce notamment à la possibilité de réaliser des espaces living raffinés et personnalisés. Des modules avec portes, niches ouvertes et éléments de base dédiés, soutenus par des bancs de bureau, permettent ainsi de créer de multiples solutions. / Tetrix steht für Innovation und Fantasie, für extravagante, individuelle Lösungen. Module mit und ohne Fronten sowie diverse Funktions- und auch Schreibtischelemente eröffnen ungeahnte Gestaltungsmöglichkeiten und neue Horizonte. / La innovación e imaginación se manifiestan en Tetrix incluso en la oportunidad de crear ambientes living refinados, a la medida de nuestros gustos. En efecto, los módulos con puertas, los módulos abiertos y los bajos especiales, acompañados hasta con bancos escritorio, pueden dar vida a una infinidad de soluciones. / Инновация и фантазия выражаются в Tetrix также при помощи возможности получения изысканных интерьеров гостиной, по своему вкусу и размерам. Модули со створками, открытыми отсеками и специальными элементами оснований, включая также письменные столы, позволяют создавать бесконечное множество решений.

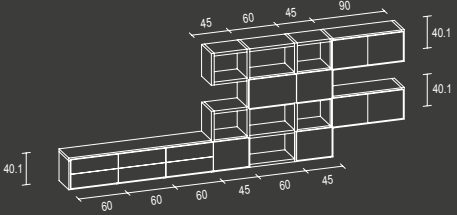


AMBIENTI LIVING / LIVING AREAS / ESPACES LIVING / WOHNEN /
AMBIENTES LIVING / ИНТЕРЬЕРЫ ГОСТИНЫХ

Scav 377_V
Lino
Linen
Lin
Leinen
Lino
Лен

Scav 558_V / Scav 558
Blu Aviazione
Airforce Blue
Bleu Aviation
Verkehrsblau
Azul Aviación
Синий авиационный

Scav 021
Bianco Puro
Pure White
Blanc Pur
Reinweiß
Blanco Puro
Белый чистый



Composizione con Sistema Parete "Fluida" che si avvale di diversi elementi: moduli con ante in vetro opaco Blu Aviazione e Lino, vani a giorno in decorativo Airforce Blue, schienali laccati opaco Blu aviazione. / Composition with "Fluida" Wall System featuring a variety of elements: modules with Airforce Blue and Linen matt glass doors, open-fronted units in Pure White decorative melamine, and Airforce Blue matt lacquered wall claddings. / Composition avec Système Paroi "Fluida" qui utilise des éléments différents : modules avec portes en verre opaque Bleu Aviation et Lin, niches ouvertes avec revêtement décoratif en mélaminé Blanc Pur, dosserets laqués opaque Bleu Aviation. / Abwechslungsreiche Kombination mit dem Stollenwandsystem "Fluida", aufgebaut aus Modulen mit matten Glasfronten in Verkehrsblau und Leinen, offenen Elementen in Melaminharz Reinweiß und matt lackierten Wandpaneelen in Verkehrsblau. / Composición con Sistema Modular "Fluida" que consta de varios elementos: módulos con puertas de cristal mate Azul Aviación y Lino, módulos abiertos en melamina decorativa Blanco Puro, traseras en lacado mate Azul Aviación. / Композиция с системой стенки "Fluida" использует разные элементы: модули со створками из матового стекла Синего авиационного цвета и цвета Лина, открытые отсеки с чистой белой меламиновой облицовкой, матовые лакированные задние панели Синего авиационного цвета.

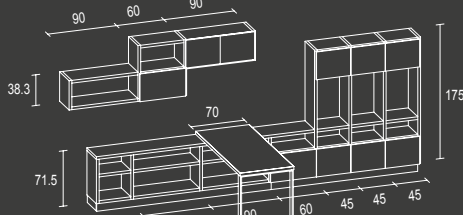
Scav 552_V
Blu Alaska
Alaska Blue
Bleu Alaska
Blau Alaska
Azul Alaska
Синий Аляска

Scav 374_D
Grigio Ferro
Iron Grey
Gris Fer
Eisengrau
Gris Hierro
Серое железо

Scav 376_V
Avorio
Ivory
Ivoire
Elfenbein
Marfil
Слоновая кость



Completa di piano tavolo in Rovere Vintage è la composizione realizzata con Sistema Parete "Fluida" con passo cucina. Struttura portante e zoccolo sono in decorativo Grigio Ferro, le ante sono in vetro lucido Blu Alaska e Avorio. / The composition with "Fluida" Wall System with the same modular spacing as the kitchen is complete with Vintage Oak table top. The structure and plinth are in Iron Grey decorative melamine, while the doors are in Alaska Blue and Ivory gloss finish glass. / La composition réalisée avec le Système Paroi "Fluida" et le module cuisine comprend un dessus de table en Chêne Vintage. La structure portante et le socle sont réalisés avec un revêtement décoratif en mélaminé Gris Fer, les portes sont en verre brillant Bleu Alaska et Ivoire. / Komplet mit einer Tischplatte in Eiche Vintage ausgestattet ist diese Kombination mit Stollenwandsystem "Fluida" und Durchgang in die Küche. Die tragende Struktur und die Sockelleiste sind in Melaminharz Eisengrau, die Fronten aus Hochglanz-Glas in Blau Alaska und Elfenbein. / La mesa con tablero Roble Vintage completa la composición formada por el Sistema Modular "Fluida" con espaciado cocina. Estructura portante y rodapié en melamina decorativa Gris Hierro, puertas de cristal brillante Azul Alaska y Marfil. / Композиция, выполненная при помощи системы стенки "Fluida" с шагом кухни, имеет столешницу стола из Дуба Vintage. Несущая конструкция и плинтус имеют меламиновую отделку Серое железо, створки выполнены из полированного стекла цвета Синий Аляска и Слоновая кость.



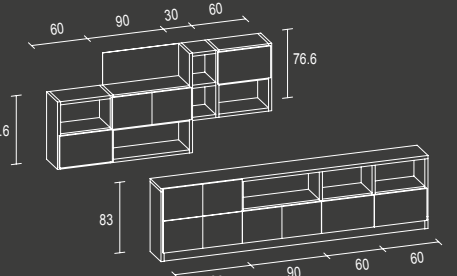
Scav 856_V
Visone
Mink
Vision
Nerz
Visón
Бежевый

Scav 084
Giallo Sole
Sun Yellow
Jaune Soleil
Sonnengelb
Amarillo Sol
Желтое солнце

Scav 374_V / Scav 374_D
Grigio Ferro
Iron Grey
Gris Fer
Eisengrau
Gris Hierro
Серое железо

Scav 028_V
Bianco Prestige
Prestige White
Blanc Prestige
Weiß Prestige
Blanco Prestige
Белый Prestige

Scav 021
Bianco Puro
Pure White
Blanc Pur
Reinweiß
Blanco Puro
Белый чистый



Blocchi separati per la composizione living con Sistema Parete "Fluida" caratterizzata da vani a giorno e ante in vetro lucido Visone e Grigio Ferro per il blocco pensile. La base modulare per il soggiorno ha ante in vetro lucido Grigio Ferro e Bianco Prestige, la struttura è in decorativo Grigio Ferro. / Separate blocks feature in this living-area composition with "Fluida" Wall System, including open-fronted units and units with doors in Mink and Iron Grey gloss finish glass for the wall-unit block. The modular living-area base unit has Iron Grey and Prestige White gloss finish glass doors, while the structure is in Iron Grey decorative melamine. / Des blocs séparés pour la composition living avec Système Paroi "Fluida" caractérisée par des niches ouvertes et des portes en verre brillant Vison et Gris Fer pour le bloc haut. Le bas modulable pour le séjour est habillé de portes en verre brillant Gris Fer et Blanc Prestige et la structure est réalisée avec un revêtement décoratif en mélaminé Gris Fer. / Getrennte Blöcke für diese Wohnraumkombinationen mit dem Stollenwandsystem "Fluida", offenen Abteilen und Hochglanz-Glasfronten in den Farben Nerz und Eisengrau für den Oberschranksblock. Der modulare Unterbau hat Hochglanz-Glasfronten in den Farben Eisengrau und Weiß Prestige, und einen Korpus in Melaminharz Eisengrau. / Bloques separados en esta composición living con Sistema Modular "Fluida", caracterizada por módulos abiertos y puertas de cristal brillante Visón y Gris Hierro para el bloque alto. El bajo modular para la sala de estar tiene la estructura en melamina decorativa Gris Hierro y las puertas de cristal brillante Gris Hierro y Blanco Prestige. / Раздельные блоки для композиции гостиной с системой стенки "Fluida", которая характеризуется открытыми отсеками и створками из полированного стекла Бежевого цвета и цвета Серое железо для блока навесного шкафа. Модульное основание гостиной имеет створки из полированного стекла цвета Серое железо и Белый Prestige, каркас имеет меламиновую облицовку цвета Серое железо.

SCAV 855_I
Tortora
Dove Grey
Tourterelle
Taubengrau
Tórtola
Серо-коричневый цвет

Scav 271_V
Verde Lichene
Lichen Green
Vert Lichen
Flechte
Verde Liqueu
Зеленый лишайник

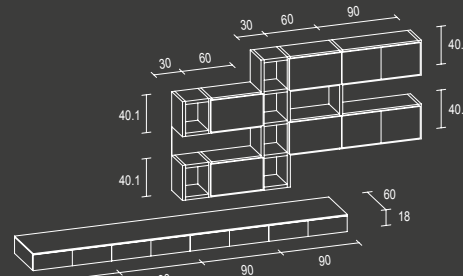
Scav 272_V / Scav 272
Salvia
Sage
Sauge
Salbei
Salvia
Шалфей

Scav 375_V
Grigio Titanio
Titanium Grey
Gris Titane
Titangrau
Gris Titanio
Серый титан

SCAV 380
Grigio Gabbiano
Seagull Grey
Gris Mouette
Möwengrau
Gris Gaviota
Серая чайка



Base soggiorno h. 18 cm con ante e piano in vetro opaco Grigio Titanio per la composizione living che include anche un blocco modulare pensile con sistema "Fluida" caratterizzato da vani a giorno, ante in vetro opaco Tortora, Verde Lichene, Salvia e schienali laccati opaco Salvia e Verde Lichene. / A living-area base unit h. 18 cm with Titanium Grey matt glass doors and top appears in this lounge composition that also includes a modular wall unit block with "Fluida" system including open-fronted units, Dove Grey, Lichen Green and Sage matt glass doors and Sage and Lichen Green matt glass wall claddings. / Bas séjour h. 18 cm habillé de portes et plan en verre opaque Gris Titane pour la composition living qui comprend également un bloc modulable haut avec système "Fluida" caractérisé par des niches ouvertes, des portes en verre opaque Tourterelle, Vert Lichen, Sauge et des dosserets laqués opaque Sauge et Vert Lichen. / Unterbau H. 18 cm mit Fronten und einer Platte aus mattem Glas in Titangrau für diese Wohnraumkombination, zu der auch ein modularer Oberschranksblock mit dem System "Fluida", offenen Abteilen, Fronten aus mattem Glas in den Farben Taubengrau, Flechte und Salbei, sowie matt lackierte Wandpaneele in Salbei und Flechte gehören. / Bajos h. 18 cm para sala de estar con puertas y encimera de cristal mate Gris Titanio en esta composición living que también incluye un bloque alto modular con el sistema "Fluida", caracterizado por módulos abiertos, puertas de cristal mate Tórtola, Verde Liqueu y Salvia, traseras en lacado mate Salvia y Verde Liqueu. / Основание B. 18 см для гостиной со створками и столешницей из матового стекла Серый титан для композиции гостиной, которая включает в себя также модульный навесной блок с системой "Fluida", который характеризуется открытыми отсеками, створками из матового стекла следующих цветов: серо-коричневый, Зеленый лишайник, Шалфей и матовыми лакированными задними панелями цвета Шалфей и Зеленого лишайника.



COMPLEMENTI: SEDIE SGABELLE TAVOLI
MATCHING FURNITURE: CHAIRS STOOL TABLES
COMPLÉMENTS: CHAISES TABOURETS TABLES
ZUBEHÖR: STÜHLE HOCKERTISCHE
AUXILIARES: SILLAS TABURETES MESAS
ДОПОЛНЕНИЯ: СТУЛЬЯ ТАБУРЕТЫ СТОЛЫ

TAVOLI SEDIE SGABELLE



TAVOLI / TABLES / TABLES / TISCHE / MESAS / СТОЛЫ



AGAPE



AIRE



MINIMAX



OSLO



SPRINT



TAI

ALTRI TAVOLI CONSIGLIATI / OTHER RECOMMENDED TABLES / AUTRES TABLES CONSEILLEES / ANDERE EMPFOHLENE TISCHE / OTRAS MESAS RECOMENDADAS / ДРУГИЕ РЕКОМЕНДОВАННЫЕ СТОЛЫ



Aliseo

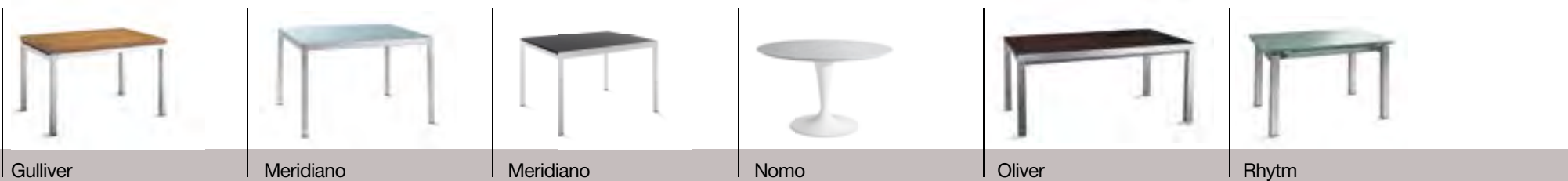
Axel

Derby

Desko

Express

Evolution



Gulliver

Meridiano

Meridiano

Nomo

Oliver

Rhytm



Saturn

Scenery

Slim wood

Speedy

Strip

Tablò



Per la cucina TETRIX sono disponibili anche altri modelli di tavoli e sedie e una grande varietà di piani, di accessori e di elettrodomestici. Per la scelta e le loro disponibilità si possono consultare, presso i Rivenditori, i relativi Cataloghi "Cucine e complementi: Affinità elettive", "Accessori: Spazio alla funzione" e "Elettrodomestici" pubblicati dalla Scavolini.

Other models of table and chairs and a wide range of tops and accessories are also available for the TETRIX kitchen. For details and availability please consult Scavolini's «Kitchen and accessories: elective affinities» and «Accessories: Functionality at your disposal» catalogues available from authorised dealers.

D'autres modèles de tables et chaises et une grande variété de plans de travail, d'accessoires et d'électroménagers sont également disponibles pour la cuisine TETRIX. Pour les choisir et pour en vérifier la disponibilité vous pouvez consulter les catalogues publiés par la Maison Scavolini: «Cuisine et compléments: affinités électives» et «Accessoires: La fonctionnalité à votre disposition» que vous trouverez chez les Revendeurs.

Weitere Tisch- und Stuhlmodelle für das Modell TETRIX, sowie eine große Auswahl an Platten und Zubehör finden Sie bei Ihrem Scavolini-Händler in den Katalogen "Küche und Zubehör: Wahlverwandtschaften" und "Zubehör: Funktionalität zu Ihrer Verfügung".

Para la cocina TETRIX están disponibles además, otros modelos de mesas y sillas y una gran variedad de encimeras, de accesorios y de electrodomésticos. Para su selección y su disponibilidad puede consultar en las Tiendas Revendedoras los Catálogos correspondientes «Cocina y complementos: afinidades electivas», «Accesorios: espacio a la Función» y «Electrodomésticos» publicados por Scavolini.

Для кухни TETRIX имеются также и другие модели столов и стульев, а также большое разнообразие столешниц, аксессуаров и бытовых электроприборов. Для их выбора в магазинах дилеров можно ознакомиться с каталогами "Кухня и дополнения: избирательная общность", "Аксессуары: свободу практичности", "Бытовые электроприборы", опубликованными компанией Scavolini.

SEDIE / CHAIRS / CHAISES / STÜHLE / SILLAS / СТУЛЬЯ



BLITZ



DAYDREAM



FLEXY



SHADOW

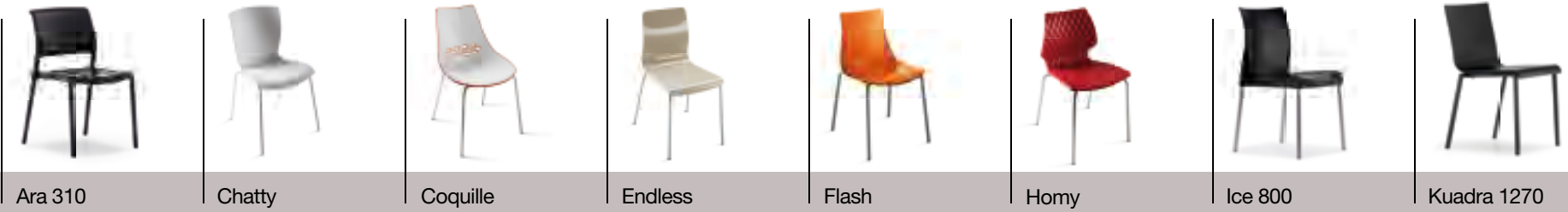


TWEET



YOUNGVILLE

ALTRE SEDIE CONSIGLIATE / OTHER RECOMMENDED CHAIRS / AUTRES CHAISES CONSEILLEES / ANDERE EMPFOHLENE STÜHLE / OTRAS SILLAS RECOMENDADAS / ДРУГИЕ РЕКОМЕНДОВАННЫЕ СТУЛЬЯ



Ara 310

Chatty

Coquille

Endless

Flash

Horny

Ice 800

Kuadra 1270



Look

Miss you

Mya

Scenery

Slim

Snow

Twist

Youngville

SGABELLI / STOOLS / TABOURETS / HOCKER / TABURETES / ТАБУРЕТЫ



AROD

CHATTY

ENDLESS

FLASH

GLISS 902

KUADRA 1102

ALTRI SGABELLI CONSIGLIATI / OTHER RECOMMENDED STOOLS / AUTRES TABOURETS CONSEILLES / ANDERE EMPFOHLENE HOCKER / OTROS TABURETES RECOMENDADOS / ДРУГИЕ РЕКОМЕНДОВАННЫЕ ТАБУРЕТЫ



Avenue

Endless a slitta

Gliss 970

Koinè

Kuadra 1172

Rubik

Scenery

Youngville

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КАРКАС

Struttura bianca
White structure
Caisson blanc
Korpus Weiß
Estructura blanca
Белый каркас

Struttura grigio alluminio
Aluminium grey structure
Caisson gris aluminium
Korpus Grau Aluminium
Estructura gris aluminio
Каркас цвета Серый алюминий

ANTA VETRO COLORATO
COLOURED GLASS DOOR
PORTE VITREE COLOREE
FRONT AUS FARBIGEM GLAS
PUERTA DE CRISTAL DE COLOR
СТВОРКА ИЗ ЦВЕТНОГО СТЕКЛА



Vetro monocolor lucido
Single-colour gloss glass
Verre unicolore brillant
Einfarbiges Glas Hochglanz
Cristal monocolor brillante
Полированное одноцветное стекло



Vetro monocolor opaco
Single-colour matt glass
Verre unicolore opaque
Einfarbiges Glas matt
Cristal monocolor mate
Матовое одноцветное стекло



Vetro Stopsol monocolor
Single-colour Stopsol glass
Verre Stopsol unicolore
Einfarbiges Stopsol-Glas
Cristal Stopsol monocolor
Одноцветное стекло Stopsol



Vetro multicolor lucido (Kit colore)
Gloss multicolour glass (colour Kit)
Verre multicolore brillant (Kit coloris)
Mehrfarbiges Glas Hochglanz (Farbenseset)
Cristal multicolor brillante (Kit color)
Полированное многоцветное стекло
(Комплект цветов)



Vetro multicolor opaco (Kit colore)
Matt multicolour glass (colour Kit)
Verre multicolore opaque (Kit coloris)
Mehrfarbiges Glas matt (Farbenseset)
Cristal multicolor mate (Kit color)
Матовое многоцветное стекло
(Комплект цветов)



Particolare apertura colonna
Detail of tall unit opening
Détail ouverture colonne
Detail Öffnung Geräteschrank
Detalle apertura columna
Деталь открытия колонны

● Cod. SCAV 293_V ○ Cod. SCAV 293 Ametista Amethyst Améthyste Amethyst Amatista Аметист	● SCAV 503_V ○ SCAV 503 Arancio Kumquat Kumquat Orange Orange Kumquat Orange Kumquat Anaranjado Kumquat Оранжевый кумкват	● SCAV 376_V ○ SCAV 376 Avorio Ivory Ivoire Elfenbein Marfil Слоновая кость	● SCAV 557_V ○ SCAV 557 Azzurro Laguna Lagoon Blue Bleu Lagune Lagunenblau Celeste Laguna Голубая лагуна	● SCAV 028_V ○ SCAV 028 Bianco Prestige Prestige White Blanc Prestige Weiß Prestige Blanco Prestige Белый Prestige	● SCAV 551_V ○ SCAV 552 Blu Alaska Alaska Blue Bleu Alaska Blau Alaska Azul Alaska Синий Аляска
● SCAV 558_V ○ SCAV 558 Blu Aviazione Airforce Blue Bleu Aviation Verkehrsblau Azul Aviación Синий авиационный	● SCAV 084_V ○ SCAV 084 Giallo Sole Sun Yellow Jaune Soleil Sonnengelb Amarillo Sol Желтое солнце	● SCAV 559_V ○ SCAV 559 Ghiaccio Ice Glace Eis Hielo Лед	● SCAV 374_V ○ SCAV 374 Grigio Ferro Iron Grey Gris Fer Eisengrau Gris Hierro Серое железо	● SCAV 375_V ○ SCAV 375 Grigio Titanio Titanium Grey Gris Titane Titangrau Gris Titanio Серый титан	● SCAV 377_V ○ SCAV 377 Lino Linen Lin Leinen Lino Лен
● SCAV 424_V ○ SCAV 424 Nero Ardesia Slate Black Noir Ardoise Schieferschwarz Negro Pizarra Черный сланец	● SCAV 294_V ○ SCAV 294 Orchidea Orchid Orchidée Orchidee Orquídea Орхидея	● SCAV 042_V ○ SCAV 042 Panna Porcellana Porcelain Cream Crème Porcelaine Porzellan Creme Crema Porcelana Сливки-фарфор	● SCAV 506_V ○ SCAV 506 Rosso Lampone Raspberry Red Rouge Framboise Himbeer Rojo Frambuesa Красный малиновый	● SCAV 505_V ○ SCAV 505 Rosso Rubino Ruby Red Rouge Rubis Rubinrot Rojo Rubí Красный рубиновый	● SCAV 272_V ○ SCAV 272 Salvia Sage Sauge Salbei Salvia Шалфей
● SCAV 855_V ○ SCAV 855 Tortora Dove Grey Tourterelle Taubengrau Tortola Серо-коричневый	● SCAV 556_V ○ SCAV 556 Turchese Turquoise Turquoise Turkis Turquesa Бирюзовый	● SCAV 271_V ○ SCAV 271 Verde Lichene Lichen Green Vert Lichen Flechte Verde Liqueu Зеленый лишайник	● SCAV 856_V ○ SCAV 856 Visone Mink Vison Nerz Visón Бежевый	● Finitura Opaca ● Matt Finish ● Finition Opaque ● Finish matt ● Acabado Mate ● Матовая отделка ○ Finitura Lucida ○ Gloss Finish ○ Finition Brillante ○ Finish Hochglanz ○ Acabado Brillo ○ Глянцевая отделка	
SCAV 378_V Acciaio Stopsol Stopsol Steel Acier Stopsol Stopsol-Stahl Acero Stopsol Сталь Stopsol	SCAV 507_V Rame Stopsol Stopsol Copper Cuivre Stopsol Stopsol-Kupfer Cobre Stopsol Медь Stopsol				

DISPONIBILITÀ COLORI PER ANTA VETRO COLORATO STOPSOL

AVAILABLE COLOURS FOR STOPSOL COLOURED GLASS DOOR

DISPONIBILITE DE COLORIS POUR PORTE VITREE COLOREE STOPSOL

LIEFERBARE FARBEN FÜR FRONTEN IN FARBIGEM STOPSOL-GLAS

DISPONIBILIDAD DE COLORES PARA PUERTA DE CRISTAL DE COLOR STOPSOL

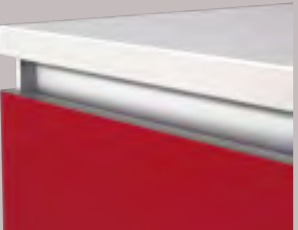
ВАРИАНТЫ ЦВЕТОВ ДЛЯ СТЕКЛЯННОЙ ЦВЕТНОЙ СТВОРКИ STOPSOL

DISPONIBILITÀ COLORI PER ANTA VETRO COLORATO STOPSOL
AVAILABLE COLOURS FOR STOPSOL COLOURED GLASS DOOR
DISPONIBILITE DE COLORES POUR PORTE VITREE COLOREE STOPSOL
LIEFERBARE FARBEN FÜR FRONTEN IN FARBIGEM STOPSOL-GLAS
DISPONIBILIDAD DE COLORES PARA PUERTA DE CRISTAL DE COLOR STOPSOL
ВАРИАНТЫ ЦВЕТОВ ДЛЯ СТЕКЛЯННОЙ ЦВЕТНОЙ СТВОРКИ STOPSOL

DISPONIBILITÀ GOLE
HANDLE GROOVES AVAILABLE
DISPONIBILITE RAINURES
LIEFERBARE GRIFFRILLEN
DISPONIBILIDAD PERFILES GOLA
ВАРИАНТЫ ПРОФИЛЕЙ



Gola in Alluminio anodizzato Bianco opaco
Matt White anodised Aluminium Handle Groove
Rainure en Aluminium anodisé Blanc opaque
Griffrihle aus eloxiertem Aluminium, Weiß matt
Perfil gola de Aluminio anodizado Blanco mate
Профиль из анодированного алюминия Белого матового цвета



Gola in Alluminio anodizzato Argento satinato
Satin-Finish Silver anodised Aluminium Handle Groove
Rainure en Aluminium anodisé Argent satiné
Griffrihle aus eloxiertem Aluminium, Silber Satiniert
Perfil gola de Aluminio anodizado Plata satinado
Профиль из анодированного алюминия Серебряного сатинового цвета



Gola in Alluminio anodizzato Nero opaco
Matt Black anodised Aluminium Handle Groove
Rainure en Aluminium anodisé Noir opaque
Griffrihle aus eloxiertem Aluminium, Schwarz matt
Perfil gola de Aluminio anodizado Negro mate
Профиль из анодированного алюминия Черного матового цвета

KIT COLORI DISPONIBILI

COLOUR KITS AVAILABLE

KIT COLOURS DISPONIBLES

LIEFERBARE FARBENSETS

KIT COLORES DISPONIBLES

ВАРИАНТЫ КОМПЛЕКТОВ ЦВЕТОВ

BLU AVIAZIONE AIRFORCE BLUE BLEU AVIATION VERKEHRSBLAU AZUL AVIACION СИНИЙ АВИАЦИОННЫЙ	SCAV 558_V		
AZZURRO LAGUNA LAGOON BLUE BLEU LAGUNE LAGUNENBLAU CELESTE LAGUNA ГОЛУБАЯ ЛАГУНА	SCAV 557_V		
GHIACCIO ICE GLACE EIS HIELO ЛЕД	SCAV 559_V		
SALVIA SAGE SAUGE SALBEI ШАЛВЕЙ	SCAV 272_V		
VERDE LICHENE LICHEN GREEN VERT LICHEN FLECHTE ЗЕЛЕННЫЙ ЛИШАЙНИК	SCAV 271_V		

K1

AZZURRO LAGUNA LAGOON BLUE BLEU LAGUNE LAGUNENBLAU CELESTE LAGUNA ГОЛУБАЯ ЛАГУНА	SCAV 557_V		
GHIACCIO ICE GLACE EIS HIELO ЛЕД	SCAV 559_V		
VERDE LICHENE LICHEN GREEN VERT LICHEN FLECHTE ЗЕЛЕННЫЙ ЛИШАЙНИК	SCAV 271_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
GRIGIO FERRO IRON GREY GRIS FER EISENGRAU GRIS HIERRO СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО	SCAV 374_V		

K10

GHIACCIO ICE GLACE EIS HIELO ЛЕД	SCAV 559_V		
GIALLO SOLE SUN YELLOW JAUNE SOLEIL SONNENGELB AMARILLO SOL ЖЕЛТОЕ СОЛНЦЕ	SCAV 084_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
AZZURRO LAGUNA LAGOON BLUE BLEU LAGUNE LAGUNENBLAU CELESTE LAGUNA ГОЛУБАЯ ЛАГУНА	SCAV 557_V		
BLU AVIAZIONE AIRFORCE BLUE BLEU AVIATION VERKEHRSBLAU AZUL AVIACION СИНИЙ АВИАЦИОННЫЙ	SCAV 558_V		

K14_N

AMETISTA AMETHYST AMETHYST AMATISTA АМЕТЬИСТ	SCAV 293_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
ORCHIDEA ORCHID ORCHIDEE ORCHIDEE ORQUIDEA ОРХИДЕЯ	SCAV 294_V		
SALVIA SAGE SAUGE SALBEI ШАЛВЕЙ	SCAV 272_V		

K20_N

GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		
TORTORA DOVE GREY TOURTERELLE TAUBENGRAU ТОРТОЛА СЕРО-КОРИЧНЕВЫЙ	SCAV 855_V		
PANNA PORCELLANA PORCELAIN CREAM CREME PORCELAINE PORZELLAN CREME CREMA PORCELANA СЛИВКИ-ФАРФОР	SCAV 042_V		
TORTORA DOVE GREY TOURTERELLE TAUBENGRAU GRIS CENICIENTO СЕРО-КОРИЧНЕВЫЙ	SCAV 855_V		
VISIONE MINK VISION NEZS ВИЗОН БЕЖЕВЫЙ	SCAV 856_V		

K26

ARANCIO KUMQUAT KUMQUAT ORANGE ORANGE KUMQUAT ANARANJADO KUMQUAT ОРАНЖЕВЫЙ КУМКАТ	SCAV 503_V		
VERDE LICHENE LICHEN GREEN VERT LICHEN FLECHTE ЗЕЛЕННЫЙ ЛИШАЙНИК	SCAV 271_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		

K2_N

GHIACCIO ICE GLACE EIS HIELO ЛЕД	SCAV 559_V		
AZZURRO LAGUNA LAGOON BLUE BLEU LAGUNE LAGUNENBLAU CELESTE LAGUNA ГОЛУБАЯ ЛАГУНА	SCAV 557_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
GHIACCIO ICE GLACE EIS HIELO ЛЕД	SCAV 559_V		
BLU AVIAZIONE AIRFORCE BLUE BLEU AVIATION VERKEHRSBLAU AZUL AVIACION СИНИЙ АВИАЦИОННЫЙ	SCAV 558_V		

K11_N

LINO LINEN LIN LEINEN ЛИНО ЛЕН	SCAV 377_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		

K15_N

BLU AVIAZIONE AIRFORCE BLUE BLEU AVIATION VERKEHRSBLAU AZUL AVIACION СИНИЙ АВИАЦИОННЫЙ	SCAV 558_V		
GIALLO SOLE SUN YELLOW JAUNE SOLEIL SONNENGELB AMARILLO SOL ЖЕЛТОЕ СОЛНЦЕ	SCAV 084_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
LINO LINEN LIN LEINEN ЛИНО ЛЕН	SCAV 377_V		
NERO ARDESIA SLATE BLACK NOIR ARDOISE SCHIEFERSCHWARZ NEGRO PIZARRA ЧЕРНЫЙ СЛАТЕЦ	SCAV 424_V		

K21

ORCHIDEA ORCHID ORCHIDEE ORCHIDEE ORQUIDEA ОРХИДЕЯ	SCAV 294_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
AMETISTA AMETHYST AMETHYST AMATISTA АМЕТЬИСТ	SCAV 293_V		

K27

AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
LINO LINEN LIN LEINEN ЛИНО ЛЕН	SCAV 377_V		
GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		
GRIGIO FERRO IRON GREY GRIS FER EISENGRAU GRIS HIERRO СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО	SCAV 374_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		

K6

AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		
LINO LINEN LIN LEINEN ЛИНО ЛЕН	SCAV 377_V		
GRIGIO FERRO IRON GREY GRIS FER EISENGRAU GRIS HIERRO СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО	SCAV 374_V		

K12_N

ARANCIO KUMQUAT KUMQUAT ORANGE ORANGE KUMQUAT ORANGE KUMQUAT ANARANJADO KUMQUAT ОРАНЖЕВЫЙ КУМКАТ	SCAV 503_V		
TURCHESE TURQUOISE TURKIS TURQUESA БИРЮЗОВЫЙ	SCAV 556_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
GHIACCIO ICE GLACE EIS HIELO ЛЕД	SCAV 559_V		

K16_N

BLU AVIAZIONE AIRFORCE BLUE BLEU AVIATION VERKEHRSBLAU AZUL AVIACION СИНИЙ АВИАЦИОННЫЙ	SCAV 558_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
LINO LINEN LIN LEINEN ЛИНО ЛЕН	SCAV 377_V		
NERO ARDESIA SLATE BLACK NOIR ARDOISE SCHIEFERSCHWARZ NEGRO PIZARRA ЧЕРНЫЙ СЛАТЕЦ	SCAV 424_V		

K22_N

BLU ALASKA ALASKA BLUE BLEU ALASKA BLAU ALASKA СИНИЙ АЛАСКА	SCAV 552_V		
TURCHESE TURQUOISE TURKIS TURQUESA БИРЮЗОВЫЙ	SCAV 556_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
GRIGIO FERRO IRON GREY GRIS FER EISENGRAU GRIS HIERRO СЕРОЕ ЖЕЛЕЗО	SCAV 374_V		

K28

AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
ORCHIDEA ORCHID ORCHIDEE ORCHIDEE ORQUIDEA ОРХИДЕЯ	SCAV 294_V		
GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
GIALLO SOLE SUN YELLOW JAUNE SOLEIL SONNENGELB AMARILLO SOL ЖЕЛТОЕ СОЛНЦЕ	SCAV 084_V		

K7_N

ROSSO LAMPONE RASPBERRY RED ROUGE FRAMBOISE ROJO FRAMBUESA КРАСНЫЙ МАЛИНОВЫЙ	SCAV 506_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
LINO LINEN LIN LEINEN ЛИНО ЛЕН	SCAV 377_V		
GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		

K13_N

GRIGIO TITANIO TITANIUM GREY GRIS TITANE TITANGRAU GRIS TITANIO СЕРЫЙ ТИТАН	SCAV 375_V		
LINO LINEN LIN LEINEN ЛИНО ЛЕН	SCAV 377_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
AVORIO IVORY IVOIRE ELFENBEIN МАРФИЛ СЛОНОВАЯ КОСТЬ	SCAV 376_V		
ROSSO LAMPONE RASPBERRY RED ROUGE FRAMBOISE ROJO FRAMBUESA КРАСНЫЙ МАЛИНОВЫЙ	SCAV 506_V		

K17_N

TURCHESE TURQUOISE TURKIS TURQUESA БИРЮЗОВЫЙ	SCAV 556_V		
GHIACCIO ICE GLACE EIS HIELO ЛЕД	SCAV 559_V		
BIANCO PRESTIGE PRESTIGE WHITE BLANC PRESTIGE WEB PRESTIGE BLANCO PRESTIGE БЕЛЫЙ PRESTIGE	SCAV 028_V		
ROSSO RUBINO RUBY RED ROUGE RUBIS RUBINROT КРАСНЫЙ РУБИНОВЫЙ	SCAV 505_V		
AZZURRO LAGUNA LAGOON BLUE BLEU LAGUNE LAGUNENBLAU CELESTE LAGUNA ГОЛУБАЯ ЛАГУНА	SCAV 557_V		

K25_N

VISIONE MINK VISION NEZS ВИЗОН БЕЖЕВЫЙ	SCAV 856_V		
PANNA PORCELLANA PORCELAIN CREAM CREME PORCELAINE PORZELLAN CREME CREMA PORCELANA СЛИВКИ-ФАРФОР	SCAV 042_V		
PANNA PORCELLANA PORCELAIN CREAM CREME PORCELAINE PORZELLAN CREME CREMA PORCELANA СЛИВКИ-ФАРФОР	SCAV 042_V		
PANNA PORCELLANA PORCELAIN CREAM CREME PORCELAINE PORZELLAN CREME CREMA PORCELANA СЛИВКИ-ФАРФОР	SCAV 042_V		
VERDE LICHENE LICHEN GREEN VERT LICHEN FLECHTE ЗЕЛЕННЫЙ ЛИШАЙНИК	SCAV 271_V		

K29

SISTEMA PARETE “FLUIDA”

“FLUIDA” WALL SYSTEM
SYSTEME PAROI “FLUIDA”
STOLLENWANDSYSTEM “FLUIDA”
SISTEMA MODULAR “FLUIDA”
СИСТЕМА СТЕНКИ “FLUIDA”

FIANCHI - RIPIANI
SIDE PANELS - SHELVES
COTES - ETAGERES
SEITENPANELE - EINLEGEBODEN
PANELES LATERALES - BALDAS
БОКОВИНЫ - ПОЛКИ

SCAV 021 Decorativo bianco puro Pure white decorative melamine finish Revêtement décoratif en mélaminé blanc pur Melaminharz Reinweiss Melamina decorativa blanco puro Меламиновая облицовка белая чистая	SCAV 374 Decorativo grigio ferro Iron grey decorative melamine finish Revêtement décoratif en mélaminé gris fer Melaminharz Eisengrau Melamina decorativa gris hierro Меламиновая облицовка серое железо	SCAV 380 Decorativo grigio gabbiano Seagull grey decorative melamine finish Revêtement décoratif en mélaminé gris mouette Melaminharz Mövengrau Melamina decorativa gris gaviota Меламиновая облицовка серая чайка
---	--	--

SCHIENE
BACK PANELS
ARRIERES
RÜCKWÄNDE
TRASERAS
ЗАДНИЕ ПАНЕЛИ

DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVETEMENT DECORATIF
EN MELAMINE
MELAMINHARZ
MELAMINA DECORATIVA
МЕЛАМИНОВАЯ
ОБЛИЦОВКА

SCAV 021 Bianco Puro Pure White Blanc Pur Reinweiss Blanco Puro Белый Чистый	SCAV 374 Grigio Ferro Iron Grey Gris Fer Eisengrau Gris Hierro Серое Железо	SCAV 380 Grigio Gabbiano Seagull Grey Gris Mouette Mövengrau Gris Gaviota Серая Чайка	SCAV 772 Olmo Jaipur Jaipur Elm Orme Jaipur Ulme Jaipur Olmo Jaipur Вяз Jaipur
SCAV 771 Olmo Komi Komi Elm Orme Komi Ulme Komi Olmo Komi Вяз Komi	SCAV 773 Olmo Navajo Navajo Elm Orme Navajo Ulme Navajo Olmo Navajo Вяз Navajo	SCAV 699 Larice Avena Oat Larch Mélèze Avoine Lärche Hafer Alerce Avena Лиственница цвета овса	SCAV 698 Larice Biscotto Biscuit Larch Mélèze Biscuit Lärche Biskuit Alerce Gallista Лиственница цвета печени
SCAV 701 Larice Zolfino Zolfino Larch Mélèze Zolfino Lärche Zolfino Alerce Zolfino Лиственница Zolfino	SCAV 705 Rovere Humus Humus Oak Chêne Humus Eiche Humus Roble Humus Дуб Humus	SCAV 705 Rovere Kaki Khaki Oak Chêne Kaki Eiche Khaki Roble Caqui Дуб Хаки	

LACCATI LUCIDI METALLIZZATI
METALLIC GLOSS LACQUERED
LAQUES BRILLANTS METALLISES
METALLIC-HOCHGLANZLACKIERUNGEN
LACADOS BRILLO METALIZADOS
ГЛЯНЦЕВАЯ МЕТАЛИЗИРОВАННАЯ
ЛАКИРОВКА

SCAV 316 Grigio Grey Gris Grau Gris Серый	SCAV 139 Rosso Red Rouge Rot Rojo Красный	SCAV 206 Viola Purple Violet Violet Violeta Фиолетовый
---	---	--

I colori dei materiali illustrati all'interno del presente Catalogo, non sempre corrispondono a quelli reali per comprensibili motivi di stampa. Colori e tonalità si possono visionare presso i Punti Vendita, direttamente su prodotti e campioni.
/ The colours referring to the materials illustrated inside this Catalogue, do not always correspond to the real material for obvious printing reasons. Colours and shades can be seen at the Sales Outlets, directly on materials and samplers.
/ Les coloris des matériaux illustrés à l'intérieur du présent Catalogue ne correspondent pas toujours aux coloris réels pour des raisons d'impression. Les coloris et les nuances peuvent être consultés dans les Points de Vente, directement sur les produits et les échantillons. / Aus drucktechnischen Gründen können die Farben der auf diesem Katalog abgebildeten Materialien von den effektiven Farben abweichen. Die Farben können bei jedem Verkaufspunkt direkt an Hand von Produkten und Mustern angesehen werden. / Los colores de los materiales ilustrados en el presente Catálogo no siempre coinciden con los reales por evidentes razones de impresión. Para observar los colores y las tonalidades en los productos y muestrarios, le rogamos dirigirse a los Puntos de Venta. / Ввиду общеизвестных полиграфических причин, цвета материалов, проиллюстрированных в данном каталоге, не всегда соответствуют реальным цветам. Цвета и тона можно посмотреть в торговых точках непосредственно на продукции и на образцах.

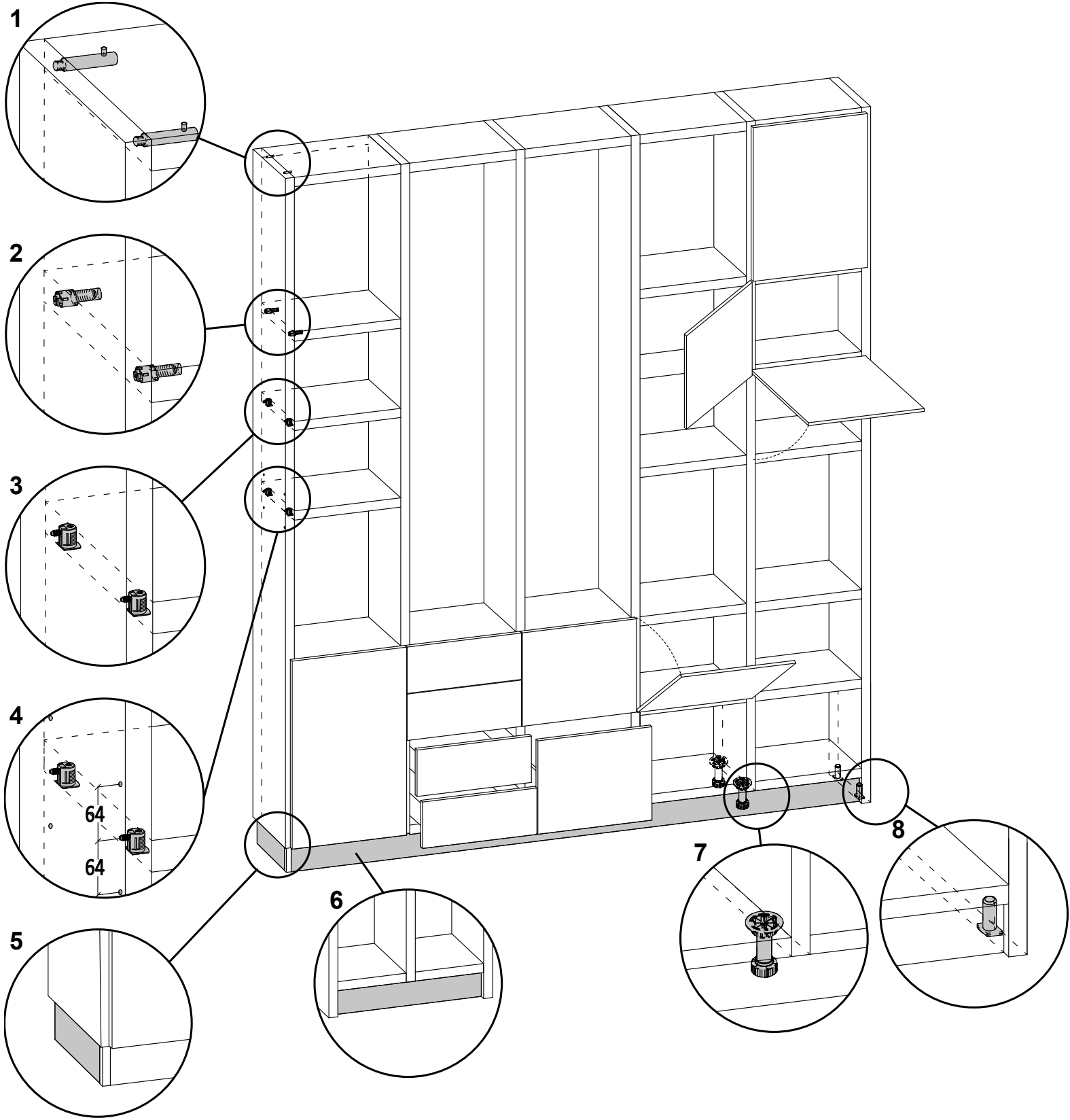
LACCATI
LACQUERED
LAQUES
LACKIERUNGEN
LACADOS
ЛАКИРОВКА

● ○ Cod. SCAV 293 Amatista Amethyst Améthyste Amethyst Amatista Аметист	● ○ SCAV 503 Arancio Kumquat Kumquat Orange Orange Kumquat Orange Kumquat Anaranjado Kumquat Оранжевый кумкват	● ○ SCAV 376 Avorio Ivory Ivoire Effenbein Marfil Слоновая кость	● ○ SCAV 557 Azzurro Laguna Lagoon Blue Bleu Lagune Lagunenblau Celeste Laguna Голубая лагуна
● SCAV 159 ○ SCAV 160 Azzurro Pervinca Periwinkle Bleu Pervenche Beige Beige Celeste Vinca Pervinca Голубой барвинок	● ○ RAL 1013 Beige Beige Beige Beige Beige Бежевый	● ○ SCAV 028 Bianco Prestige Prestige White Blanc Prestige Weiß Prestige Bianco Prestige Белый Prestige	● SCAV 551 ○ SCAV 552 Blu Alaska Alaska Blue Bleu Alaska Blau Alaska Azul Alaska Синий Аляска
● ○ SCAV 558 Blu Aviazione Airforce Blue Bleu Aviation Verkehrsblau Azul Aviación Синий авиационный	● SCAV 193 ○ SCAV 194 Blu Intenso Deep Blue Bleu Intense Tiefblau Azul Intenso Синий насыщенный	● ○ SCAV 559 Ghiaccio Ice Glace Eis Hielo Лед	● ○ SCAV 084 Giallo Sole Sun Yellow Jaune Soleil Sonnengelb Amarillo Sol Желтое солнце
● SCAV 301 ○ SCAV 302 Grigio Chiaro Light Grey Gris Clair Hellgrau Gris claro Светло-серый	● ○ SCAV 374 Grigio Ferro Iron Grey Gris Fer Eisengrau Gris Hierro Серое железо	● ○ SCAV 375 Grigio Titano Titanium Grey Gris Titane Titangrau Gris Titano Серый титан	● SCAV 357 ○ SCAV 358 Grigio Tundra Tundra Grey Gris Toundra Tundragrau Gris tundra Серая тундра
● ○ SCAV 377 Lino Linen Lin Leinen Lino Лен	● SCAV 385 ○ SCAV 386 Marron Glacé Marron Glacé Marron Glacé Marron Glacé Marron Glacé Глазированный каштан	● SCAV 281 ○ SCAV 282 Melanzana Aubergine Aubergine Aubergine Berenjena Баклажан	● ○ SCAV 424 Nero Ardesia Slate Black Noir Ardoise Schieferschwarz Negro Pizarra Черный сланец
● ○ SCAV 294 Orchidea Orchid Orchidée Orchidee Orquidea Орхидея	● ○ SCAV 042 Panna Porcellana Porcelain Cream Crème Porcelaine Porzellan Creme Crema Porcelana Сливки-фарфор	● ○ RAL 3001 Rosso Red Rouge Rot Rojo Красный	● ○ SCAV 506 Rosso Lampone Raspberry Red Rouge Framboise Himbeer Rojo Frambuesa Красный малиновый
● ○ SCAV 505 Rosso Rubino Ruby Red Rouge Rubis Rubinrot Rojo Rubi Красный рубиновый	● ○ SCAV 272 Salvia Sage Sauge Salbei Salvia Шалфей	● ○ SCAV 855 Tortora Dove Grey Tourterelle Taubengrau Gris Ceniciento Серо-коричневый	● ○ SCAV 556 Turchese Turquoise Turquoise Turkis Turquesa Бирюзовый
● ○ SCAV 271 Verde Lichene Lichen Green Vert Lichen Flechte Verde Liquen Зеленый лишайник	● ○ SCAV 856 Visone Mink Vison Nerz Visón Бежевый	● Finitura Opaca ○ Finitura Lucida ● Matt Finish ○ Gloss Finish ● Finition Opaque ○ Finition Brillante ● Finish matt ○ Finish Hochglanz ● Acabado Mate ○ Acabado Brillo ● Матовая отделка ○ Глянцевая отделка	

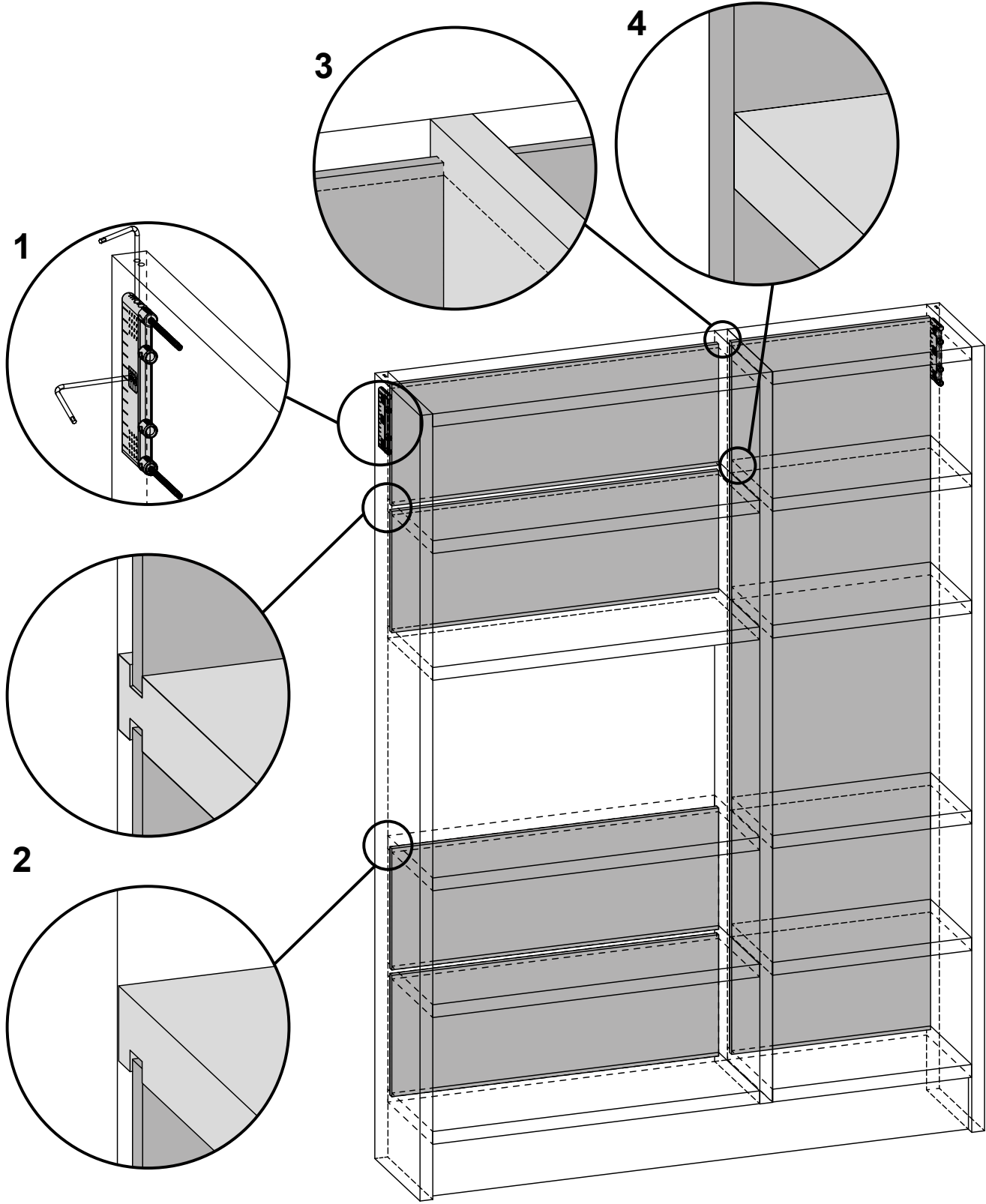
H 73 cm							
	Pensile con cestello estraibile Wall unit with pull-out basket Haut avec panier coulissant Oberschrank Vollfront-Auszug Alto con cesto estraible Навесной шкаф с выдвижной корзиной	Pensile Wall unit Haut pour larder Oberschrank Alto Навесной шкаф	Pensile corbiller Wall unit for boiler Haut pour boiler Boilerschrank Alto con codo calentador Навесной шкаф для водонагревателя	Pensile Wall unit Haut d'angle Eckerschrank Alto Навесной шкаф	Pensile angolo Corner wall unit Haut d'angle Eckerschrank Alto angolo Угловой навесной шкаф	Pensile ante pieghevole Wall unit with folding doors Haut avec portes pliantes Oberschrank Falloffent Alto puertas plegables Навесной шкаф со складными дверями	Pensile ante vasistas per forno microonde Wall unit with flap door for microwave oven Haut avec porte à abattant pour four à micro-ondes Kupfront Alto puerta abatible hacia arriba photo microondas Навесной шкаф со стороной с верхней навесной для микроволновой печи
H 73 cm							
	Pensile mobility facile 1 ante Mobility-facile wall unit with 1 door Haut mobilité facile 1 porte Oberschrank Mobilität-facile 1 Front Alto mobilité-facile 1 puerta Навесной шкаф mobility-facile с выдвижной внутренними блоком с 1 стороны	Pensile selfmotion 1 ante Selfmotion wall unit with 1 door Haut selfmotion 1 porte Oberschrank Selfmotion 1 Front Alto selfmotion 1 puerta Навесной шкаф selfmotion с 1 стороны	Pensile selfmotion 2 ante Selfmotion wall unit with 2 doors Haut selfmotion 2 portes Oberschrank Selfmotion 2 Fronten Alto selfmotion 2 puertas Навесной шкаф selfmotion с 2 сторонами	Pensile Wall unit Haut Oberschrank Alto Навесной шкаф	Pensile ante vasistas Wall unit with flap door Haut avec porte à abattant Oberschrank Klappfront Alto con puerta abatible hacia arriba Навесной шкаф со стороной с верхней навесной	Pensile ante a ribalta superiore Wall unit with top hinged flap door Haut avec porte à charnière supérieure Oberschrank Schwingfront Alto con puerta basculante superior Навесной шкаф с подъемно-поворотным механизмом стороны	Pensile ante ad apertura verticale Wall unit with vertical door opening Haut avec porte à ouverture verticale Oberschrank Parallel-Schwingfront Alto puerta de apertura vertical Навесной шкаф с вертикальным механизмом открывания двери
H 36,5 cm							
	Pensile inferiore Bottom wall unit Haut inférieur Untere Oberschrank Alto inferior Нижний навесной шкаф	Pensile superiore Top wall unit Haut supérieur Obere Oberschrank Alto superior Верхний навесной шкаф	Pensile inferiore 2 ante Bottom wall unit with 2 doors Haut inférieur avec 2 portes Untere Oberschrank 2 Fronten Alto inferior con 2 puertas Нижний навесной шкаф с 2 сторонами	Pensile superiore Top wall unit Haut supérieur Obere Oberschrank Alto superior Верхний навесной шкаф	Pensile ante vasistas Wall unit with flap door Haut avec porte à abattant Oberschrank Klappfront Alto con puerta abatible hacia arriba Навесной шкаф со стороной с верхней навесной	Pensile ante a ribalta inferiore Wall unit with bottom hinged flap door Haut avec porte à charnière inférieure Oberschrank Klappfront Alto con puerta basculante abajo Навесной шкаф с нижней горизонтальной навесной	Pensile ante ad apertura verticale Drainer unit with vertical door opening Egoutoir avec porte à ouverture verticale Abtropfschrank Parallel-Schwingfront Escudridor puerta de apertura vertical Сушилка со стороной с верхней навесной
H 73 cm							
	Scalapati Drainer unit Egoutoir Abtropfschrank Escudridor Сушилка	Scalapati Drainer unit with folding doors Egoutoir avec portes pliantes Abtropfschrank Falloffent Escudridor Сушилка	Scalapati ante pieghevole Drainer unit with folding doors Egoutoir avec portes pliantes Abtropfschrank Falloffent Escudridor con puertas plegables Сушилка со складными дверями	Scalapati angolo Corner drainer unit Egoutoir d'angle Abtropfschrank Winkel Escudridor Угловая сушилка	Scalapati Drainer unit Egoutoir Abtropfschrank Escudridor Сушилка	Scalapati ante vasistas Drainer unit with flap door Egoutoir avec porte à abattant Abtropfschrank Klappfront Escudridor con puerta abatible hacia arriba Сушилка со стороной с верхней навесной	Scalapati ante a ribalta Drainer unit with top hinged flap door Egoutoir avec porte à charnière supérieure Abtropfschrank Schwingfront Escudridor Parallel-Schwingfront Сушилка с подъемно-поворотным механизмом стороны
H 73 cm							
	Capra Divina Divina hood Hôte Divina Dunstabzug Divina Campana Divina Вытяжка Divina	Capra Divina Divina hood with folding doors Hôte Divina avec portes pliantes Dunstabzug Divina Falloffent Campana Divina con puertas plegables Вытяжка Divina со складными дверями	Capra Divina ante pieghevole Divina hood with folding doors Hôte Divina avec portes pliantes Dunstabzug Divina Falloffent Campana Divina con puertas plegables Вытяжка Divina со складными дверями	Capra Divina Divina hood Hôte Divina Dunstabzug Divina Campana Divina Вытяжка Divina	Capra vasistas Divina Divina hood flap door Hôte Divina avec porte à abattant Dunstabzug Divina Klappfront Campana Divina puerta abatible hacia arriba Вытяжка Divina со стороной с верхней навесной	Capra apertura verticale Divina hood flap door opening Hôte avec porte à ouverture verticale Dunstabzug Parallel-Schwingfront Campana con puerta apertura vertical Вытяжка с вертикальным механизмом открывания двери	Capra ante vasistas con frontalino estraibile Hood with flap door and pull-out front Hôte avec porte à abattant et façade extractible Dunstabzug Klappfront mit ausziehbarer Frontblende Campana puerta abatible hacia arriba con frente estraible Вытяжка со стороной с верхней навесной и выдвижной передней панелью
H 36,5 cm							
	Sopra pensile angolo con apertura push pull Top box for corner wall unit with push-pull opening system Element à poser sur haut d'angle avec push-pull Aufsatz für Eckerschrank Push-Pull-Mechanismus Elemento sobre alto triangular con apertura push pull Угловая надстройка навесного шкафа с нажимным механизмом	Sopra capra per capra vasistas Top box for hood with flap door Element à poser sur hôte à abattant Aufsatz für Dunstabzug Klappfront Elemento sobre campana para puerta abatible hacia arriba Надстройка для вытяжки со стороной с верхней навесной	Sopra capra per capra vasistas Top box for hood with flap door Element à poser sur hôte à abattant Aufsatz für Dunstabzug Klappfront Elemento sobre campana para puerta abatible hacia arriba Надстройка для вытяжки со стороной с верхней навесной	Sopra colonna con apertura push pull opening system Top box for tall unit with push-pull opening system Element à poser sur colonne avec push-pull Aufsatz für Geräteschrank Push-Pull-Mechanismus Elemento sobre columna con apertura push pull Надстройка колонны с нажимным механизмом открытия	Sopra colonna vasistas Top box with flap door for tall unit Element à poser sur colonne avec porte à abattant Aufsatz für Geräteschrank Klappfront Elem sobre columna puerta abatible hacia arriba Надстройка колонны со стороной с верхней навесной	Sopra armadio angolo Unit with roll-up door Mobile avec rideau Mobil Rollidentfront Mobile con puerta de persiana Шкаф с жалюзи	Mobile con serranda Unit with roll-up door for tall unit Mobile avec rideau Mobil Rollidentfront Mobile con puerta de persiana Шкаф с жалюзи
H 193 cm							

Colonne, Tall Units, Colones, Geräteschränke, Columnas, Колонны

H 127,2 cm									
	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank Vollfront-Auszug Шкаф с выдвижной глубокой корзиной	Armadio Larder unit Armoire Hochschrank Шкаф	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio Larder unit Armoire Hochschrank Шкаф	Armadio con cestelli estraibili Larder unit with 2 pull-out baskets Armoire avec paniers coulissants Hochschrank Innenauszüge Armadio con cestos extraíbles Шкаф с выдвижными корзинами	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio con cestelli estraibili "Fly Moon" Larder unit with "Fly Moon" pull-out baskets Armoire avec rayons coulissants "Fly Moon" Hochschrank ausschwenkbare Körbe "Fly Moon" Armadio con cestos extraíbles "Fly Moon" Шкаф с выдвижными корзинами "Fly Moon"	Colonna frigorifero Tall unit for refrigerator Colonne pour réfrigérateur Geräteschrank für Kühlschrank Columna para nevera Колонна для холодильника
H 127,2 cm									
	Colonna per forno Tall unit for oven Colonne pour four Geräteschrank für Backofen 1 Front Columna para horno Колонна для духовки	Colonna per forno con cassetti Tall unit for oven w/2 drawers Colonne pour four avec tiroirs Geräteschrank für Backofen 2 Schubladen Columna para horno con cajones Колонна для духовки с ящиками	Colonna per forno con 2 cassetti e cestello estraibile Tall unit for oven w/2 drawers and pull-out basket Colonne pour four a/2 tiroirs et panier coulissant Geräteschrank für Backofen 2 Schubladen 1 Auszug Columna plectos con 2 cajones y cesta estraible Колонна для духовки с 2 обычными и глубокой корзиной	Colonna per forno con 2 cassetti estraibili Tall unit for oven w/2 pull-out baskets Colonne pour four w/2 paniers coulissants Geräteschrank für Backofen mit 2 Auszüge Columna photo con 2 cestos extraíbles Колонна для духовки с 2 глубокими ящиками	Colonna per forno con 2 cassetti estraibili Tall unit for oven w/2 pull-out baskets Colonne pour four w/2 paniers coulissants Geräteschrank für Backofen mit 2 Auszüge Columna photo con 2 cestos extraíbles Колонна для духовки с 2 глубокими ящиками	Colonna per forno con 2 cassetti estraibili Tall unit for oven w/2 pull-out baskets Colonne pour four w/2 paniers coulissants Geräteschrank für Backofen mit 2 Auszüge Columna photo con 2 cestos extraíbles Колонна для духовки с 2 глубокими ящиками	Colonna per forno con 2 cassetti estraibili Tall unit for oven w/2 pull-out baskets Colonne pour four w/2 paniers coulissants Geräteschrank für Backofen mit 2 Auszüge Columna photo con 2 cestos extraíbles Колонна для духовки с 2 глубокими ящиками	Colonna per forno con 2 cassetti estraibili Tall unit for oven w/2 pull-out baskets Colonne pour four w/2 paniers coulissants Geräteschrank für Backofen mit 2 Auszüge Columna photo con 2 cestos extraíbles Колонна для духовки с 2 глубокими ящиками	Colonna per forno con 2 cassetti estraibili Tall unit for oven w/2 pull-out baskets Colonne pour four w/2 paniers coulissants Geräteschrank für Backofen mit 2 Auszüge Columna photo con 2 cestos extraíbles Колонна для духовки с 2 глубокими ящиками
H 200 cm									
	Armadio ante intera con cestello estraibile Larder unit with full-length door and pull-out basket Armoire avec porte pleine hauteur et panier coulissant Hochschrank Vollfront-Auszug Armadio con frente entero y cesto estraible Шкаф с целой стороной и выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной	Armadio con cestello estraibile Larder unit with pull-out basket Armoire avec panier coulissant Hochschrank 1 Auszug Armadio con cesto estraible Шкаф с выдвижной корзиной
H 200 cm									
	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками	Armadio con cassetti e cestelli estraibili Larder unit with inner drawers and pull-out baskets Armoire avec tiroirs et paniers coulissants internes Hochschrank Innenschubladen und Auszüge Armadio con cajones y cestos extraíbles internos Шкаф с обычными и глубокими внутренними ящиками
H 200 cm									
	Armadio con 2 cassetti estraibili Larder unit with 2 pull-out baskets Armoire avec 2 paniers coulissants Hochschrank 2 Auszüge Шкаф с 2 глубокими ящиками	Armadio con 2 cassetti estraibili Larder unit with 2 pull-out baskets Armoire avec 2 paniers coulissants Hochschrank 2 Auszüge Шкаф с 2 глубокими ящиками	Armadio con 2 cassetti estraibili e 2 cerniere Larder unit with 2 pull-out baskets and 2 hinges Armoire avec 2 paniers coulissants et 2 charnières Hochschrank 2 Auszüge 2 Schubladen Шкаф с 2 обычными и 2 глубокими ящиками, 2 обычными и 2 глубокими и ящиком	Armadio portascoppe Bottom cabinet Armoire à bas Hochschrank Unterschränke Шкаф для инструментов и средств для уборки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio con ante e serranda superiore Larder unit with door and top roll-up door Armoire avec porte et rideau supérieur Hochschrank Fronten und oben rollidentfront Шкаф со стороной с персiana superior и жалюзи в верхней части	Armadio con ante e serranda superiore Larder unit with door and top roll-up door Armoire avec porte et rideau supérieur Hochschrank Fronten und oben rollidentfront Шкаф со стороной с персiana superior и жалюзи в верхней части
H 200 cm									
	Armadio con 2 cassetti estraibili Larder unit with 2 pull-out baskets Armoire avec 2 paniers coulissants Hochschrank 2 Auszüge Шкаф с 2 глубокими ящиками	Armadio con 2 cassetti estraibili Larder unit with 2 pull-out baskets Armoire avec 2 paniers coulissants Hochschrank 2 Auszüge Шкаф с 2 глубокими ящиками	Armadio con 2 cassetti estraibili e 2 cerniere Larder unit with 2 pull-out baskets and 2 hinges Armoire avec 2 paniers coulissants et 2 charnières Hochschrank 2 Auszüge 2 Schubladen Шкаф с 2 обычными и 2 глубокими ящиками, 2 обычными и 2 глубокими и ящиком	Armadio portascoppe Bottom cabinet Armoire à bas Hochschrank Unterschränke Шкаф для инструментов и средств для уборки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio con ante e serranda superiore Larder unit with door and top roll-up door Armoire avec porte et rideau supérieur Hochschrank Fronten und oben rollidentfront Шкаф со стороной с персiana superior и жалюзи в верхней части	Armadio con ante e serranda superiore Larder unit with door and top roll-up door Armoire avec porte et rideau supérieur Hochschrank Fronten und oben rollidentfront Шкаф со стороной с персiana superior и жалюзи в верхней части
H 200 cm									
	Armadio Larder unit Armoire Hochschrank Шкаф	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки
H 200 cm									
	Armadio Larder unit Armoire Hochschrank Шкаф	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio angolo Corner larder unit Armoire d'angle Eckhochschrank Угловой шкаф	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки	Armadio predisposto per cestelli filo cromo Larder unit with fittings for chromed wire baskets Armoire predisposée pour rayons en fil chromé Hochschrank Vorrichtung für Chromgitterkörbe Armadio predisposto plectos alambre cromado Шкаф для корзин из хромированной проволоки



- 1 Ripiano strutturale**
Structural shelf
Étagère structurelle
Einlegeboden mit Korpusfunktion
Balda estructural
Несущая полка
- 2 Ripiano fisso con sistema di fissaggio a scomparsa**
Fixed shelf with concealed fitting hardware
Étagère fixe avec système de fixation invisible
Fixer Einlegeboden mit verdeckter Befestigung
Balda fija con sistema de fijación escamoteable
Фиксированная полка со скрытой системой крепления
- 3 Ripiano mobile**
Adjustable shelf
Étagère amovible
Versetzbarer Einlegeboden
Balda ajustable
Подвижная полка
- 4 Ripiano mobile con fori aggiuntivi di serie, a 64 mm sopra e sotto il ripiano, o a richiesta con passi diversi senza sovrapprezzo**
Adjustable shelf with additional holes 64 mm above and below the shelf as standard, or at different intervals on request with no price supplement
Étagère amovible avec trous supplémentaires standards, à 64 mm au-dessous et au-dessus de l'étagère, ou sur demande à des hauteurs différentes, sans supplément
Versetzbarer Einlegeboden mit 3 Reihenlochbohrungen im 64mm-Abstand (auf Wunsch und ohne Aufpreis sind auch andere Abstände möglich)
Balda ajustable con agujeros suplementarios estándar a 64 cm por encima y debajo de la balda o, bajo pedido sin recargo, a otras distancias.
Подвижная полка с серийными дополнительными отверстиями, на расстоянии 64 мм над и под полкой, или же с другим шагом, по заказу, без наценки
- 5 Zoccolo laterale**
Plinth side element
Socle latéral
Seitliche Sockelleiste
Rodapié lateral
Боковой плинтус
- 6 Zoccolo continuo frontale**
One-piece front plinth
Socle continu frontal
Durchgehende vordere Sockelleiste
Rodapié continuo frontal
Передний сплошной плинтус
- 7 Piedino**
Foot
Pied
Füßchen
Pata
Ножка
- 8 Fianco a terra finale**
Floor-standing end side panel
Côté au sol terminal
Abschlussstollen bis zum Boden
Panel terminal de suelo
Торцевая напольная боковина



- 1 Attaccaglia per fissaggio a muro con regolazione superiore o laterale in funzione della composizione scelta**
Wall fixing hardware with top or side adjustment depending on the composition chosen
Ferrure pour montage mural avec réglage supérieur ou latéral selon la composition choisie
Element zur Befestigung an der Wand, Justierung je nach gewählter Kombination oben oder seitlich.
Herrajes de fijación a la pared con ajuste superior o lateral según la composición elegida.
Настенные крепления с верхней или боковой регулировкой, в зависимости от выбранной композиции
- 2 Per ripiani superiori ad una lunghezza di 114 cm è obbligatorio inserire schienali singoli tra i vari ripiani. Lo schienale che funge da supporto, può essere inferiore e/o superiore.**
For shelves more than 114 cm long, individual back panels must be fitted between the various shelves. The supporting back panel may be above and/or below.
Pour les étagères présentant une longueur supérieure à 114 cm, il est obligatoire d'insérer des arrières entre les différentes étagères. L'arrière qui sert de support peut être inférieur et/ou supérieur.
Bei Einlegeböden mit mehr als 114 cm Länge müssen zwischen den einzelnen Einlegeböden separate Rückwände eingesetzt werden. Die Rückwand mit Stützfunktion kann unten und/oder oben sein.
Con las baldas de más de 114 cm de largo es imprescindible la colocación de traseras subdivididas entre las diferentes baldas. La trasera con función de soporte puede ser inferior o superior.
Для полок, длина которых превышает 114 см, необходимо обязательно включать отдельные задние панели между разными полками. Задняя панель, выполняющая роль опоры, может быть нижней и/или верхней.
- 3 Il fianco interrompe sempre lo schienale, che non può mai essere passante**
The side panel always fits through the back panel, which can never be continuous
Le côté interrompt toujours l'arrière, qui ne peut jamais être passant.
Eine Rückwand kann nur von Stollen zu Stollen reichen, da der Stollen die Rückwand immer unterbricht.
El panel lateral interrumpe siempre la trasera, que no puede superarlo.
Боковина всегда разделяет заднюю панель, которая никогда не может быть сквозной
- 4 Con ripiani di lunghezza inferiori a 114 cm è possibile scegliere uno schienale unico o schienali suddivisi tra i vari ripiani.**
With shelves less than 114 cm long, the back panel may be one-piece or subdivided into sections between shelves.
Avec des étagères présentant une longueur inférieure à 114 cm, on peut choisir un seul arrière ou des arrières divisés entre les étagères.
Sind die Einlegeböden kürzer als 114 cm, kann man zwischen einer einzigen großen Rückwand oder separaten Rückwänden zwischen den einzelnen Einlegeböden wählen.
Con baldas de menos de 114 cm de largo es posible colocar una trasera única o varias subdivididas entre las diferentes baldas.
Для полок длиной менее 114 см можно выбрать единую заднюю панель или задние панели, разделенные между различными полками.

Moble

STRUTTURA
Realizzati con pannelli di particelle di legno, spesso 18 mm, ecologici idrofughi (rigonfiamento dopo 24 ore max 10%), con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) nobilitati su due lati, con finitura melaminica opaca. Bordo frontale in ABS (sp. 1 mm), restanti bordi in laminato (sp. 0,3 mm).

RIPIANI
Pannelli di particelle di legno, spessore 18 mm, con basso contenuto di formaldeide (classe E1), nobilitati su due lati, con finitura melaminica opaca. Bordo frontale in ABS (sp. 1 mm), restanti bordi con laminati-on (sp. 0,3 mm).

RIPIANI IN VETRO
Lastre di vetro temperato spessore 6 mm (sp. 8 mm per i mobili da 120 cm) con bordi molati, lucidi.

SCIENIA
Pannello spessore 3 mm di fibra di eucalipto (senza Formaldeide) rivestito in PPL.

Unit
STRUCTURE
Made with 16mm-thick particle board panels. environmentally-friendly and water-repellent (swelling after 24 hours 10% max), with low formaldehyde content (class **** in accordance with the Japanese standard JIS A 1460) covered on both sides, with Mat melamine finish.

OPEN UNITS
Sides, top, bottom, shelves and back panel: made with MDF (class E1), glossy or matt lacquered. Varnishing components

SHelves
16mm-thick particle board panels with low formaldehyde content (class E1), covered on both sides, with matt melamine finish. ABS front edge (th. 1 mm), then laminate edging on the remaining edges (th. 0,3 mm).

GLASS SHELVES
Tempered glass slab, 6mm thick (8mm for 120cm units) with polished bevelled edges.

BACK PANEL
Eucalyptus fibre panel, 3mm thick (with no Formaldehyde) covered with PPL.

Meuble
CAISSON
En panneaux de particules de bois, ép. 18 mm, écologiques hydrofuges (gonflement après 24 heures max 10%), à bas contenu de formaldéhyde (classe **** en base à la norme japonaise JIS A 1460) mélaminés sur les deux faces finition opaque.

RAYONS
Panneaux de particules de bois, épaisseur 18 mm, à bas contenu de formaldéhyde (classe E1), mélaminés sur les deux faces finition opaque. Chant frontal en ABS (ép. 1 mm), autres chants en laminé (ép. 0,3 mm).

RAYONS VITRE
Plaque en verre trempé ép. 6 mm (8 mm pour les meubles de 120 cm) avec chants biseautés brillants.

ARRIERE
Panneau ép.3 mm de fibre eucalyptus (sans Formaldehyde) revêtu PPL.

Einheit
KORPUS
Aus Holzspanplatten, 18 mm stark, umweltfreundlich, wasserfest (Aufquellen nach 24 Stunden max. 10%), mit niedrigem Formaldehyd-Gehalt (Klasse **** nach japan. Norm JIS A 1460), wasserabweisend (s. Fußnote), beidseitig mit Melaminharzbeschichtung. Frontkante aus ABS (1 mm st.), übrige Kanten mit Laminiatbeschichtung (0,3 mm st.).

EINLEGEBODEN
Holzspanplatte, 18 mm stark, mit niedrigem Formaldehyd-Gehalt (Klasse E1), beidseitig mit mter Melaminharzbeschichtung. Frontkante aus ABS (1 mm st.), übrige Kanten mit Laminiatbeschichtung (0,3 mm st.).

EINLEGEBODEN AUS GLAS
6 mm starkes getempertes Glas (8 mm st. bei 120 cm breiten Einheiten) mit glänzend geschliffenen Kanten.

RÜCKWAND
3 mm starke Platte aus Eukalyptusfaser (Formaldehyd-frei), mit PPL beschichtet.

Mueble
(sin formaldeído) revestido de PPL.

ESTRUCTURA
Realizada con tableros de fibra de madera, de 18 mm de espesor, ecológicamente hidrófuga (hinchamiento después de 24 horas máx. 10%), con bajo contenido de formaldehído (clase **** en base a la normativa japonesa JIS A 1460) de melamina por ambos lados con acabado melamínico mate.

REPISAS
Tableros de fibra de madera, de 18 mm de espesor, con bajo contenido de formaldehído (clase E1), de melamina por ambos lados, con acabado melamínico opaco. Borde frontal de ABS (esp. 1 mm), los otros bordes de laminado (esp. 0,3 mm).

REPISAS DE CRISTAL
Placa de cristal templado de 6 mm de espesor (esp. 8 mm para los muebles de 120 cm) con bordes amolados, brillantes.

PANEL POSTERIOR
Tablero de 3 mm de espesor de fibra de eucalipto

МЕБЕЛЬНОЕ ИЗДЕЛИЕ СТРУКТУРА
Сделана из панелей из ДСП, толщина 18 мм, экологически водонепроницаемая (набухание воздуха через 24 часа не превышает 10%), с низкой эмиссией формальдегида (класс **** в соответствии с японской нормой JIS A 1460), облицованные с обеих сторон, матовая лакированная отделка Боук для белой структуры.

ПАНЕЛИ ЛАТЕРАЛЬНЫЕ И БАЛДАS
Tableros de partículas de madera de 35 mm de espesor, con bajo contenido de formaldehído (clase **** según la normativa japonesa JIS A 1460) e hidrófugos (véase nota a pie de página), lacados.

Система модуль de pared "Fluida"
Pанели из ДСП, толщина 18 мм, с низкой эмиссией формальдегида (класс E1), облицованные с обеих сторон, матовая лакированная отделка Боук для белой структуры.

ОКРАСКА СТРУКТУРЫ
Белая структура, внешняя боковая сторона

COLOREAZIONE STRUTTURA
Struttura Bianco, esterno ed interno colorato Bianco
Struttura Grigio Alluminio; fianchi esterni colorati Grigio, interno colorato Bianco.

FINIANCEMENTO A GIORNO
Fianchi, cielo, fondo, ripiani e schiena: realizzati in MDF (classe E1), laccati lucidi o opaco. Componenti verniciatura

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 35 mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) nobilitati su due lati, 4 bordi in ABS.

COLOUR OF THE CARCASE
White Carcase: sides colored White on both the outside and the inside

OPEN UNITS
Sides, top, bottom, shelves and back panel: made with MDF (class E1), glossy or matt lacquered. Varnishing components

SHelves
16mm-thick particle board panels with low formaldehyde content (class E1), covered on both sides, with matt melamine finish. ABS front edge (th. 1 mm), then laminate edging on the remaining edges (th. 0,3 mm).

GLASS SHELVES
Tempered glass slab, 6mm thick (8mm for 120cm units) with polished bevelled edges.

BACK PANEL
Eucalyptus fibre panel, 3mm thick (with no Formaldehyde) covered with PPL.

Meuble
CAISSON
En panneaux de particules de bois, ép. 18 mm, écologiques hydrofuges (gonflement après 24 heures max 10%), à bas contenu de formaldéhyde (classe **** en base à la norme japonaise JIS A 1460) mélaminés sur les deux faces finition opaque.

RAYONS
Panneaux de particules de bois, épaisseur 18 mm, à bas contenu de formaldéhyde (classe E1), mélaminés sur les deux faces finition opaque. Chant frontal en ABS (ép. 1 mm), autres chants en laminé (ép. 0,3 mm).

RAYONS VITRE
Plaque en verre trempé ép. 6 mm (8 mm pour les meubles de 120 cm) avec chants biseautés brillants.

ARRIERE
Panneau ép.3 mm de fibre eucalyptus (sans Formaldehyde) revêtu PPL.

Einheit
KORPUS
Aus Holzspanplatten, 18 mm stark, umweltfreundlich, wasserfest (Aufquellen nach 24 Stunden max. 10%), mit niedrigem Formaldehyd-Gehalt (Klasse **** nach japan. Norm JIS A 1460), wasserabweisend (s. Fußnote), beidseitig mit Melaminharzbeschichtung. Frontkante aus ABS (1 mm st.), übrige Kanten mit Laminiatbeschichtung (0,3 mm st.).

EINLEGEBODEN
Holzspanplatte, 18 mm stark, mit niedrigem Formaldehyd-Gehalt (Klasse E1), beidseitig mit mter Melaminharzbeschichtung. Frontkante aus ABS (1 mm st.), übrige Kanten mit Laminiatbeschichtung (0,3 mm st.).

EINLEGEBODEN AUS GLAS
6 mm starkes getempertes Glas (8 mm st. bei 120 cm breiten Einheiten) mit glänzend geschliffenen Kanten.

RÜCKWAND
3 mm starke Platte aus Eukalyptusfaser (Formaldehyd-frei), mit PPL beschichtet.

Mueble
(sin formaldeído) revestido de PPL.

ESTRUCTURA
Realizada con tableros de fibra de madera, de 18 mm de espesor, ecológicamente hidrófuga (hinchamiento después de 24 horas máx. 10%), con bajo contenido de formaldehído (clase **** en base a la normativa japonesa JIS A 1460) de melamina por ambos lados con acabado melamínico mate.

REPISAS
Tableros de fibra de madera, de 18 mm de espesor, con bajo contenido de formaldehído (clase E1), de melamina por ambos lados, con acabado melamínico opaco. Borde frontal de ABS (esp. 1 mm), los otros bordes de laminado (esp. 0,3 mm).

REPISAS DE CRISTAL
Placa de cristal templado de 6 mm de espesor (esp. 8 mm para los muebles de 120 cm) con bordes amolados, brillantes.

PANEL POSTERIOR
Tablero de 3 mm de espesor de fibra de eucalipto

МЕБЕЛЬНОЕ ИЗДЕЛИЕ СТРУКТУРА
Сделана из панелей из ДСП, толщина 18 мм, экологически водонепроницаемая (набухание воздуха через 24 часа не превышает 10%), с низкой эмиссией формальдегида (класс **** в соответствии с японской нормой JIS A 1460), облицованные с обеих сторон, матовая лакированная отделка Боук для белой структуры.

ПАНЕЛИ ЛАТЕРАЛЬНЫЕ И БАЛДАS
Tableros de partículas de madera de 35 mm de espesor, con bajo contenido de formaldehído (clase **** según la normativa japonesa JIS A 1460) e hidrófugos (véase nota a pie de página), lacados.

Система модуль de pared "Fluida"
Pанели из ДСП, толщина 18 мм, с низкой эмиссией формальдегида (класс E1), облицованные с обеих сторон, матовая лакированная отделка Боук для белой структуры.

ОКРАСКА СТРУКТУРЫ
Белая структура, внешняя боковая сторона

alla normativa giapponese JIS A 1460) e idrofugo (vedi nota in calce) rivestito in laminato con bordatura ABS-Pannello di fibra (Media Densità), spessore 35 mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofugo (vedi nota in calce) laccato.

Frontali
ANTA CON VETRO
Pannello di particelle di legno, sp.16 mm, ecologico

idrofugo, con basso contenuto di formaldeide (classe E1) nobilitato colore grigio chiaro metallizzato, bordato ABS, sp.16 mm color Alluminio.

SISTEMA MODULARE A PARETE "FLUIDA"
Pannelli in particelle di legno, spessore 35 mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) nobilitati su due lati, 4 bordi in ABS.

COULEUR DE LA CARCASS
White Carcase: sides colored White on both the outside and the inside

OPEN UNITS
Sides, top, bottom, shelves and back panel: made with MDF (class E1), glossy or matt lacquered. Varnishing components

SHelves
16mm-thick particle board panel, environmentally-friendly and water-repellent, with low formaldehyde content (class E1), covered with light metallic grey epoxy. 1mm-thick Aluminium ABS edge

GLASS SHELVES
Tempered glass, 4mm thick, cold painted and available in various colours with glossy, matt or stoposil finish (for two colours only).

Drawers and baskets
PULL-OUT DRAWERS AND BASKETS with Aluminium sides

Aluminium sides; 16mm-thick Grey melamine bottom, Grey metal back panel.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

COULEUR CAISSON
Caisson Blanc : côtés externes et parties internes colorés Blanc

ELEMENTS OUVERTS
Côtés, ciel, fond, rayons et arrière : en MDF (classe E1), laqués brillants ou opaques. Composants vernis

SCIENIA
Pannello in particelle di legno, spessore 12mm, con basso contenuto di formaldeide (classe **** in base alla normativa giapponese JIS A 1460) idrofughi (vedi nota al bas de la page), lacqués brillants ou opaques.

Accessories

ZOCCOLO
Sistema di chiusura Blumotion per cassetti con presa E1) laccato lucido o opaco.

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

CERNIERE

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Accessories

Vieni a scoprire con i tuoi occhi il mondo Scavolini, presso i nostri Rivenditori potrai trovare un’ampia gamma di prodotti esposti, i cataloghi e tantissimo altro materiale informativo.

Come and discover the world of Scavolini with your own eyes. You'll find a wide range of products on display, along with our catalogues and a wealth of informative material, at our authorised Dealers'. / Venez découvrir l'univers Scavolini. Chez nos Revendeurs autorisés, vous trouverez une vaste gamme de cuisines exposées, des catalogues ainsi que d'autres matériels d'information. / Entdecken Sie die ganze Schönheit der Welt von Scavolini! Bei unseren Händlern finden Sie eine große Auswahl an Küchen, aufwändig gestaltete Kataloge und viel interessantes Informationsmaterial. / Venga a descubrir con sus propios ojos el mundo de las cocinas Scavolini: en las tiendas de nuestros Revendedores podrá encontrar una amplia gama de productos expuestos, así como los catálogos y muchísimo material informativo. / Приходите к нашим дилерам, чтобы самостоятельно ознакомиться с миром Scavolini, в магазинах которых вам будет представлен широкий выбор моделей в экспозиции, каталоги и множество другого информационного материала.



Il presente catalogo è fornito dalla Scavolini SpA alla propria clientela che potrà liberamente consegnarlo al pubblico; non potrà invece assolutamente consegnarlo, nemmeno in forma riprodotta, a soggetti che svolgano attività commerciali nel settore (ad esempio agenti di commercio, commercianti, ecc...) in qualsiasi paese del mondo. Salvo eventuali deroghe, che dovranno risultare da atto scritto della Scavolini SpA, ogni violazione a quanto sopra sarà perseguita legalmente. Il design dei prodotti Scavolini è tutelato con le modalità di legge. Inoltre, alcune parti del modello e/o alcune composizioni, possono essere oggetto di brevetazione e/o registrazione. Dieser Katalog wird von Scavolini S.p.A. Ihren Kunden zur Verfügung gestellt und kann freilich dem Publikum ausgehändigt werden. Hingegen kann die Kundschaft ihn nicht, auch unter Form von Reproduktion, an Geschäftsleute, die dieselbe Tätigkeit in der Branche in irgendwelchem Land der Welt ausüben, aushändigen (wie zum Beispiel Agenten, Verkäufer, usw.). Ausgenommen mögliche Abweichungen, die unter schriftlicher Form seitens Scavolini S.p.A. erfolgen müssen, wird irgendwelche Verletzung vom oben-angegebenen strafrechtlich bestraft. Das Design der Scavolini-Produkte ist gesetzlich geschützt. Einige Teile des Modells und/oder einige Kombinationen können auch patentiert und/oder registriert sein.					
Scavolini Spa supplies this catalogue to its clientele, who are authorised to distribute it to members of the public with no restrictions. However, it may not be given, even in copied form, to anyone in business in the fitted kitchen sector (e.g. agents, dealers, etc.) anywhere in the world. Unless authorised in writing by Scavolini Spa, all breaches of the above conditions will result in prosecution. The design of Scavolini products is protected by law. In addition, some parts of the model and/or some compositions may be patented and/or registered. Dieser Katalog wird von Scavolini S.p.A. Ihren Kunden zur Verfügung gestellt und kann freilich dem Publikum ausgehändigt werden. Hingegen kann die Kundschaft ihn nicht, auch unter Form von Reproduktion, an Geschäftsleute, die dieselbe Tätigkeit in der Branche in irgendwelchem Land der Welt ausüben, aushändigen (wie zum Beispiel Agenten, Verkäufer, usw.). Ausgenommen mögliche Abweichungen, die unter schriftlicher Form seitens Scavolini S.p.A. erfolgen müssen, wird irgendwelche Verletzung vom oben-angegebenen strafrechtlich bestraft. El diseño de los productos Scavolini está tutelado en virtud de las normas legales. Asimismo, algunas partes del modelo y/o algunas composiciones pueden estar patentadas y/o registradas.					
Ce catalogue est fourni par Scavolini SpA à ses clients qui pourront librement le remettre au public. En revanche, ils ne pourront pas le remettre, pas même une reproduction, à des sujets exerçant des activités commerciales dans ce secteur d'activité (par exemple des agents de commerce, revendeurs, etc.) partout dans le monde. Sauf éventuelles dérogations, spécifiées dans un document écrit de la société Scavolini SpA, toute violation de cette restriction sera passible de sanctions. I colori dei materiali illustrati all'interno del presente Catalogo, non sempre corrispondono a quelli reali per comprensibili motivi di stampa. Colori e tonalità si possono visionare presso i Punti Vendita, direttamente su prodotti e campionari. The colours referring to the materials illustrated inside this Catalogue do not always correspond to the real material for obvious printing reasons. Colours and shades can be seen at the Sales Outlets, directly on materials and samplers. En raison de certaines contraintes d'impression, les colors des matériaux illustrés dans ce catalogue ne correspondent pas toujours aux colors réels. Vous pouvez voir les colors et les teintes dans les Points de vente, directement sur les produits ou sur des échantillons. Aus drucktechnischen Gründen entsprechen die Farben der Materialien, die in diesem Katalog enthalten sind, nicht immer den echten Farben. Farben und Farbtöne können Sie beim Verkaufspunkt direkt auf dem Produkt oder Mustern betrachten. Los colores de los materiales ilustrados en el presente Catálogo no siempre coinciden con los reales por evidentes razones de impresión. Para ver los efectivos colores y tonalidades, Ud. podrá observar directamente los productos y los muestrarios en los Puntos de Venta. Цвета изображенных в данном каталоге материалов не всегда соответствуют реальным виду существующих возможностей печати. С цветами и тонами можно ознакомиться в торговых точках, непосредственно на продукции и на образцах.					
5448.001.06.2015.25000.90108889.560 THIS CATALOGUE HAS BEEN MADE BY SCAVOLINI S.P.A. IN COLLABORATION WITH DANIELE FELIGIONI GRAPHIC SELECOLOR FIRENZE PHOTOLITHOGRAPHS OGM PRINTING La Scavolini è dotata di Sistemi di Gestione per la Qualità, l'Ambiente e la Salute e Sicurezza, in conformità alle norme UNI EN ISO 9001, UNI EN ISO 14001 e BS OHSAS 18001. Tutti i Sistemi sono stati certificati da partedell'Ente Internazionale SGS. Scavolini arbeitet mit Managementsystemen für Qualitätssicherung, Umweltschutz, Gesundheitsschutz und Sicherheit nach den internationalen Normen ISO 9001, ISO 14001 und OHSAS 18001. Die entsprechenden Zertifikate wurden von dem international anerkannten Prüfdienstleister SGS gewährt. Scavolini has Quality, Environment, Health and Safety Management Systems compliant with the UNI EN ISO 9001, UNI EN ISO 14001 and BS OHSAS 18001 standards. All three systems are certified by the international notified body SGS. La Maison Scavolini a mis en place des Systèmes de Gestion de la Qualité, de l'Environnement, de la Santé et de la Sécurité selon les normes UNI EN ISO 9001, UNI EN ISO 14001 et BS OHSAS 18001. Tous les Systèmes ont été certifiés par l'Organisme International SGS. Scavolini использует систему менеджмента качества, экологии, здоровья и безопасности, соответствующую нормам UNI EN ISO 9001, UNI EN ISO 14001 и BS OHSAS 18001. Контроль и сертификацию в отношении применения данных систем осуществляет международная сертификационная организация SGS.					
sunLoad ENERGIA VERDE Scavolini con il progetto Sunload ha raggiunto l'obiettivo di autoprodurre energia verde per i propri stabilimenti. L'impianto fotovoltaico, con una superficie totale di 57.000 mq, prevede una produzione annua di circa 4.000.000 kWh che ad oggi soddisfa la quasi totalità del fabbisogno energetico Scavolini. With the Sunload project Scavolini achieved the aim of self-producing green energy for its plants. With a total surface area of 57,000 sq m, the photovoltaic system can provide an annual production of approximately 4 million kWh, which today covers almost all of Scavolini's energy demand. Scavolini avec le projet Sunload a atteint l'objectif d'autoproduction de l'énergie verte pour ses établissements. L'installation photovoltaïque, d'une surface totale de 57.000 m², prévoit une production annuelle de 4.000.000 kWh environ, qui satisfait, aujourd'hui, la quasi totalité du besoin énergétique de Scavolini. Mit dem Projekt Sunload hat Scavolini das Ziel erreicht, umweltfreundliche Energie für ihre Werke selbst zu erzeugen. Die Photovoltaikanlage mit einer Gesamtoberfläche von 57.000 m² sieht eine Jahreserzeugung von etwa 4.000.000 kWh vor, die heute fast den ganzen Energiebedarf von Scavolini deckt. Con el proyecto Sunload, Scavolini ha alcanzado el objetivo de autoproducir energía verde para sus establecimientos. La instalación fotovoltaica, con una superficie total de 57.000 m², prevé una producción anual de aproximadamente 4.000.000 kWh, que actualmente satisface prácticamente la totalidad de las necesidades energéticas de Scavolini. Благодаря проекту Sunload Scavolini достигла целей по самостоятельному производству экологической энергии для своих предприятий. Фотогальваническая система общей площадью 57000 кв.м. предусматривает годовое производство приблизительно в 4000000 кВтч, что на сегодняшний день почти полностью удовлетворяет потребности в энергии Scavolini.					
SCAVOLINI www.scavolini.com Per scoprire il mondo di Scavolini, visita www.scavolini.com dove troverai tante informazioni, curiosità e notizie sul vivere la casa. To find out all about Scavolini, visit www.scavolini.com where you'll find a host of information, tips and news about home lifestyle. Pour découvrir l'univers de Scavolini, visitez le site www.scavolini.com, où vous trouverez beaucoup d'informations, de curiosités et de renseignements sur l'art de vivre la maison. Machen Sie sich auf Entdeckungsreise und besuchen Sie unsere Website www.scavolini.com Es erwarten Sie werden viele interessante Informationen finden, nützliche Hinweise und Geschichten über das Leben im Haus. Para descubrir el mundo de Scavolini, visite el sitio web www.scavolini.com donde encontrará mucha información, curiosidades y noticias sobre la vida doméstica. Откройте для себя мир Scavolini, посетите наш сайт www.scavolini.com где вы найдете много информации, интересных фактов и новостей о жизни в доме.					



